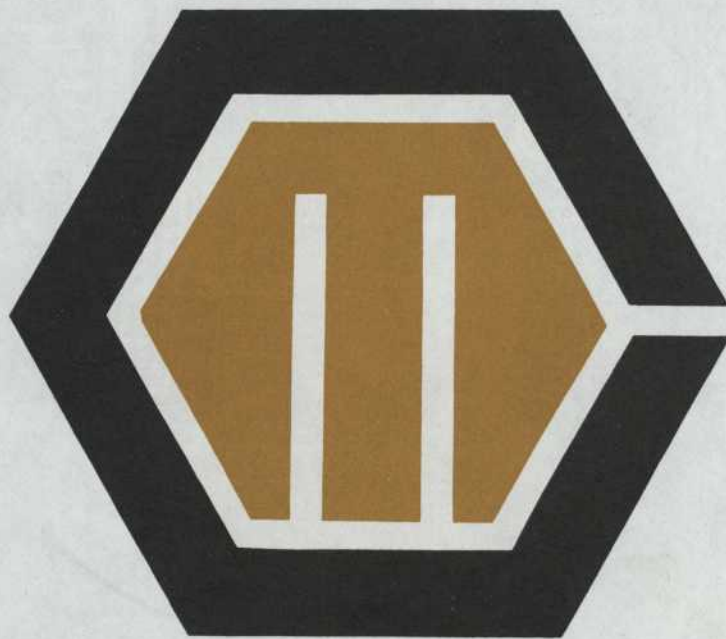


COMMERCE MONTRÉAL

MAI 1973 — VOLUME XXIX — N° 19-A

RÉPERTOIRE D'ASSOCIATIONS 1973

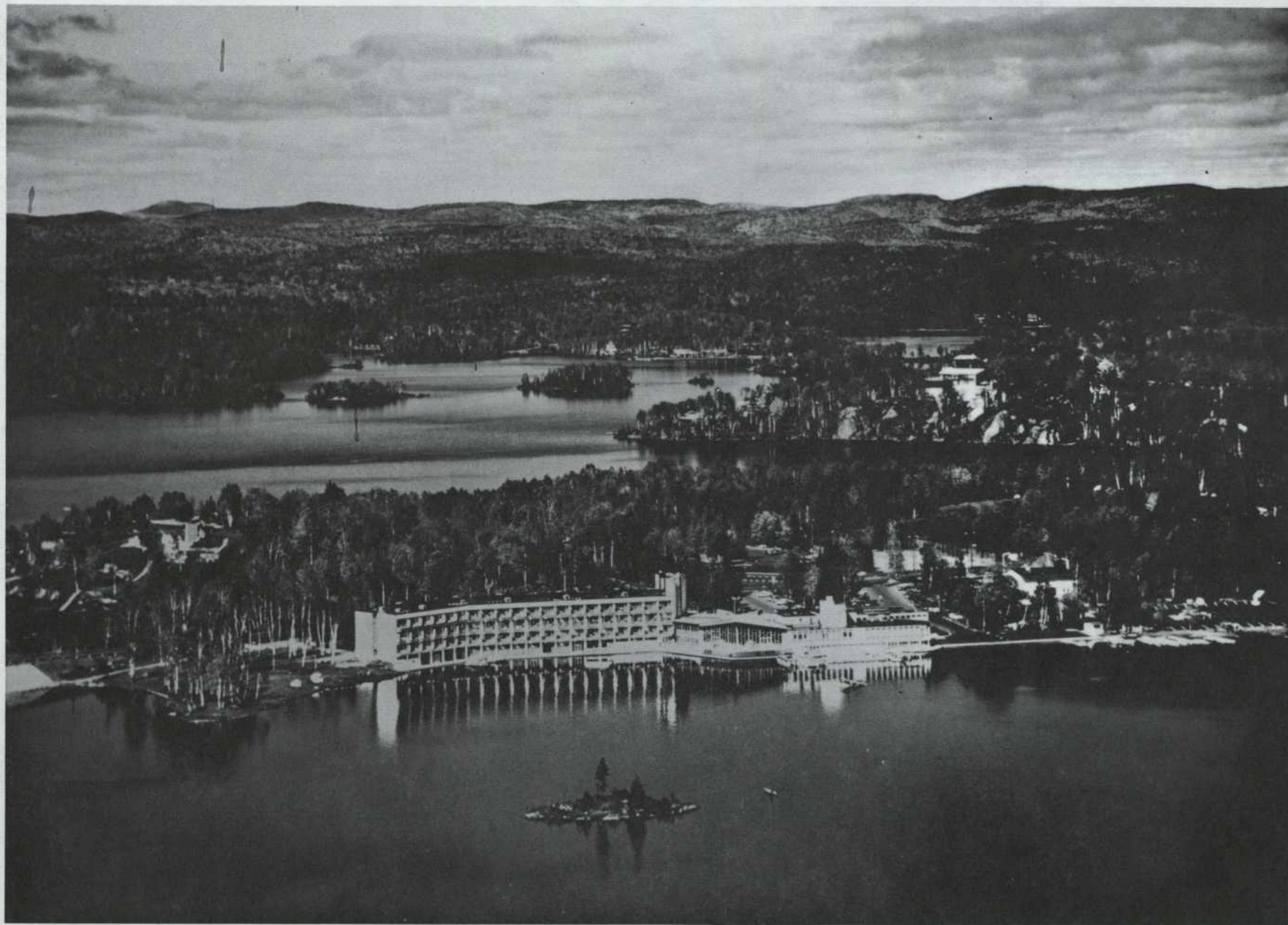


LA CHAMBRE DE COMMERCE DU DISTRICT DE MONTRÉAL

On peut obtenir des numéros supplémentaires de ce document au prix de \$5.00 chacun.

L'ESTEREL

Le centre des congrès des Laurentides



22 salles de conférenciers

Réservations 866-8224 ou Ville L'Esterel 1-514-228-2571

PER
C-621 CS



"La Chambre de commerce du district de Montréal a pour but de contribuer à l'essor économique et à la prospérité du milieu dans le respect des valeurs humaines et sociales de la communauté."

La Chambre centre son activité sur le développement et l'éducation économiques des citoyens du milieu métropolitain, ceux de langue française en particulier. De plus, à cause de sa position au sein de la communauté, elle s'intéresse aussi à des questions économiques et sociales de plus grande envergure. Elle touche donc au développement des intérêts de toute la collectivité québécoise dont Montréal constitue le noyau essentiel. Par son action communautaire, la Chambre contribue au progrès de tous les Canadiens, qu'ils soient membres ou non de la Chambre."

La Chambre compte, en 1973, environ 1,200 membres individuels et plus de 2,500 délégués des sociétés adhérentes qui sont, elles-mêmes, au nombre de 700.

Répertoire d'Associations 1973

Par ce document unique, la Chambre de commerce du district de Montréal met à votre disposition les noms et les adresses des présidents et des secrétaires d'associations d'hommes d'affaires, de professionnels et d'organismes les plus divers de la région montréalaise.

Le Répertoire d'associations 1973 vous permet d'atteindre plus de quatre cents associations représentant quelques millions de personnes venant de toutes les couches de notre société. Vous désirez un renseignement d'affaires, vous voulez faire connaître votre opinion, vous cherchez une information professionnelle, vous avez une plainte à

formuler, vous voulez inviter une catégorie particulière de personnes, ce document vous permet de retracer les organismes et les personnes à qui vous adresser.

Le Répertoire d'associations 1973 est divisé en trois parties, la première comprenant un index alphabétique des associations et des présidents et secrétaires, de la page 5 à la page 14, la seconde les associations proprement dites de la page 15 à la page 43 et la troisième les clubs de services pages 45 et 46. Si vous désirez des exemplaires de ce Répertoire vous pouvez les obtenir en vous adressant au secrétariat de la Chambre.



LA CHAMBRE DE COMMERCE DU DISTRICT DE MONTRÉAL

Exercice 1972-73

LE COMITÉ EXÉCUTIF

Président de la Chambre

M. BERNARD G. CÔTÉ
Président
Les Placements Oméga Ltée

Vice-président

M. ROGER CARBONNEAU
Vice-président — Personnel et
Relations industrielles
Johnson & Johnson Limitée

Trésorier

M. PAUL DUMAS
Président
L'Excellence, Cie d'Assurance-Vie

Président du Conseil

M. JEAN DesROSIERS
Président
Armand Des Rosiers Inc.

Vice-président

M. L. JÉRÔME CARRIÈRE
Clarkson, Gordon & Cie

Secrétaire

M. CLAUDE FRENETTE
Vice-président
Power Corporation of Canada Limited

CONSEIL D'ADMINISTRATION

M. ROGER BISSON
Courtier d'Assurances
Roger Bisson & Associés Inc.

M. JEAN GAGNON
Président
Société Financière
Internationale Ltée

Mme HUGUETTE LAPORTE
Coordonnatrice
aux promotions
La Brasserie Molson
du Québec Ltée

M. GILLES MERCURE
Directeur général adjoint
La Banque Provinciale
du Canada

M. JEAN BOULANGER
Directeur général
Banque Canadienne
Nationale

M. CLAUDE GAREAU
Président
John Holt Stethem-Claude
Gareau Ltée

M. GUY H. LAURIN
Sous-directeur général
Région de l'Est
The Steel Company
of Canada, Limited

M. PAUL NOISEUX
Noiseux, Lyonnais,
Gascon & Associés

M. EDGAR CHARBONNEAU
Bijoutier

M. YVES GUÉRARD
Actuaire Conseil
Lemay, Pouliot,
Guérard & Associés

M. BERNARD LAVIGUEUR
Président
Ecole Polytechnique

M. RENÉ SAUVÉ
Secrétaire-trésorier
Sauvé Frères (1957)
Limitée

M. CHARLES DE JOCAS
Vice-président -
Division du Québec
La Banque de Montréal

M. GAUDIOSE HAMELIN
Président
Union Régionale de Montréal
des Caisses Populaires
Desjardins

M. ADOLPHE LEDUC
Directeur régional
Développement commercial
The T. Eaton Co.
Limited of Montreal

M. JEAN TÊTREAU
Lalande, Têtreault
& Associés

RÉV. PÈRE MARCEL
DE LA SABLONNIÈRE, s.j.
Directeur général
Centre de Loisirs
Immaculée Conception

M. DENIS F. KINDELLAN
Directeur général
Imperial Oil Limited

M. MAURICE MACÉ
Directeur de la
zone du Québec
Compagnie Northern
Electric Dist. Ltée

M. JACK TIETOLMAN
Président
Poste CKVL Ltée

LE DIRECTEUR GÉNÉRAL

M. PIERRE SHOONER

SI VOUS DÉSIREZ DE PLUS AMPLES RENSEIGNEMENTS OU COMPLÉTER LES RENSEIGNEMENTS CONTENUS DANS CE RÉPERTOIRE,
VEUILLEZ COMMUNIQUER AVEC LE :

Service de recherches
et de renseignements

MARIE-PAULE DUROCHER

La Chambre de commerce
du district de Montréal
Maison du commerce

1080, côte du Beaver Hall,
6e étage — Montréal 128
866-2861

INDEX DES ASSOCIATIONS

Note

Les numéros correspondent à la classification alphabétique des associations. Certaines associations ont un nom français et anglais. Elles apparaissent alors deux fois dans cet index. (ex: 213. Club des Actuaire — Actuaries Club)

1- ACADÉMIE CANADIENNE-FRANÇAISE	15	38- ASSOCIATION DES AGENTS DE RÉCLAMATION DU QUÉBEC	17
213- ACTUARIES CLUB OF MONTREAL	30	39- ASSOCIATION DES ARCHITECTES DE LA PROVINCE DE QUÉBEC (L')	17
2- ADVERTISING & SALES EXECUTIVES CLUB OF MONTREAL ..	15	40- ASSOCIATION DES ASSUREURS-VIE DE MONTRÉAL (L')	18
3- ALLIANCE DES PROFESSEURS DE MONTRÉAL	15	41- ASSOCIATION DES BANQUIERS CANADIENS (L')	18
4- ALLIANCE FRANÇAISE DE MONTRÉAL	15	42- ASSOCIATION DES BIBLIOTHÉCAIRES DU QUÉBEC	18
5- AMERICAN MARKETING ASSOCIATION — MONTREAL CHAPTER	15	276- ASSOCIATION DES CADRES DE L'INFORMATIQUE	34
6- AMERICAN SOCIETY OF HEATING, REFRIGERATING AND AIR CONDITIONING ENGINEERS, INC. — MONTREAL CHAPTER ..	15	43- ASSOCIATION DES CAMPS DU QUÉBEC	18
7- AMERICAN SOCIETY OF TRAVEL AGENTS INC.	15	44- ASSOCIATION DES CHEFS DE POLICE ET POMPIERS DE LA PROVINCE DE QUÉBEC	18
370- ARCHEOLOGICAL AND NUMISMATICS SOCIETY OF MONTREAL	41	45- ASSOCIATION DES COLLÈGES COMMERCIAUX	18
8- ASSOCIATION ATHLÉTIQUE NATIONALE DE LA JEUNESSE (PALESTRE NATIONALE)	15	46- ASSOCIATION DES COLLÈGES COMMUNAUTAIRES DU CANADA	18
9- ASSOCIATION BELGIQUE—CANADA	15	47- ASSOCIATION DES COLLÈGES DU QUÉBEC (A.C.Q.)	18
10- ASSOCIATION CANADIENNE D'ARTICLES DE SPORT	15	48- ASSOCIATION DES COMMISSAIRES INDUSTRIELS DU QUÉBEC	18
11- ASSOCIATION CANADIENNE D'URBANISME (RÉGION MONTRÉAL)	15	49- ASSOCIATION DES COMMISSIONS SCOLAIRES DE LA RÉGION DE MONTRÉAL (L')	18
355- ASSOCIATION CANADIENNE DE GESTION DES ACHATS (DISTRICT MONTRÉAL)	40	50- ASSOCIATION DES COMPAGNIES DE FIDUCIE DU CANADA (SECTION DU QUÉBEC (L')	18
169- ASSOCIATION CANADIENNE DE L'ÉLECTRICITÉ	26	51- ASSOCIATION DES COMPOSITEURS, AUTEURS ET ÉDITEURS DU CANADA LIMITÉE	18
349- ASSOCIATION CANADIENNE DE L'EMBALLAGE (CHAPITRE DU QUÉBEC)	40	52- ASSOCIATION DES COMPTABLES GÉNÉRAUX LICENCIÉS DE LA PROVINCE DE QUÉBEC (L')	18
178- ASSOCIATION CANADIENNE DE L'INFORMATIQUE (SECTION MONTRÉAL)	27	53- ASSOCIATION DES CONSOMMATEURS DU CANADA (SECTION QUÉBEC)	18
12- ASSOCIATION CANADIENNE DE LA RADIO ET DE LA TÉLÉVISION DE LANGUE FRANÇAISE INC.	15	54- ASSOCIATION DES CONSTRUCTEURS D'HABITATIONS DU MONTRÉAL MÉTROPOLITAIN	18
186- ASSOCIATION CANADIENNE DE LA SOIE ET DES TEXTILES SYNTHÉTIQUES INC.	28	55- ASSOCIATION DES COURTIER D'ASSURANCES DE LA PROVINCE DE QUÉBEC (L')	18
189- ASSOCIATION CANADIENNE DES ASSUREURS	28	56- ASSOCIATION DES COURTIER EN ALIMENTATION DU QUÉBEC	19
13- ASSOCIATION CANADIENNE DES BIBLIOTHÉCAIRES DE LANGUE FRANÇAISE	16	57- ASSOCIATION DES DÉTAILLANTS DE BOIS ET MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION DU QUÉBEC	19
14- ASSOCIATION CANADIENNE DES CENTRES DE LOISIRS INC. (DIVISION DU QUÉBEC)	16	58- ASSOCIATION DES DÉTAILLANTS EN ALIMENTATION DU QUÉBEC (L')	19
15- ASSOCIATION CANADIENNE DES COMPAGNIES D'ASSURANCES-VIE (L')	16	59- ASSOCIATION DES DIPLÔMES DE L'ÉCOLE DES HAUTES ÉTUDES COMMERCIALES	19
16- ASSOCIATION CANADIENNE DES CONSEILLERS EN ADMINISTRATION (L')	16	60- ASSOCIATION DES DIPLÔMÉS DE L'UNIVERSITÉ DE MONTRÉAL	19
277- ASSOCIATION CANADIENNE DES COURTIER EN DOUANES (DISTRICT DE MONTRÉAL)	34	61- ASSOCIATION DES DIPLÔMÉS DE POLYTECHNIQUE	19
17- ASSOCIATION CANADIENNE DES COURTIER EN VALEURS MOBILIÈRES (DIVISION DU QUÉBEC)	16	62- ASSOCIATION DES DIRECTEURS D'ÉCOLE DE MONTRÉAL (L')	19
170- ASSOCIATION CANADIENNE DES EXPORTATEURS	26	274- ASSOCIATION DES DIRECTEURS DE CRÉDIT DE MONTRÉAL (L')	34
172- ASSOCIATION CANADIENNE DES GROSSISTES EN FRUITS ET LÉGUMES (L')	27	63- ASSOCIATION DES DIRECTEURS DE FUNÉRAILLES DE MONTRÉAL	19
18- ASSOCIATION CANADIENNE DES GROSSISTES EN QUINCAILLERIE (SECTION DU QUÉBEC) (L')	16	64- ASSOCIATION DES DIRECTEURS ET DES ÉTABLISSEMENTS PRIVÉS-SANTÉ ET BIEN-ÊTRE DE LA PROVINCE DE QUÉBEC	19
184- ASSOCIATION CANADIENNE DES PRODUCTEURS DE PÂTES ET PAPIERS (L')	28	65- ASSOCIATION DES DIRECTEURS MUNICIPAUX DU QUÉBEC	19
19- ASSOCIATION CANADIENNE DES RADIODIFFUSEURS	16	66- ASSOCIATION DES DISTILLATEURS CANADIENS	19
20- ASSOCIATION CANADIENNE DES RADIOLOGISTES	16	67- ASSOCIATION DES ÉDITEURS CANADIENS	20
21- ASSOCIATION CANADIENNE DES RESTAURATEURS	16	68- ASSOCIATION DES EMBOUTILLEURS D'EAUX GAZEUSES DU QUÉBEC	20
22- ASSOCIATION CANADIENNE DU GOLF PROFESSIONNEL	16	69- ASSOCIATION DES EMPLOYEURS MARITIMES	20
23- ASSOCIATION CANADIENNE FRANÇAISE POUR L'AVANCEMENT DES SCIENCES (ACFAS)	16	70- ASSOCIATION DES ÉPICIERS EN GROS DE LA PROVINCE DE QUÉBEC	20
24- ASSOCIATION CANADIENNE POUR LA SANTÉ MENTALE (L') ..	16	71- ASSOCIATION DES FABRICANTS DE MEUBLES DU QUÉBEC ..	20
25- ASSOCIATION CIMENT PORTLAND	16	183- ASSOCIATION DES FABRICANTS DE PEINTURES DU CANADA ..	28
26- ASSOCIATION COOPÉRATIVE D'ÉCONOMIE FAMILIALE	16	72- ASSOCIATION DES FABRICANTS DU QUÉBEC DE PRODUITS PHARMACEUTIQUES	20
27- ASSOCIATION D'ÉDUCATION DU QUÉBEC	16	73- ASSOCIATION DES FEMMES DIPLÔMÉES DES UNIVERSITÉS (CLUB DE MONTRÉAL)	20
28- ASSOCIATION DE GOLF DU QUÉBEC	16	74- ASSOCIATION DES FOURNISSEURS À L'INDUSTRIE DE LA CHAUSSURE DU CANADA	20
29- ASSOCIATION DE L'AUTOMOBILE DOMINION (L')	17	75- ASSOCIATION DES FOURNISSEURS D'HÔTELS ET DE RESTAURANTS INC	20
30- ASSOCIATION DE L'INFORMATIQUE DU CANADA (SECTION DE MONTRÉAL)	17	76- ASSOCIATION DES GARAGISTES SPÉCIALISÉS INC	20
31- ASSOCIATION DE LA CONSTRUCTION DE MONTRÉAL	17	77- ASSOCIATION DES GARDES-BÉBÉS DE LA PROVINCE DE QUÉBEC	20
32- ASSOCIATION DE LOISIRS MUNICIPAUX DU QUÉBEC	17	78- ASSOCIATION DES GROSSISTES EN FRUITS ET LÉGUMES DU QUÉBEC (L')	20
33- ASSOCIATION DE PRÉVENTION DES ACCIDENTS INDUSTRIELS — QUÉBEC (L')	17	79- ASSOCIATION DES GROSSISTES EN MÉDICAMENTS DU CANADA	20
34- ASSOCIATION DE PROTECTION AUTOMOBILE	17		
35- ASSOCIATION DES ABATTOIRS AVICOLES DU QUÉBEC INC. ..	17		
36- ASSOCIATION DES ADMINISTRATEURS D'HÔPITAUX DE LA PROVINCE DE QUÉBEC	17		
37- ASSOCIATION DES ADMINISTRATEURS DE PERSONNEL DE MONTRÉAL (L')	17		

80- ASSOCIATION DES HOMMES D'AFFAIRES D'AHUNTSIC	20	129- ASSOCIATION DES TECHNICIENS EN PRÉVENTION- INCENDIE DU QUÉBEC	24
81- ASSOCIATION DES HOMMES D'AFFAIRES DE LAVAL INC.	20	181- ASSOCIATION DES TRANSITAIRES INTERNATIONAUX CANADIENS INC.	27
82- ASSOCIATION DES HOMMES D'AFFAIRES DE LA PLACE D'ARMES — RUE ST-JACQUES — CARRÉ VICTORIA	20	331- ASSOCIATION DES TRICOTEURS DU CANADA (L')	38
83- ASSOCIATION DES HOMMES D'AFFAIRES DE ST-LAURENT INC	20	130- ASSOCIATION DES UNIVERSITÉS PARTIELLEMENT OU ENTIÈREMENT DE LANGUE FRANÇAISE	24
84- ASSOCIATION DES HOMMES D'AFFAIRES DE ST-LÉONARD ..	20	131- ASSOCIATION DU CAMIONNAGE DU QUÉBEC INC. (RÉGION DE MONTRÉAL)	24
85- ASSOCIATION DES HOMMES D'AFFAIRES DU NORD DE MONTRÉAL (L')	21	132- ASSOCIATION DU PROGRÈS DU PLATEAU MONT-ROYAL	24
86- ASSOCIATION DES HOMMES D'AFFAIRES DU QUARTIER FRONTENAC	21	133- ASSOCIATION DU QUÉBEC POUR LES DÉFICIENTS MENTAUX ..	24
87- ASSOCIATION DES HOMMES D'AFFAIRES ET DES PROFESSIONNELS GERMANO-CANADIENS	21	327- ASSOCIATION DU TRANSPORT AÉRIEN INTERNATIONAL	38
88- ASSOCIATION DES HOMMES D'AFFAIRES ET PROFESSIONNELS CANADIENS-ITALIENS DU QUÉBEC INC.	21	134- ASSOCIATION FOR SYSTEMS MANAGEMENT (MONTREAL CHAPTER)	24
89- ASSOCIATION DES HÔPITAUX DE LA PROVINCE DE QUÉBEC (SECTION DE MONTRÉAL) (L')	21	135- ASSOCIATION FRANCE-CANADA	24
90- ASSOCIATION DES HÔTELS DU GRAND MONTRÉAL	21	136- ASSOCIATION INTERNATIONALE DES ÉTUDIANTS EN SCIENCES ÉCONOMIQUES ET COMMERCIALES (A.I.E.S.E.C.) ..	24
91- ASSOCIATION DES HÔTELIERS DE LA PROVINCE DE QUÉBEC (L')	21	137- ASSOCIATION MATHÉMATIQUE DU QUÉBEC	24
175- ASSOCIATION DES IMPORTATEURS CANADIENS INC	27	138- ASSOCIATION MÉDICALE DU QUÉBEC	24
92- ASSOCIATION DES INFIRMIÈRES ET INFIRMIERS DE LA PROVINCE DE QUÉBEC (L')	21	342- ASSOCIATION MONTRÉLAISE DES DIRECTEURS EN ASSURANCES ET ÉVALUATION DES RISQUES (L')	39
93- ASSOCIATION DES INFIRMIÈRES LICENCIÉES POUR SERVICE PRIVÉ EN NURSING, REGISTRE VILLE-MARIE INC.	21	139- ASSOCIATION NATIONALE DES SECRÉTAIRES (INTERNATIONALE) SECTION VILLE-MARIE (L')	24
94- ASSOCIATION DES INSTITUTIONS D'ENSEIGNEMENT SECONDAIRE	21	46- ASSOCIATION OF CANADIAN COMMUNITY COLLEGES	18
95- ASSOCIATION DES INSTITUTIONS DE NIVEAUX PRÉSCOLAIRE ET ÉLÉMENTAIRE DU QUÉBEC (AIEPQ)	21	66- ASSOCIATION OF CANADIAN DISTILLERS	19
96- ASSOCIATION DES JEUNES SCIENTIFIQUES	21	140- ASSOCIATION OF CANADIAN TELEVISION AND RADIO ARTISTS	24
97- ASSOCIATION DES LIBRAIRES DU QUÉBEC	21	92- ASSOCIATION OF NURSES OF THE PROVINCE OF QUEBEC ..	21
98- ASSOCIATION DES LOCATAIRES DE CÔTE-DES-NEIGES	22	119- ASSOCIATION OF PROPRIETORS OF OLD MONTREAL	23
99- ASSOCIATION DES LOCATAIRES DU MONTREAL MÉTROPOLITAIN	22	141- ASSOCIATION OLYMPIQUE CANADIENNE	24
100- ASSOCIATION DES MAGASINS-CHAÎNES DU QUÉBEC INC.	22	142- ASSOCIATION PÉTROLIÈRE DU QUÉBEC	25
101- ASSOCIATION DES MAÎTRES-COUVREURS DU QUÉBEC (L') ..	22	143- ASSOCIATION POUR LA DÉFENSE DES DROITS SOCIAUX DE LA PETITE BOURGOGNE	25
102- ASSOCIATION DES MAÎTRES-IMPRIMEURS DE MONTRÉAL INC. (L')	22	144- ASSOCIATION POUR LA PLANIFICATION FAMILIALE DE MONTRÉAL (L')	25
103- ASSOCIATION DES MANUFACTURIERS CANADIENS (L')	22	145- ASSOCIATION PROFESSIONNELLE DES BOULANGERS DU QUÉBEC	25
104- ASSOCIATION DES MANUFACTURIERS DE CHAUSSURES DU CANADA (L')	22	146- ASSOCIATION PROFESSIONNELLE DES ESTIMATEURS EN EXPROPRIATION DU QUÉBEC INC.	25
105- ASSOCIATION DES MANUFACTURIERS DE PRODUITS ALIMENTAIRES DU QUÉBEC	22	147- ASSOCIATION PROFESSIONNELLE DES NETTOYEURS ET BUANDIERS DU QUÉBEC (L')	25
106- ASSOCIATION DES MARCHANDS D'AUTOMOBILES DE MONTRÉAL LTÉE (L')	22	148- ASSOCIATION PROFESSIONNELLE DES OPTICIENS D'ORDONNANCES DU QUÉBEC	25
107- ASSOCIATION DES MARCHANDS D'HUILE A CHAUFFAGE DU QUÉBEC	22	149- ASSOCIATION PROFESSIONNELLE DES PHARMACIENS SALARIÉS DU QUÉBEC	25
108- ASSOCIATION DES DÉTAILLANTS DU CANADA (QUÉBEC) INC. (L')	22	150- ASSOCIATION PROFESSIONNELLE DES TECHNOLOGISTES MÉDICAUX DU QUÉBEC (SYNDICAT PROFESSIONNEL)	25
109- ASSOCIATION DES MÉDECINS DE LANGUE FRANÇAISE DU CANADA	22	151- ASSOCIATION PROFESSIONNELLE DES VOYAGEURS DE COMMERCE DU CANADA INC.	25
110- ASSOCIATION DES MÉDECINS OMNIPRATICIENS DE MONTRÉAL	22	152- ASSOCIATION PROVINCIALE DES ASSUREURS-VIE DU QUÉBEC	25
111- ASSOCIATION DES PAPETIERS DE MONTRÉAL (L')	22	153- ASSOCIATION QUÉBÉCOISE DES PHARMACIENS PROPRIÉTAIRES (A.Q.P.P.)	25
112- ASSOCIATION DES PARENTS CATHOLIQUES DU QUÉBEC (L') ..	22	154- ASSOCIATION QUÉBÉCOISE DES TECHNIQUES DE L'EAU	26
113- ASSOCIATION DES PARENTS DE ST-HENRI INC.	22	34- AUTOMOBILE PROTECTION ASSOCIATION	17
114- ASSOCIATION DES PÂTISSIERS DÉTAILLANTS DE MONTRÉAL INC	23	156- BAR OF THE PROVINCE OF QUEBEC	26
115- ASSOCIATION DES PAYSAGISTES ET PÉPINIÉRISTES DU QUÉBEC INC	23	155- BARREAU DE MONTRÉAL (LE)	26
116- ASSOCIATION DES PHOTOGRAPHES PROFESSIONNELS DE LA PROVINCE DE QUÉBEC	23	156- BARREAU DU QUÉBEC	26
117- ASSOCIATION DES POMPIERS DE MONTRÉAL (SECTION LOCAL 985) INC.	23	157- BETTER BUSINESS BUREAU DE MONTREAL INC.	26
118- ASSOCIATION DES PROPRIÉTAIRES DE CINÉMAS DU QUÉBEC INC.	23	211- BOARD OF NOTARIES (THE)	30
119- ASSOCIATION DES PROPRIÉTAIRES DU VIEUX MONTRÉAL ..	23	158- BOURSE DE MONTRÉAL	26
160- ASSOCIATION DES PROPRIÉTAIRES ET ADMINISTRATEURS D'IMMEUBLES DE MONTRÉAL INC.	26	159- BRITISH CANADIAN TRADE ASSOCIATION	26
120- ASSOCIATION DES PSYCHIATRES DU QUÉBEC	23	160- BUILDING OWNERS AND MANAGERS ASSOCIATION OF MONTREAL INC.	26
121- ASSOCIATION DES PUÉRICULTRICES	23	161- BUREAU D'ASSURANCE DU CANADA	26
122- ASSOCIATION DES RESTAURATEURS DU QUÉBEC (L')	23	157- BUREAU D'ÉTHIQUE COMMERCIALE DE MONTRÉAL INC.	26
123- ASSOCIATION DES SCOUTS DU CANADA	23	162- BUSINESS & PROFESSIONAL WOMEN'S CLUB OF MONTREAL ..	26
124- ASSOCIATION DES SCULPTEURS DU QUÉBEC (L')	23	163- CANADIAN AIRLINE PILOTS ASSOCIATION	26
125- ASSOCIATION DES SERVICES DE L'AUTOMOBILE	24	364- CANADIAN ARTHRITIS AND RHEUMATISM SOCIETY, QUEBEC DIVISION (THE)	40
126- ASSOCIATION DES SERVICES DE RÉHABILITATION SOCIALE ..	24	19- CANADIAN ASSOCIATION OF BROADCASTERS	16
127- ASSOCIATION DES TAVERNIERS ET DES BRASSERIES DU DISTRICT DE MONTRÉAL INC.	24	16- CANADIAN ASSOCIATION OF MANAGEMENT CONSULTANTS ..	16
128- ASSOCIATION DES TECHNICIENS-DENTAIRES DE LA PROVINCE DE QUÉBEC (L')	24	20- CANADIAN ASSOCIATION OF RADIOLOGISTS (THE)	16
		164- CANADIAN ASSOCIATION OF TEXTILES COLOURISTS & CHEMISTS (QUEBEC SECTION)	26
		165- CANADIAN AUTHORS ASSOCIATION	26
		41- CANADIAN BANKERS' ASSOCIATION	18
		368- CANADIAN CANCER SOCIETY	41
		166- CANADIAN CARPET INSTITUTE	26
		204- CANADIAN CHAMBER OF COMMERCE (THE)	29

167-	CANADIAN COTTON COUNCIL'S	26	214-	CLUB DES CADRES DE L'IMPRIMERIE DE MONTRÉAL (LE)	30
229-	CANADIAN COUNCIL OF CHRISTIANS & JEWS	31	215-	COLLÈGE DES CHIRURGIENS DENTISTES DE LA PROVINCE DE QUÉBEC	30
168-	CANADIAN CREDIT INSTITUTE (SECTION MONTREAL)	26	216-	COLLÈGE DES MÉDECINS ET CHIRURGIENS DE LA PROVINCE DE QUÉBEC	30
169-	CANADIAN ELECTRICAL ASSOCIATION	26	217-	COLLÈGE DES MÉDECINS VÉTÉRINAIRES DE LA PROVINCE DE QUÉBEC	30
170-	CANADIAN EXPORT ASSOCIATION	26	218-	COLLÈGE DES OPTOMÉTRISTES ET OPTICIENS DE LA PROVINCE DE QUÉBEC	30
171-	CANADIAN FREIGHT ASSOCIATION	27	219-	COLLÈGE DES PHARMACIENS DE LA PROVINCE DE QUÉBEC (LE)	30
172-	CANADIAN FRUIT WHOLESALERS ASSOCIATION	27	220-	COMITÉ CANADA COMMITTEE	30
173-	CANADIAN GEOTECHNICAL SOCIETY (THE)	27	221-	COMITÉ D'ACCUEIL AUX IMMIGRANTS INC.	30
199-	CANADIAN GERMAN CHAMBER OF INDUSTRY AND COMMERCE INC.	29	222-	COMITÉ DES CITOYENS DE MONTRÉAL	30
174-	CANADIAN GROCERY DISTRIBUTORS' INSTITUTE	27	223-	COMITÉ PARITAIRE DES COIFFEURS POUR HOMMES DE MONTRÉAL	30
175-	CANADIAN IMPORTERS ASSOCIATION INC.	27	224-	COMITÉ POUR LA DÉFENSE DES DROITS DE L'HOMME	30
176-	CANADIAN INDUSTRIAL PREPAREDNESS ASSOCIATION	27	225-	COMITÉ UNICEF QUÉBEC	30
177-	CANADIAN INDUSTRIAL TRAINERS ASSOCIATION	27	11-	COMMUNITY PLANNING ASSOCIATION OF CANADA	15
178-	CANADIAN INFORMATION PROCESSING SOCIETY OF CANADA (MONTREAL)	27	51-	COMPOSERS, AUTHORS AND PUBLISHERS ASSOCIATION OF CANADA LIMITED	18
314-	CANADIAN INSTITUTE OF ADULT EDUCATION (CIAE)	37	226-	CONFÉDÉRATION DES SPORTS DU QUÉBEC INC.	31
315-	CANADIAN INSTITUTE OF MANAGEMENT (QUEBEC DIVISION)	37	227-	CONFÉDÉRATION DES SYNDICATS NATIONAUX (C.S.N.)	31
179-	CANADIAN INSTITUTE OF MINING AND METALLURGY (THE)	27	228-	CONGRÈS DU TRAVAIL DU CANADA	31
180-	CANADIAN INSTITUTE OF PLUMBING AND HEATING	27	229-	CONSEIL CANADIEN DES CHRÉTIENS ET JUIFS	31
181-	CANADIAN INTERNATIONAL FREIGHT FORWARDERS ASSOCIATION INC.	27	230-	CONSEIL CANADIEN DU COMMERCE DE DÉTAIL (SECTION DU QUÉBEC)	31
228-	CANADIAN LABOUR CONGRESS	31	167-	CONSEIL CANADIEN DU COTON	26
15-	CANADIAN LIFE INSURANCE ASSOCIATION (THE)	16	231-	CONSEIL CANADIEN DU CUIR ET DE LA CHAUSSURE	31
182-	CANADIAN MANAGEMENT CENTRE OF THE AMERICAN MANAGEMENT ASSOCIATION INC.	28	232-	CONSEIL CENTRAL DES SYNDICATS NATIONAUX DE MONTRÉAL	31
103-	CANADIAN MANUFACTURERS' ASSOCIATION	22	233-	CONSEIL CONSULTATIF DES ASSOCIATIONS D'HOMMES D'AFFAIRES DE MONTRÉAL	31
24-	CANADIAN MENTAL HEALTH ASSOCIATION (THE)	16	234-	CONSEIL D'EXPANSION ÉCONOMIQUE INC.	31
141-	CANADIAN OLYMPIC ASSOCIATION	24	235-	CONSEIL DÉVELOPPEMENT SOCIAL DU MONTRÉAL MÉTROPOLITAIN	31
183-	CANADIAN PAINT MANUFACTURERS ASSOCIATION	28	236-	CONSEIL DE L'ALIMENTATION DU QUÉBEC INC. (LE)	31
22-	CANADIAN PROFESSIONAL GOLFERS ASSOCIATION	16	237-	CONSEIL DE L'INDUSTRIE LAITIÈRE DU QUÉBEC INC. (LE)	31
367-	CANADIAN PUBLIC RELATIONS SOCIETY OF QUEBEC	41	238-	CONSEIL DE LA JEUNESSE SCIENTIFIQUE	32
184-	CANADIAN PULP AND PAPER ASSOCIATION	28	239-	CONSEIL DES AGENCES DE SÉCURITÉ ET D'INVESTIGATION DU QUÉBEC INC. (LE)	32
366-	CANADIAN RED CROSS SOCIETY (MONTREAL BRANCH) (THE)	41	240-	CONSEIL DES ARTS DE LA RÉGION MÉTROPOLITAINE DE MONTRÉAL	32
185-	CANADIAN SHIPPERS COUNCIL	28	241-	CONSEIL DES ÉCOLES PROFESSIONNELLES PRIVÉES	32
186-	CANADIAN SILK AND SYNTHETIC TEXTILES ASSOCIATION INC.	28	339-	CONSEIL DES FEMMES DE MONTRÉAL (LE)	39
187-	CANADIAN SOCIETY FOR CIVIL ENGINEERING (THE)	28	242-	CONSEIL DES SALAISONS DU CANADA (COMITÉ DU QUÉBEC)	32
365-	CANADIAN SOCIETY FOR MECHANICAL ENGINEERING	41	243-	CONSEIL DIOCÉSAIN DES ASSOCIATIONS PARENTS-MAÎTRES	32
10-	CANADIAN SPORTING GOODS ASSOCIATION	15	244-	CONSEIL DU PATRONAT DU QUÉBEC	32
188-	CANADIAN TEXTILES INSTITUTE	28	245-	CONSEIL DU TRAVAIL DE MONTRÉAL	32
189-	CANADIAN UNDERWRITERS' ASSOCIATION	28	246-	CONSEIL INTERPROFESSIONNEL DU QUÉBEC	32
397-	CANADIAN UNION OF POSTAL WORKERS	42	247-	CONSEIL SUPÉRIEUR DU LIVRE	32
362-	CANADIAN UNIVERSITY SERVICE OVERSEAS	40	248-	CONSEILLERS EN SPÉCIALITÉS PUBLICITAIRES DU CANADA INC.	32
79-	CANADIAN WHOLESALE DRUG ASSOCIATION	20	249-	CONSERVATOIRE D'ART DRAMATIQUE	32
18-	CANADIAN WHOLESALE HARDWARE ASSOCIATION	16	250-	CONSERVATOIRE DE MUSIQUE DE MONTRÉAL	32
190-	CENTRE COMMERCIAL DE MONTRÉAL INC.	28	53-	CONSUMERS' ASSOCIATION OF CANADA (QUEBEC)	18
191-	CENTRE D'ANIMATION, DE DÉVELOPPEMENT ET DE RECHERCHE EN ÉDUCATION (CADRE)	28	251-	CORDAGE INSTITUTE OF CANADA	32
192-	CENTRE DE LA CHAUSSURE DU CANADA	28	252-	CORPORATION DES AGRONOMES DE LA PROVINCE DE QUÉBEC	32
193-	CENTRE DES DIRIGEANTS D'ENTREPRISE	28	253-	CORPORATION DES BIBLIOTHÉCAIRES PROFESSIONNELS DU QUÉBEC	33
194-	CENTRE DU CUIR DU CANADA	28	254-	CORPORATION DES BIJOUTIERS DU QUÉBEC (LA)	33
195-	CENTRE SOCIAL D'AIDE AUX IMMIGRANTS (LE)	28	255-	CORPORATION DES CHIMISTES PROFESSIONNELS DU QUÉBEC (LA)	33
196-	CERCLE DE LA PRESSE D'AFFAIRES DU QUÉBEC	28	256-	CORPORATION DES CONSEILLERS D'ORIENTATION PROFESSIONNELLE DU QUÉBEC (LA)	33
197-	CERCLE DES FEMMES JOURNALISTES INC. (LE)	28	257-	CORPORATION DES COURTIERIERS EN IMMEUBLE DE LA PROVINCE DE QUÉBEC	33
198-	CERCLE DES JOURNALISTES DE MONTRÉAL (LE)	29	258-	CORPORATION DES DIÉTÉTISTES DU QUÉBEC	33
52-	CERTIFIED GENERAL ACCOUNTANTS ASSOCIATION OF THE PROVINCE OF QUEBEC (THE)	18	259-	CORPORATION DES ÉLECTRONICIENS DU QUÉBEC	33
199-	CHAMBRE CANADIENNE-ALLEMANDE DE L'INDUSTRIE ET DU COMMERCE (LA)	29	260-	CORPORATION DES ÉTUDIANTS EN SCIENCES DE L'ADMINISTRATION ET DU COMMERCE	33
200-	CHAMBRE DE COMMERCE BELGO-LUXEMBOURGEOISE (LA)	29	261-	CORPORATION DES ÉVALUATEURS AGRÉÉS DU QUÉBEC	33
201-	CHAMBRE DE COMMERCE CANADO-SUISSE INC. (LA)	29	262-	CORPORATION DES HUISSIERS DU DISTRICT DE MONTRÉAL (LA)	33
202-	CHAMBRE DE COMMERCE DE LA PROVINCE DE QUÉBEC (LA)	29	263-	CORPORATION DES INGÉNIEURS DU QUÉBEC	33
203-	CHAMBRE DE COMMERCE DE VILLE DE LAVAL (LA)	29	264-	CORPORATION DES MAÎTRES ÉLECTRICIENS DU QUÉBEC	34
204-	CHAMBRE DE COMMERCE DU CANADA (LA)	29			
205-	CHAMBRE DE COMMERCE DU DISTRICT DE MONTRÉAL (LA)	29			
206-	CHAMBRE DE COMMERCE ET D'INDUSTRIE CANADA-ISRAËL (LA)	29			
207-	CHAMBRE DE COMMERCE FRANÇAISE DU CANADA (LA)	29			
208-	CHAMBRE DE COMMERCE INTERNATIONALE — CONSEIL CANADIEN	29			
209-	CHAMBRE DE COMMERCE ITALIENNE DE MONTRÉAL	30			
210-	CHAMBRE D'IMMEUBLE DE MONTRÉAL	30			
211-	CHAMBRE DES NOTAIRES DU QUÉBEC (LA)	30			
333-	CIVIL LIBERTIES UNION	38			
212-	CLUB DE SANTÉ EPIC INC.	30			
401-	CLUB DE TRAFIC DE MONTRÉAL INC. (LE)	43			
213-	CLUB DES ACTUAIRES DE MONTRÉAL	30			

265-	CORPORATION DES MAÎTRES ENTREPRENEURS EN RÉFRIGÉRATION DU QUÉBEC	34	290-	FÉDÉRATION OF PRIVATE SCHOOLS OF THE PROVINCE OF QUEBEC INC.	36
266-	CORPORATION DES MAÎTRES MÉCANICIENS EN TUYAUTERIE DU QUÉBEC (SECTION DE MONTRÉAL)	34	305-	FÉDÉRATION PROFESSIONNELLE DES JOURNALISTES DU QUÉBEC	36
267-	CORPORATION DES MARCHANDS DE MEUBLES DE QUÉBEC	34	306-	FÉDÉRATION QUÉBÉCOISE DE LA FAUNE	36
268-	CORPORATION DES OPTICIENS D'ORDONNANCES DE LA PROVINCE DE QUÉBEC	34	307-	FÉDÉRATION QUÉBÉCOISE POUR L'HABITATION, L'URBANISME, LE DÉVELOPPEMENT ET L'AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE	36
269-	CORPORATION DES PSYCHOLOGUES DE LA PROVINCE DE QUÉBEC	34	308-	FESTIVALS DE MUSIQUE DU QUÉBEC INC. (LES)	37
270-	CORPORATION DES TECHNICIENS PROFESSIONNELS DE LA PROVINCE DE QUÉBEC	34	309-	FONDATION LES AMIS DE L'ART	37
271-	CORPORATION DES TECHNOLOGISTES MÉDICAUX DU QUÉBEC	34	192-	FOOTWEAR BUREAU OF CANADA	28
272-	CORPORATION DES TRAVAILLEURS SOCIAUX PROFESSIONNELS DU QUÉBEC	34	310-	FRATERNITÉ DES POLICIERS DE MONTRÉAL INC.	37
273-	CORPORATION DES URBANISTES DU QUÉBEC	34	63-	FUNERAL DIRECTORS ASSOCIATION OF MONTREAL (THE)	19
261-	CORPORATION OF CHARTERED APPRAISERS OF QUEBEC	33	311-	FUR TRADE ASSOCIATION OF CANADA (QUEBEC) INC.	37
268-	CORPORATION OF DISPENSING OPTICIANS OF THE PROVINCE OF QUEBEC (THE)	34	87-	GERMAN-CANADIAN BUSINESS AND PROFESSIONAL ASSOCIATION	21
263-	CORPORATION OF ENGINEERS OF QUEBEC	33	240-	GREATER MONTREAL COUNCIL OF ARTS (THE)	32
256-	CORPORATION OF GUIDANCE COUNSELLORS OF QUEBEC (THE)	33	312-	GUIDES CATHOLIQUES DU CANADA (SECTEUR FRANÇAIS)	37
264-	CORPORATION OF MASTER ELECTRICIANS OF QUEBEC	34	340-	GUIDE DES MANUFACTURIERS DE LA ROBE ET DU VÊTEMENT SPORT DE MONTRÉAL (LA)	39
266-	CORPORATION OF MASTER PIPE MECHANICS OF QUEBEC	34	313-	GUILDE DES MUSICIENS DE MONTRÉAL	37
265-	CORPORATION OF MASTER REFRIGERATION CONTRACTORS OF QUEBEC	34	75-	HÔTEL AND RESTAURANT SUPPLIERS ASSOCIATION INC.	20
255-	CORPORATION OF PROFESSIONAL CHEMISTS OF QUEBEC (THE)	33	90-	HOTEL ASSOCIATION OF GREATER MONTREAL	21
253-	CORPORATION OF PROFESSIONAL LIBRARIANS OF QUEBEC	33	30-	INFORMATION PROCESSING SOCIETY OF CANADA (MONTREAL) (THE)	17
257-	CORPORATION OF REAL ESTATE BROKERS OF QUEBEC	33	314-	INSTITUT CANADIEN D'ÉDUCATION DES ADULTES (I.C.E.A.)	37
273-	CORPORATION OF URBANISTS	34	315-	INSTITUT CANADIEN DE GESTION (DIVISION DE QUÉBEC) (L')	37
241-	COUNCIL OF PRIVATE VOCATIONAL SCHOOL (THE)	32	174-	INSTITUT CANADIEN DE LA DISTRIBUTION ALIMENTAIRE	27
275-	CREDITEL DU CANADA LTÉE	34	180-	INSTITUT CANADIEN DE PLOMBERIE ET CHAUFFAGE (L')	27
275-	CREDITEL OF CANADA LTD.	34	316-	INSTITUT CANADIEN DES INGÉNIEURS	37
274-	CREDIT GRANTERS ASSOCIATION OF MONTREAL	34	179-	INSTITUT CANADIEN DES MINES ET DE LA MÉTALLURGIE (L')	27
276-	DATA PROCESSING MANAGEMENT ASSOCIATION	34	188-	INSTITUT CANADIEN DES TEXTILES	28
29-	DOMINION AUTOMOBILE ASSOCIATION	17	168-	INSTITUT CANADIEN DU CRÉDIT (L')	26
277-	DOMINION CHARTERED CUSTOMS HOUSE BROKERS ASSOCIATION (MONTREAL DIVISION) (THE)	34	166-	INSTITUT CANADIEN DU TAPIS	26
316-	ENGINEERING INSTITUTE OF CANADA (THE)	37	251-	INSTITUT DE CORDAGES DU CANADA (L')	32
278-	EXECUTIVE DEVELOPPEMENT INSTITUTE	35	317-	INSTITUT DE LA FAMILLE DE MONTRÉAL	37
279-	EXPO-SCIENCES DE MONTRÉAL	35	278-	INSTITUT DE PERFECTIONNEMENT DES CADRES ADMINISTRATIFS (L')	35
144-	FAMILY PLANNING ASSOCIATION OF MONTREAL (THE)	25	318-	INSTITUT DE TOURISME ET D'HÔTELLERIE DE MONTRÉAL	37
280-	FÉDÉRATION CANADIENNE DES ASSOCIATIONS INDÉPENDANTES	35	324-	INSTITUT DES AUDITEURS PUBLICS ACCRÉDITÉS (L')	38
281-	FÉDÉRATION DE L'ÂGE D'OR DU QUÉBEC	35	319-	INSTITUT DES BANQUIERS CANADIENS	38
282-	FÉDÉRATION DE MONTRÉAL DES CAISSES DES JARDINS	35	320-	INSTITUT DES BRASSEURS DU QUÉBEC	38
283-	FÉDÉRATION DES ASSOCIATIONS D'HOMMES D'AFFAIRES DU QUÉBEC INC. (LA)	35	321-	INSTITUT DES COMPTABLES AGRÉÉS DE QUÉBEC (L')	38
284-	FÉDÉRATION DES ASSOCIATIONS DE PROFESSEURS D'UNIVERSITÉ DU QUÉBEC	35	322-	INSTITUT DES CONSEILLERS EN ADMINISTRATION DU QUÉBEC (L')	38
285-	FÉDÉRATION DES AUTEURS ET DES ARTISTES DU CANADA	35	323-	INSTITUT INTERNATIONAL DE MUSIQUE DU CANADA	38
286-	FÉDÉRATION DES CAISSES D'ÉCONOMIE DU QUÉBEC	35	324-	INSTITUTE OF ACCREDITED PUBLIC ACCOUNTANTS (THE)	38
287-	FÉDÉRATION DES CEGEP	35	325-	INSTITUTE OF ADMINISTRATION	38
288-	FÉDÉRATION DES CENTRES CULTURELS DU QUÉBEC	35	319-	INSTITUTE OF CANADIAN BANKERS	38
289-	FÉDÉRATION DES COOPÉRATIVES ÉTUDIANTES DU QUÉBEC	35	321-	INSTITUTE OF CHARTERED ACCOUNTANTS OF QUEBEC (THE)	38
290-	FÉDÉRATION DES ÉCOLES PRIVÉES DE LA PROVINCE DE QUÉBEC INC.	36	326-	INSTITUTE OF CHARTERED SECRETARIES & ADMINISTRATORS (THE)	38
291-	FÉDÉRATION DES EMPLOYÉS DE SERVICES PUBLICS	36	322-	INSTITUTE OF MANAGEMENT CONSULTANTS OF QUEBEC	38
292-	FÉDÉRATION DES ENSEIGNANTS DE CEGEP (CEQ)	36	327-	INTERNATIONAL AIR TRANSPORT ASSOCIATION	38
293-	FÉDÉRATION DES FEMMES DU QUÉBEC	36	208-	INTERNATIONAL CHAMBER OF COMMERCE - CANADIAN COUNCIL	29
294-	FÉDÉRATION DES JEUNES CHAMBRES DU CANADA FRANÇAIS	36	347-	INTERNATIONAL CIVIL AVIATION ORGANIZATION	40
295-	FÉDÉRATION DES MÉDECINS OMNIPRATICIENS DU QUÉBEC	36	406-	INTERNATIONAL LADIES GARMENT WORKERS UNION	43
296-	FÉDÉRATION DES MÉDECINS SPÉCIALISTES DU QUÉBEC	36	323-	INTERNATIONAL MUSIC INSTITUTE OF CANADA	38
297-	FÉDÉRATION DES OEUVRES DE CHARITÉ CANADIENNES-FRANÇAISES INC.	36	55-	INSURANCE BROKERS ASSOCIATION OF THE PROVINCE OF QUEBEC	18
298-	FÉDÉRATION DES POMPIERS PROFESSIONNELS DU QUÉBEC	36	161-	INSURANCE BUREAU OF CANADA	26
299-	FÉDÉRATION DES PRINCIPAUX DU QUÉBEC	36	17-	INVESTMENT DEALERS'S ASSOCIATION OF CANADA	16
300-	FÉDÉRATION DES PRODUCTEURS D'OEUVRES DE CONSOMMATION DU QUÉBEC (FEDCO)	36	328-	JEUNE CHAMBRE DE MONTRÉAL INC. (LA)	38
301-	FÉDÉRATION DES TRAVAILLEURS DU QUÉBEC (FTQ)	36	329-	JEUNESSES MUSICALES DU CANADA (LES)	38
302-	FÉDÉRATION DES UNIONS DE FAMILLE	36	330-	JEWISH IMMIGRANT AID SERVICES OF CANADA (JIAS) (THE)	38
303-	FÉDÉRATION DU DÉTAIL ET DES SERVICES DU QUÉBEC INC. (LA)	36	331-	KNITTERS ASSOCIATION OF CANADA	38
363-	FÉDÉRATION MARITIME DU CANADA	40	194-	LEATHER BUREAU OF CANADA	28
304-	FÉDÉRATION OF ENGLISH-SPEAKING CATHOLIC TEACHERS INC.	36	40-	LIFE UNDERWRITERS ASSOCIATION OF MONTREAL (THE)	18
			332-	LIGUE DE SÉCURITÉ DE LA PROVINCE DE QUÉBEC	38
			333-	LIGUE DES DROITS DE L'HOMME	38
			334-	LIGUE DES PROPRIÉTAIRES DE MONTRÉAL (LA)	38
			335-	MAÎTRES FOURREURS ASSOCIÉS DU QUÉBEC (LES)	39
			69-	MARITIME EMPLOYERS ASSOCIATION	20
			335-	MASTER FURRIERS ASSOCIATION OF QUEBEC	39
			242-	MEAT PACKERS COUNCIL OF CANADA (QUEBEC MEMBERS COMMITTEE)	32

336-	MEN'S CLOTHING MANUFACTURERS ASSOCIATION	39	120-	QUEBEC PSYCHIATRIC ASSOCIATION	23
337-	MÉTIERS D'ART DU QUÉBEC	39	57-	QUEBEC RETAIL LUMBER & BUILDING MATERIALS DEALERS ASSOCIATION	19
350-	MONTREAL ANGLERS AND HUNTERS INC.	40	122-	QUEBEC RESTAURANT ASSOCIATION	23
371-	MONTREAL ARCHITECTURAL SOCIETY	41	68-	QUEBEC SOFT-DRINK BOTTLERS ASSOCIATION INC.	20
106-	MONTREAL AUTOMOBILE DEALERS' ASSOCIATION LTD.	22	306-	QUEBEC WILDLIFE FEDERATION	36
338-	MONTREAL BOARD OF TRADE (THE)	39	358-	RAILWAY ASSOCIATION OF CANADA (THE)	40
222-	MONTREAL CITIZENS COMMITTEE	30	230-	RETAIL COUNCIL OF CANADA	31
214-	MONTREAL CLUB OF PRINTING HOUSE CRAFTMEN INC. (THE)	30	108-	RETAIL MERCHANT'S ASSOCIATION OF CANADA, QUEBEC INC.	22
31-	MONTREAL CONSTRUCTION ASSOCIATION	17	359-	SCOUTS DE MONTRÉAL (LES)	40
345-	MONTREAL CONVENTION AND VISITORS' BUREAU	39	360-	SERVICE D'ACCUEIL AUX VOYAGEURS ET AUX IMMIGRANTS	40
339-	MONTREAL COUNCIL OF WOMEN (THE)	39	361-	SERVICE RÉGIONAL DES LOISIRS DE MONTRÉAL	40
340-	MONTREAL DRESS AND SPORTWEAR MANUFACTURERS, GUILD	39	362-	SERVICE UNIVERSITAIRE CANADIEN OUTRE-MER	40
117-	MONTREAL FIRE FIGHTERS ASSOCIATION (LOCAL985) INC.	23	330-	SERVICES CANADIENS D'ASSISTANCE AUX IMMIGRANTS JUIFS	38
341-	MONTREAL JUNIOR BOARD OF TRADE (THE)	39	363-	SHIPPING FEDERATION OF CANADA (THE)	40
245-	MONTREAL LABOUR COUNCIL	32	231-	SHOE AND LEATHER COUNCIL OF CANADA	31
37-	MONTREAL PERSONNEL ASSOCIATION (THE)	17	74-	SHOE INDUSTRY SUPPLIERS' ASSOCIATION OF CANADA	20
198-	MONTREALPRESS CLUB (THE)	29	104-	SHOE MANUFACTURERS' ASSOCIATION OF CANADA (THE) ..	22
210-	MONTREAL REAL ESTATE BOARD	30	364-	SOCIÉTÉ CANADIENNE CONTRE L'ARTHRITE, ET LE RHUMATISME (DIVISION DU QUÉBEC) (LA)	40
342-	MONTREAL RISK AND INSURANCE MANAGEMENT ASSOCIATION	39	187-	SOCIÉTÉ CANADIENNE DE GÉNIE CIVIL (LA)	28
343-	MONTREAL SOCIETY OF FINANCIAL ANALYSTS	39	365-	SOCIÉTÉ CANADIENNE DE GÉNIE MÉCANIQUE (LA)	41
158-	MONTREAL STOCK EXCHANGE	26	173-	SOCIÉTÉ CANADIENNE DE GÉOTECHNIQUE (LA)	27
346-	MONTREAL SYMPHONY ORCHESTRA	39	366-	SOCIÉTÉ CANADIENNE DE LA CROIX-ROUGE (SECTION DE MONTRÉAL) (LA)	41
344-	NEGRO COMMUNITY CENTRE	39	367-	SOCIÉTÉ CANADIENNE DES RELATIONS PUBLIQUES DU QUÉBEC	41
345-	OFFICE DES CONGRÈS ET DES VISITEURS DE MONTRÉAL (L') ..	39	368-	SOCIÉTÉ CANADIENNE DU CANCER	41
346-	ORCHESTRE SYMPHONIQUE DE MONTRÉAL	39	369-	SOCIÉTÉ CANADIENNE-FRANÇAISE DE PROTECTION DU DROIT D'AUTEUR	41
347-	ORGANISATION DE L'AVIATION CIVILE INTERNATIONALE	40	370-	SOCIÉTÉ D'ARCHÉOLOGIE ET DE NUMISMATIQUE DE MONTRÉAL (LA)	41
348-	OUEST COMMERCIAL ET PROFESSIONNEL INC.	40	371-	SOCIÉTÉ D'ARCHITECTURE DE MONTRÉAL	41
349-	PACKAGING ASSOCIATION OF CANADA (CHAPITRE DU QUÉBEC)	40	372-	SOCIÉTÉ D'ÉTUDE ET DE CONFÉRENCES	41
350-	PÊCHEURS ET CHASSEURS DE MONTRÉAL INC.	40	373-	SOCIÉTÉ D'ORIENTATION ET DE RÉHABILITATION SOCIALE ..	41
351-	PHOTO-CLUB AMATEURS	40	374-	SOCIÉTÉ DE RELATIONS D'AFFAIRES H. E. C. INC. (LA)	41
82-	PLACE D'ARMES - ST. JAMES ST. - VICTORIA SQUARE BUSINESS MEN'S ASSOCIATION (THE)	20	375-	SOCIÉTÉ DE ST-VINCENT DE PAUL (LA)	41
352-	PLAZA ST-HUBERT INC.	40	376-	SOCIÉTÉ DE SERVICE SOCIAL AUX FAMILLES	41
353-	POINTE-CLAIRE CHAMBER OF COMMERCE (THE)	40	378-	SOCIÉTÉ DES CHEFS DE CUISINE ET PÂTISSIERS DE LA PROVINCE DE QUÉBEC	41
25-	PORTLAND CEMENT ASSOCIATION	16	379-	SOCIÉTÉ DES COMPTABLES EN ADMINISTRATION INDUSTRIELLE DU QUÉBEC (LA)	42
147-	PROFESSIONAL ASSOCIATION OF CLEANERS AND LAUNDERERS OF QUEBEC (THE)	25	380-	SOCIÉTÉ DES CONSEILLERS EN RELATIONS INDUSTRIELLES DU QUÉBEC	42
116-	PROFESSIONAL PHOTOGRAPHERS ASSOCIATION OF THE PROVINCE OF QUEBEC	23	381-	SOCIÉTÉ DES DÉCORATEURS-ENSEMBLIERS DU QUÉBEC (LA)	42
398-	PROFESSIONAL SYNDICATE OF QUEBEC CHIROPRACTORS ..	43	382-	SOCIÉTÉ DES ÉCRIVAINS CANADIENS (LA)	42
334-	PROPERTY OWNER LEAGUE OF MONTREAL (THE)	38	383-	SOCIÉTÉ DES ÉDITEURS DE MANUELS SCOLAIRES	42
39-	PROVINCE OF QUEBEC ASSOCIATION OF ARCHITECTS (THE) ..	17	384-	SOCIÉTÉ DES ÉVALUATEURS EN IMMEUBLE	42
202-	PROVINCE OF QUEBEC CHAMBER OF COMMERCE	29	385-	SOCIÉTÉ DES HOMMES D'AFFAIRES DE L'EST DE MONTRÉAL ..	42
91-	PROVINCE OF QUEBEC HOTEL ASSOCIATION	21	386-	SOCIÉTÉ DES INFIRMIÈRES VISITEUSES DE MONTRÉAL INC. (LA)	42
44-	PROVINCE OF QUEBEC POLICE & FIRE CHIEF'S	18	387-	SOCIÉTÉ DES TRADUCTEURS DU QUÉBEC (LA)	42
332-	PROVINCE OF QUEBEC SAFETY LEAGUE	38	388-	SOCIÉTÉ DU BON PARLER FRANÇAIS	42
152-	PROVINCIAL ASSOCIATION OF QUEBEC LIFE UNDERWRITERS	25	389-	SOCIÉTÉ HISTORIQUE DE MONTRÉAL	42
354-	PUBLICITÉ CLUB DE MONTRÉAL	40	390-	SOCIÉTÉ MÉDICALE DE MONTRÉAL INC.	42
355-	PURCHASING MANAGEMENT ASSOCIATION OF CANADA - DISTRICT MONTREAL	40	391-	SOCIÉTÉ POUR LE PROGRÈS DE LA RIVE SUD	42
133-	QUEBEC ASSOCIATION FOR THE MENTALLY RETARDED	24	392-	SOCIÉTÉ POUR VAINCRE LA POLLUTION	42
356-	QUEBEC ASSOCIATION OF PROTESTANT SCHOOL BOARDS ..	40	393-	SOCIÉTÉ QUÉBÉCOISE DE SPÉLÉOLOGIE	42
320-	QUEBEC BREWERS INSTITUTE	38	394-	SOCIÉTÉ ST-JEAN-BAPTISTE DE MONTRÉAL	42
43-	QUEBEC CAMPING ASSOCIATION INC.	18	379-	SOCIETY OF INDUSTRIAL ACCOUNTANTS OF QUEBEC	42
100-	QUEBEC CHAIN STORES ASSOCIATION	22	384-	SOCIETY OF REAL ESTATE APPRAISERS	42
38-	QUEBEC CLAIMS ADJUSTERS ASSOCIATION	17	395-	SOCIETY TO OVERCOME POLLUTION (STOP)	42
259-	QUEBEC CORPORATION OF ELECTRONICIANS	33	76-	SPECIALIZED GARAGE OPERATOR'S ASSOCIATION INC.	20
271-	QUEBEC CORPORATION OF MEDICAL TECHNOLOGISTS	34	248-	SPECIALTY ADVERTISING COUNSELLORS OF CANADA INC.	32
237-	QUEBEC DAIRY COUNCIL INC. (THE)	31	111-	STATIONERS ASSOCIATION OF MONTREAL (THE)	22
244-	QUEBEC EMPLOYERS' COUNCIL	32	201-	SWISS-CANADIAN CHAMBER OF COMMERCE INC.	29
301-	QUEBEC FEDERATION OF LABOUR	36	396-	SYNDICAT DES FONCTIONNAIRES MUNICIPAUX DE MONTRÉAL	42
303-	QUEBEC FEDERATION OF RETAIL AND SERVICE ORGANIZATIONS INC. (THE)	36	397-	SYNDICAT DES POSTIERS DU CANADA (LOCAL MONTRÉAL) ..	42
56-	QUEBEC FOOD BROKERS ASSOCIATION	19	398-	SYNDICAT PROFESSIONNEL DES CHIROPRAATICIENS DU QUÉBEC	43
236-	QUEBEC FOOD COUNCIL INC.	31	399-	TEXTILE TRADE ASSOCIATION	43
105-	QUEBEC FOOD PROCESSORS ASSOCIATION	22	400-	TOURING CLUB MONTREAL	43
71-	QUEBEC FURNITURE MANUFACTURER'S ASSOCIATION INC.	20	401-	TRAFFIC CLUB OF MONTREAL INC. (THE)	43
28-	QUEBEC GOLF ASSOCIATION (THE)	16	387-	TRANSLATORS' SOCIETY OF QUEBEC	42
357-	QUEBEC INDUSTRIAL RELATIONS INSTITUTE	40	131-	TRUCKING ASSOCIATION OF QUEBEC INC.	24
115-	QUEBEC LANDSCAPERS & NURSERYMEN'S ASSOCIATION INC.	23			
42-	QUEBEC LIBRARY ASSOCIATION	18			
142-	QUEBEC PETROLEUM ASSOCIATION	25			
150-	QUEBEC PROFESSIONAL ASSOCIATION OF MEDICAL TECHNOLOGISTS	25			

50-	TRUST COMPANIES ASSOCIATION OF CANADA - QUEBEC SECTION (THE)	18	406-	UNION INTERNATIONALE DES OUVRIERS DU VÊTEMENT POUR DAMES (UIOVD)	43
402-	UNION CATHOLIQUE DES CULTIVATEURS	43	407-	UNION NATIONALE BELGE DU DISTRICT DE MONTRÉAL	43
403-	UNION DES ARTISTES	43	408-	UNION NATIONALE FRANÇAISE	43
404-	UNION DES LATINS D'AMÉRIQUE (L')	43	409-	UNION RÉGIONALE DE MONTRÉAL DES CAISSES POPULAIRES DESJARDINS (LES)	43
405-	UNION DES MUNICIPALITÉS DU QUÉBEC	43			

CLUBS DE SERVICE DE MONTRÉAL

410-	CHEVALIER DE COLOMB INC. (LE CONSEIL D'ÉTAT DES CHEVALIERS DE COLOMB INC)	45	428-	CLUB ST-LAURENT KIWANIS DE MONTRÉAL INC	45
411-	CLUB KINSMEN ALOUETTE MONTRÉAL INC. (LE)	45	429-	CLUB TOASTMASTER ELOQUENTIA	46
412-	CLUB KINSMEN VILLE-MARIE MONTRÉAL INC. (LE)	45	430-	INNER WHEEL OF MONTREAL	46
413-	CLUB KIWANIS ÎLE JÉSUS INC.	45	431-	KINSMEN CLUB OF LACHINE-DORVAL INC	46
414-	CLUB KIWANIS LAVAL DE MONTRÉAL INC.	45	432-	KINSMEN CLUB OF POINTE-CLAIRE INC	46
415-	CLUB KIWANIS MAISONNEUVE MONTRÉAL INC.	45	433-	KIWANIS CLUB OF LAKESHORE MONTREAL INC	46
416-	CLUB KIWANIS MÉTROPOLITAIN INC.	45	434-	KIWANIS CLUB OF LAKE ST-LOUIS	46
417-	CLUB KIWANIS OUTREMONT	45	435-	KIWANIS CLUB OF MONTREAL INC.	46
418-	CLUB OPTIMISTE LAURENTIEN	45	436-	KIWANIS CLUB OF ROYAL MOUNT	46
419-	CLUB RICHELIEU CHOMEDEY	45	437-	KIWANIS CLUB OF ST-GEORGE MONTREAL INC.	46
420-	CLUB RICHELIEU DUVERNAY	45	438-	LIONS CLUB OF MONTREAL (CENTRAL)	46
421-	CLUB RICHELIEU HENRI-BOURASSA	45	439-	LIONS CLUB OF ST-LAURENT	46
422-	CLUB RICHELIEU LASALLE INC	45	440-	MONTREAL - WESTWARD LIONS CLUB INC.	46
423-	CLUB RICHELIEU-LONGUEIL	45	441-	MONTREAL-WESTWARD ROTARY CLUB	46
424-	CLUB RICHELIEU MAISONNEUVE INC	45	442-	NORTH MOUNT LION CLUB-MONTREAL QUEBEC	46
425-	CLUB RICHELIEU MONTRÉAL INC.	45	443-	ROTARY CLUB OF MONTREAL	46
426-	CLUB RICHELIEU ST-LAURENT INC.	45	444-	ROTARY CLUB OF ST-LAURENT - MOUNT ROYAL INC	46
427-	CLUB RICHELIEU VERDUN INC	45	445-	ROTARY CLUB OF VERDUN-LASALLE	46
			446-	ROTARY CLUB OF WESTMOUNT (THE)	46



ils sont quatre mille à la Chambre de commerce de Montréal

parce que: progrès et prospérité dépendent d'une action soutenue et d'une vigilance constante à tous les paliers de la vie économique, sociale et politique

parce que: chacun en peut assurer sa prospérité que dans la mesure où l'ensemble de la métropole est prospère

parce que: la participation de tous est nécessaire pour stimuler le développement social et économique d'une société moderne

ET VOUS? Renseignements, Pierre Dorals (866-2861)

INDEX DES ADMINISTRATEURS CITÉS

Note Le numéro entre parenthèses correspond à l'ordre numérique des associations.

- ADDISON, Gérald (361)
AGNEW, John D. (356)
AINSWORTH, D.C. (159)
AIRD, Pierre Paul (54)
ALARY, Jean-Paul (22)
ALARY, René C. Me (202)
ALAURENT, Jean (11)
ALLAIN, Albert (402)
ARBOUR, Marcel A. (85)
ARCHAMBAULT, A.D. Mme (135)
ARCHAMBAULT, Camille (131)
ARCHAMBAULT, Marcel B. Dr. (215)
ARCHAMBAULT, Rosaire (51)
ARCHER, J.B. (209)
ARMAND, Jacques (374)
ARMSTRONG, J.I. (188-251-331)
ASSELIN, Claude (273)
AUBRY, Gérard (362)
AUDETTE, Paul J. (12)
AUGER, René (89)
AZIZI, Menes (315)
BACHAND, J.V. André (400)
BACHAND, Benoit J. (210)
BAILY, Beverley D. (210)
BALDWIN, Geo. (222)
BALLESTRAZZI, Anne-F. Mme (197)
BARBEAU, Victor (1)
BARBER, Stephen S. (206)
BARNES, Barry (177)
BARON, Michel (207)
BARRETT, O.H. (176)
BARRY, Eric (183)
BASTIEN, André (196)
BASTIEN, André (416)
BEATON, Joyce Mme (395)
BEAUBIEN, Claude (371)
BEAUCHAMP, Claude (305)
BEAUCHEMIN, Raymond (27)
BEAUDOIN, Gérald A. (66)
BEAUDOIN, Jocelyn (220)
BEAULIEU, René (198)
BEAUPRÉ Bernard (154)
BEAUPRÉ Ronald (391)
BEAUREGARD, Yves (43)
BECHAMP, R. (325)
BECHARD, Gilles (426)
BÉLANGER, Henri A. (332)
BÉLANGER, Michel (158)
BÉLANGER, Roland (285)
BELL, Ralph M. (324)
BELLAVANCE, Georges (37)
BELLEFEUILLE, Guy (292)
BELLEMARE, Guy (40)
BENGUEREL, Thérèse Mme (195)
BENOIT, René (417)
BENN, P.W. (164)
BÉRARD, Georges Henri (223)
BERGERON, Jean-Paul Dr. (398)
BERGERON, Pierre (271)
BERNARD, Louis (429)
BERNIER, Léopold (119)
BERTHIAUME, Jacques (100-230)
BERTHIAUME, Laurette B. Mme (225)
BERTRAND, Rosaire (152)
BESSO, Joseph M. Sr. (186)
BEST, Isabel (42)
BILODEAU, Guy (102)
BINAGHI, Walter (347)
BINETTE, Pauline C. Mme (268)
BLAIS, Cécile H. Mme (428)
BLAIS, Gaston (403)
BLAIS, Jean Ethier Dr. (4)
BLEAU, F. (79)
BLOODSWORTH, Frank G. (345)
BLOUIN, Guy (138)
BLUNDELL, G.A. (157)
BOISVERT, Jean-Guy (14)
BOISVERT, Roger (8)
BOITEAU, Robert (48 - 405)
BOIVIN, Jacques (359)
BOIVIN, Jean (422)
BOIVIN, Marius (320)
BONARDELLI, Albert (68)
BONNEVILLE, J. Bernard (243)
BONNIER, Florian (255)
BOUCHARD, Emile (233)
BOUDOU, Jean Raymond (4)
BOUDREAU, J.D. (384)
BOUDROT de NEUFCHATEL, Mark (317)
BOUGIE, Bernard (374)
BOURASSA, Marcel Dr. (217)
BOURCIER, H.M. (326)
BOURDUAS, Yvan (359)
BOURNE, George T. (74)
BOUTIN, Solange Mme (135)
BOUVET, Roger (378)
BOYD R.A. (169)
BOYER, André (375)
BOYER, Florent (424)
BOYER, Lise Mme (415)
BRADY, P.J. (163)
BRANDHAUD, Jean P. (17)
BRESNER, S. (406)
BRETON, Florent Dr. (110)
BROCHET, John A. (70)
BRODEUR, Paul E. (145)
BROPHY, Frank (56)
BROSSARD, Roger Mme (309)
BROSSEAU, René (418)
BROSSEAU, Thérèse Mme (223)
BRUCK, Robert J. (346)
BRUMAT, Louise Mlle (12 - 19)
BRUNELLE, Jean (193)
BRUNELLE, Renée Mlle (150)
BRYNIWAKY, Zénon (272)
BURBIDGE, F.S. (358)
BUREAU, Rachel Mlle (92)
BURKE, Donald W. (379)
BURNHAM, D.E. (183)
BURNS, E. (21)
BUTLER, Jean-Paul (242)
BYERS, Donald N. (155)
CADIEUX, Raymonde Mme (352)
CAIE, Mary Mme (349)
CAMPBELL, D.C. (169)
CAMPBELL, Lorraine Mlle (277)
CAMPEAU, Aimé (380)
CAPPELLA, Diane Mme (74)
CARDINAL, Bruno (289)
CARIGNAN, Raymond (97)
CARLIER, Charles (307)
CAROFALO, Jos.A. (88)
CARON, Bernard Me (203)
CARON, Jean-Louis (439)
CARON, Normand (26)
CARON, Rino (78)
CARREAU, Serge (235)
CARROLL, J.V. (368)
CARTIER, François (249)
CHAGNON, Robert (3)
CHAMPAGNE, Maurice (333)
CHARRON, Léo (401)
CHARTRAND, Michel (232)
CHARTRAND, Vitalien (63 - 335)
CHENETTE, J.A. Guy (257)
CHENOWITH, I.B. (184)
CHEVRIER, Normand (148)
CHICOINE, Yves (72)
CHOQUETTE, Robert (382)
CIMON, René (71)
CINQ-MARS, Marcel (151)
CLEARY, Thomas (118)
CLERK, Michel (133)
CLIBBON, A. Mme (446)
CLOUTIER, Jean (286)
COMTOIS, Gilbert (288)
COMTOIS, Yves (153)
CONLEY, G.W. (33)
CONRY, John R. (437)
CONTANT, J.M. (375)
COOK, Hugh H. (181)
COPEMAN, Richard (7)
CORBETT, Ross A. (304)
CORNEAU, André-Ga tan (36)
COSSETTE, André Me (211)
COSSETTE, Marc (148)
CÔTÉ Bernard G. (205)
CÔTÉ J.J. (142)
CÔTÉ Marcel (351)
COTY, Jean-Paul (387)
COUILLARD, Madeleine Mme (312)
COUPAL, Jean-Bernard Me (211)
COURVAL, Jean (269)
COUTURE, Colonel Georges A. (199)
COUTURE, Lionel (125)
COUTURE, Solange Mme (291)
CRAIG, Michel (280)
CRÊTE, Martial (352)
CREVIER, Etienne (82)
CRICHTON, J.A. (363)
CROTEAU, Marcelle Mlle (60)
CROWELL, A.A. (141)
CYR, Roland (31)
DAGENAIS, C.A. (187)
DAGENAIS, Jean M. (376)
DAIGNAULT, Marie-Josée Mme (99)
D'AMOURS, Maurice (338)
DANDURAND, A. (143)
DANSEREAU, Pierre (24)
DAOUST, Fernand (301-314)
Da SILVA, Maurice (389)
D'ASTOUS, Raymond (310)
DAUGET, Gaston (408)
DAVIS, A.J. (438)
DEAULT, Jascinth  Mlle (98)
DE BOER, Kurt W. (199)
DECKER, H.P. (201)
DEDOYARD, Georges (80)
de GINET, Roger H. (142)
De HAERNE, Michel (28)
DELAGE, Gérard Mme (225)
DELAGE, Gérard (91)
DELAGE, Jean (267)
DE LA SABLONNIÈRE, Marcel, Père (14)
DELISLE, Ghislaine Mme (258)
DEMERS, Julien (266)
DEMERS, Mich line (86)
DENDY, Cyril J. (446)
DEOM, André (193)
DERMINE, Pierre Mme (112)
DERY, Augustin (125)
DERY, Léo (78)
DESAUTELS, André (219)
DESAULNIERS, Russell (241)
DESBENS, Marc (91)
DESCHAMPS, Claude (308)
DESCHAMPS, G. Mlle (10)
DESJARDINS, Claude (115)
DESJARDINS, Francine K. (273 - 367)
DESJARDINS, Jean-Yves (144)
DESJARDINS, Paul (80)
DESLIERRES, J.P. (64 - 380)

- DESMARAI, Guy (364)
 DES ROSIERS, Gilles (295)
 DESROSIERS, Jean-Louis (218)
 DESROSIERS, R.W. (366)
 DES TROIS MAISONS, Jean (396)
 DESSUREAU, Bernard (129)
 deVARENNES, Berthe Mlle (425)
 DeVLEESCHOUWER, Charles (407)
 DIMASO, Luigi (442)
 DION, Gilles (261)
 DIONNE, Pierre (123)
 DIONNE, Raymond (248)
 DIXON, G. (180)
 DIXON, Keith G. (175)
 DOMPIERRE, Roland (281)
 DORION, Yvon (385)
 DOYLE, Cécile F. Mme (435)
 DROUIN, Gilles (84)
 DUBEAU, Marthe Mlle (139)
 DUBOIS, Jacqueline Mme (6)
 DUBUC, Gérard (393)
 DUCEPPE, André Me (190)
 DUCHARME, Benoit (381)
 DUCHARME, Bernard (288)
 DUFOUR, Ghislain (244)
 DUFRESNE, Emile (127)
 DUGAN, John T. (6)
 DUHAMEL, Monique Mme (302)
 DuMOUCHEL, Nicole Mlle (92)
 DUNN, T.H. (133)
 DUPONT, Nicole Mme (81)
 DUPRÉ, Guy (9)
 DUPRÉ, Jules (9)
 DUPUIS, Georges-Henri (317)
 DUPUIS, Guy (245)
 DUPUIS, Jacques Me (297)
 DUPUIS, Yvon C. (263)
 DuROCHER, Claude (416)
 DURY, Jean (323)
 DUVAL, Jacques (272)
 EDMONSTON, Louis-Philippe (34)
 ELKIN, E.M. (339)
 ELLIS, A.J. (204)
 ELLIS, W.H. (278)
 EMOND, Maureen Mme (312)
 ELVIDGE, Eric (260)
 ENGLISH, Stanley F. (100)
 FAIRBROTHERS & BARNES (5)
 FALARDEAU, Louis (305)
 FARIBAULT, Marc (75)
 FARLEY, Pierre (421)
 FAUCHER, Antoinette Mlle (404)
 FAUTEUX, Paul J. Me (155)
 FAUVEL, Ron (30)
 FAUVEL, Ronald (178)
 FENG, James (415)
 FERLAND, Gaétan (77)
 FIELD, Marjorie Mme (30 - 178)
 FILION, Diane Mlle (259)
 FISHER, V. (87)
 FLACK, Denis (229)
 FLEGG, S.F. (241)
 FOISY, Fernand (232)
 FONTENELLE, Robert (407)
 FOREST, Bertrand (252)
 FOREST, J. Laurent (423)
 FORGET, Richard (397)
 FORRESTER, Walter (442)
 FORRESTER, Maureen Mme (329)
 FOSBROOKE, A.L. (165)
 FOSS, Dorothy G. Mlle (162)
 FOURNIER, Jacques (46)
 FOY, Georges (189)
 FRIEDMAN, S.A. (166)
 FULLERTON, R.D. (319)
 GAGNON, Emile (104)
 GAGNON, Gaston (414)
 GAGNON, Huguette Mlle (149)
 GAGNON, Jacques (219)
 GAGNON, Paul (129)
 GAMACHE, André (393)
 GAREAU, Claude (218)
 GAREAU, Louise C. Mme (386)
 GARIEPY, Jean-Paul (115)
 GARNIER, Pierre (337)
 GASCO, Willie (132)
 GASCON, Juliette Mme (203)
 GATIE, Gilles (427)
 GAUGUET-LAROCHE, Jean (124)
 GAUTHIER, Guillaume (254)
 GAUVREAU, E.R. (274)
 GÉLINAS, Paul (274)
 GÉLINAS, Paul Emile (86)
 GÉLINAS, Paul-Marcel (24)
 GENDREAU, Pierre (269)
 GENDRON, Jacques J. (107)
 GENDRON, Paul (118)
 GERMAIN, Gaston (329)
 GERVAIS, Jean-Louis (175)
 GHATTAS, Antoine (39 - 377)
 GIBALT, Jacques (265)
 GIBBINS, Hélène Mme (322)
 GIGUÈRE, Gérard (2)
 GILLICK, Dave (311)
 GILMOUR, W. Mme (430)
 GINGRAS, Réjean (122)
 GINGRAS, Yolande Mlle (61)
 GIRARD, Claude (76)
 GIRARD, Mathieu (191)
 GIROUX, Gérard (44)
 GIROUX, Yolande Mlle (290)
 GODIN, André (17)
 GORMAN, J.R. (159)
 GOSSELIN, Charles E. Dr. (215)
 GOSSELIN, Jules Dr. (216)
 GOUGEON, Audette Mme (93)
 GOUGEON, Jacques (18)
 GOUGEON, Michel (38)
 GOUIN, Marielle D. Mme (354)
 GOULET, Charles (240)
 GOULET, Dollard (44)
 GOULET, Yvon (106)
 GRÉGOIRE, Emmanuel (126 - 373)
 GRÉGOIRE, Gilles-André (94)
 GRÉGOIRE, Pierre (264)
 GRENIER, Jacques E. (152 - 90 - 40)
 GRIBBIN, Christopher H. (28)
 GROULX, Yvon Me (394)
 GUAY, Gabrielle Mlle (38)
 GUAY, L.P. (360)
 GUAY, Paul-Emile (270)
 GUIMOND, Henri (334)
 GUPTA, Surin N. (444)
 HALTRECHT, David (276)
 HAMEL, Gérard Dr. (295)
 HAMEL, Serge (23)
 HAMELIN, J. Gaudiose (409)
 HAMILTON, D. M.E. (19)
 HAMMARSKJOLD, Knut (327)
 HAMMOND, Elizabeth Mme (194)
 HARLAND, W.P. (316)
 HART, Howard (184)
 HARVEY, H.E. (18)
 KAWKINS, E.A. (326)
 HAYES, James (182)
 HÉBERT, Jacques (67)
 HENDERSON, Doug (208)
 HERINGTON, G. Ross (66)
 HILL, J.A. (355)
 HOGUE, François Me (417)
 HOLMES, R. Brian Dr. (20)
 HOSLEY, Kenneth C. (436)
 HOULE, Gérard (239)
 HOULE, René (89)
 HUDON, Gérard (55)
 HUDON, J. Henri (266)
 HUOT, Gérard A. (75)
 HUOT, Gérard R. (131)
 INKEL, Marcel (308)
 JAMET, Henri (32 - 65)
 JENNINGS, Edith Mlle (276)
 JETTE, Marcel (69)
 JOBIDON, Laurent (265)
 JODOIN, M. (343)
 JOHNSTON, Philip (278)
 JONES, B. (172)
 JONES, Richard D. (229)
 JORON, Guy E. Dr. (138)
 JOUBERT, Madeleine Mlle (314)
 JOYAL, André (137)
 JUNEAU, Maurice (350)
 KAGE, Joseph Dr. (330)
 KEAST, David S. (160)
 KELLEY, Frances Mlle (192)
 KENNEDY, Ian C. (188)
 KENT, H.E. (10)
 KERNER, Ilona Dr. (392)
 KEROACK, Fernand (367)
 KERR, Byron T. (316 - 365)
 KIERAN, Albert J. (214)
 KING, John D. (370)
 KOTAITE, Assad (347)
 KROOS, Harald (87)
 KRUG, H. (251)
 LABERGE, Jacques (287)
 LABERGE, Louis (224 - 301)
 LACHANCE, Roland (368)
 LACHAPPELLE, Johanne Mlle (136)
 LACOMBE, Lucie Mme (255)
 LACROIX, Jacques A. (364)
 LAGADEC, Hélène Mlle (102)
 LAFLAMME, Gaston (59)
 LAFONTAINE, M.D. Mme (342)
 LAFORTUNE, Henri (362)
 LAGARDE, Marcel (413)
 LALANDE, François (154)
 LALIBERTÉ, R.W. (50)
 LALONDE, Marcel (55)
 LAMARRE, Henri D. (101)
 LAMOUREUX, Albert (419)
 LANARI-BERTRAND, Louise Mme (128)
 LANDRY, Bruno Dr. (105)
 LANDRY, Claude (313)
 LANDRY, Gabrielle Mlle (121)
 LANDRY, Paul-Émile (127)
 LANE, J.S. (343)
 LANGELIER, Denis (346)
 LANGELIER, Jean (64)
 LANGEVIN, Renée Mlle (381)
 LANGLOIS, Gaston (429)
 LANGLOIS, Robert (256)
 LANZIERI, Sergio (209)
 LAPOINTE, Henri (426)
 LAPOINTE, J. Alphonse (107)
 LAPOINTE, Serge (23)
 LAPORTE, Françoise Mme (195)
 L'ARCHEVÊQUE, F. Paul-C. (94)
 LARIN, Jacques (411)
 LARIVIÈRE, Gisèle B. Mme (309)
 LARIVIÈRE, Jean F. (168)
 LARKIN, E.H. (440)
 LAROCHE, Lucienne Soeur (389)
 LAROCHELLE, Marius (145)
 LAUBI, F. (90)
 LAURENDEAU, Yvon-Albert (253)
 LAVENDEL, Alexander (444)
 LAVIOLETTE, G.D. (336)
 LAVALLÉE, P.J. (171)
 LAVIGNE, Hubert (49)
 LAVOIE, Jean (32)
 LAVOIE, Jean (65)
 LAVOIE, Monique (42)
 LAWRENCE, Keith (344)
 LAY, Hugh (434)
 LAZANIK, Robert (43)
 LE BEL, Cécile Mme (382)
 LEBEL, Ovil (300)
 LEBLANC, Jean C. (267)
 LeBON, Jean (264)
 LEBOEUF, Paul (332)
 LECLERC, Georges Dr. (390)
 LECOURS, Laurent (233 - 348)
 LEDUC, Al. (230)

- LEDUC, Richard (68)
 LEFEBVRE, Bernard Dr. (109)
 LEFEBVRE, Eucharé (324)
 LEFEBVRE, Jacques H. (410)
 LEFEBVRE, Monique Mlle (246)
 LEFEBVRE, Normand (192)
 LEGAULT, Georges (191)
 LEGAULT, P. Georges s.j. (47)
 LÉGER, Jean-Marc (130)
 LEIGH, Jack (401)
 LEJEUNE, Michelle Mme (53)
 LEMAY, André (63)
 LEMAY-NADON, Louise Mme (95)
 LEMERISE, Irène Mme (53)
 LEMIEUX, Denis (108 - 303)
 LÉONARD, Diane Mme (121)
 LÉONARD, Émeric G. (61)
 LÉONARD, K.D. (384)
 LEPAGE, Alma Mlle (293)
 LEPAGE, Roger (36)
 LÉPINE, Gérard (103)
 Le SAUTEUR, Tony (306)
 LÉTOURNEAU, Jean-Paul (202)
 LÉTOURNEAU, Paul-Émile (83 - 283)
 LÉTOURNEUX, Roger (62)
 LÉVEILLÉ, Fernand (58)
 LÈVESQUE, Jean-Paul (291)
 LÈVESQUE, Paul-Émile (318)
 LÉVIS, Belline Mlle (224)
 LEWICKI, J.P. (29)
 LINTEAU, Paul-Émile (262)
 LOISELLE, Henri (422)
 LOISELLE, Jeannine Mlle (85)
 LORANGÉ, Jacques (60)
 LORENGER, Régent (54)
 LORTIE, Léon (240)
 LOUETTE, P.H. (275)
 LUSSIER, Claude (114)
 MacDONALD, Donald (228)
 MACDONALD, Victor (52)
 MACDOUGALD, J. Boyce (7)
 MACINTYRE, Donald (140)
 MACLEAN, Robert D. (25)
 MAGUIRE, Gérald E. (437)
 MAHEU, Jean-Guy (104 - 231)
 MAINVILLE, Roger (35)
 MAITRE, Manuel (388)
 MAKLEAN, Irving I. (399)
 MALLET, Robert (130)
 MALTAIS, Louis J. (35)
 MALOUIN, Errol (386)
 MARC, Marcel (262)
 MARCHAND, Françoise Mlle (235)
 MARCHAND, Paul (50)
 MARCIL, Guy (310)
 MARCIL, Lucienne Mlle (323)
 MARION, Thérèse Mlle (93)
 MARINIER, Raymonde Mme (73)
 MARQUETTE, Marcel (348)
 MARQUEZ, V.O. (208)
 MARSH, Gordon A. (313)
 MARSHALL, A.S. (185)
 MARSOT, Jacques (337)
 MARTIN, D.B. (161)
 MARTIN, Denis (412)
 MARTIN, Gilles (71)
 MARTINEZ, Pablo (114)
 MASSE-COTE, Monique Mme (328)
 MASSE, Jean-Louis (213)
 MASSE, Marcel (236)
 MASSE, Paul Me (388)
 MASSIE, Robert D. (411)
 MASTERS, Arnold E. (69)
 MATHIEU, Adeline Mme (112)
 MATHIEU, Madeleine Mlle (413)
 MAYER, Jean (396)
 McARTHUR, John (182)
 McAVITY, J.M. (185 - 170)
 McCALLUM, John (158)
 McCLINTOCK, Lloyd A. (443)
 McCOMBER, Françoise-S. Mme (296)
 McCONNELL, N.J. (168)
 McEVOY, F. Normand (171)
 McGINN, R.D. (275)
 McKAY, D.D. (189)
 McLEAN, G. Edward (345)
 McMAHON, W.P. (277)
 McNEIL, Fred H. (41)
 MELLOR, C.D. (321)
 MÉNARD, Yves (294)
 MENZIES, Isabel Mlle (162)
 MERCIER, Georges H. (220)
 MEUNIER, Jean (290)
 MEYERHOF, G.G. (173)
 MICHAUD, Gisèle Mlle (139)
 MIRON, Fernand (96 - 238)
 MITCHELL, Mlle (353)
 MITCHELL, Urgel (404)
 MOISAN, Jean Me (156)
 MONETTE, Carmen Mlle (284)
 MONGEON, Théodore (252)
 MONTARULLI, Michel (81)
 MONTFILS, Paul (412)
 MOORE, Charles-M. (379)
 MOORE, J.D. (170)
 MORAZAIN, Pierre (213)
 MORCEL, Raymond (59)
 MORDELL, D.L. (365)
 MOREAU, Charles E. (161)
 MOREAU, Jean-Paul (113)
 MOREAU, Robert (294)
 MORETTI, Léopold (88)
 MORIN, Alfred (298)
 MORIN, Dollard (361)
 MORIN, Jacques (117)
 MORIN, Rosaire (234)
 MURDOCH, David (341)
 MURDOCH, Marjorie Mlle (2)
 MUSGROVE, K.W. (356)
 NAIMAN, James Dr. (120)
 NAMY, Bertrand (207)
 NANCE, P.T. (166)
 NANTEL, Nicole Mme (151)
 NEILL, R.F. (342)
 NETTEN, E.W. (322)
 NOËL, J.L. (33)
 NOISEUX, Michel (279)
 NOLET, Jean-Robert (226)
 NORMANDIN, Yvon (321)
 NOTEBAERT, Gertrude Mlle (360)
 NOTMAN, G.M. (432)
 NOVAC, Micheal M. (160)
 NUTH, Robert E. (31)
 O'CARROL, Ann Mme (395)
 O'NEIL, D.F. (180)
 O'REILLY, Patrick (304)
 O'ROURKE, Carmel Mme (77)
 O'ROURKE, W. (231)
 QUELLETTE, Denise Mlle (144)
 PAGE, Philip (45)
 PAGEAU, Marcel (282)
 PANET-RAYMOND, Jacques (428)
 PANNI, Dante (283)
 PAOLI, Marcel (408)
 PAPINEAU, Jean-Yves (48)
 PAQUETTE, Mireille Mme (137)
 PARADIS, Bernard (132)
 PARÉ, Michel Me (51)
 PARENT, Andrée Me (51)
 PARENT, Andrée C. Mme (73)
 PATENAUD, J.Z. Léon (67-97-247-369-383)
 PATTINSON, H.A. (355)
 PAYETTE, Paul-Émile (153)
 PAYMENT, André (146)
 PENTECOST, Alva E. Mme (20)
 PENTZ, WALTER Dr. (46)
 PÉPIN, Clermont (250)
 PÉPIN, Jean-Marie (72)
 PÉPIN, Marcel (227)
 PERKAL, Stephen (406)
 PERKINS, John (248)
 PEROWNE, R.F. (167)
 PERRAS, Loyola Dr. (334)
 PERRAULT, André (328)
 PERREAULT, Charles (244)
 PERREAULT, Marcel (245 - 397)
 PERRON, Françoise Mlle (109)
 PERRON, Hubert (13)
 PERRON, Louis (83)
 PERRON, Maurice M. Le Juge (410)
 PERRY, J. Harvey (41)
 PETERS, L. (340)
 PHILLIPS, M. (432)
 PHILLIPS, B.S. Mme (165)
 PHILLIPS, William-G. (239)
 PICARD, Guy (385)
 PICARD, Jean N. (146)
 PICHE, Pamphile (99)
 PIGEON, François (257)
 PIPPY, Howard (331)
 PLOUFFE, Bernard (27)
 PLOURDE, Richard (117)
 POIRIER, Claude-M. (299)
 POIRIER, Irène Mme (390)
 POIRIER, Jean-Hugues (256)
 POIRIER, Michel (106)
 POIRIER, Roger (414)
 POISSON, Clémence Mlle (306 - 350)
 POLIQUIN, A. Yves (391)
 PONTING, John (16)
 POUDRETTE, Céline Mlle (120)
 POULIN, Jean-Luc (39)
 PRÉVOST, Eddy (378)
 PRÉVOST, Eddy Mme (122)
 PROULX, Henri-Paul (402)
 PROULX, Rhéal (5)
 PRUD'HOMME, Jean-Pierre (190)
 PRUD'HOMME, Roger (376)
 RAMSAY, Jean-Paul (281)
 RANGER, Marcelle Mme (57)
 RAVARY, Yvon (421)
 RAYMOND, Robert (270)
 RAYMOND, Yvonne R. Mme (297)
 RÉAD, R.A. (16)
 RHIND, J.A. (15)
 RICHARD, François (409)
 RICHER, Anne Mme (197)
 RINFRET, Laval (237)
 RIVARD, Robert (403)
 RIVEST, Gilles M. (76 - 108 - 303)
 RIVEST, Raymond Dr. (110)
 ROBERGE, Robert H. (25)
 ROBERT, Georges (307)
 ROBERT, Gill (299)
 ROBERT, Paul-Émile Mme (372)
 ROBERTSON, Granger (111)
 ROBILLARD, Raymond Dr. (296)
 ROCHON, Côme O. (157)
 RONDET, Marc (3)
 RODRIGUE, Jean-Marie Dr. (419)
 ROUSSEAU, Jean-Marc (96-238)
 ROUSSEAU, Yvette Mme (293)
 ROSS, Ann Mme (433)
 ROY, Augustin Dr. (216 - 246)
 ROY, Denis (62)
 ROY, Jean-Louis (333)
 ROY, Léonard (236 - 237)
 ROY, Marc André (98)
 ROY, Yvette Mme (116)
 ROZON, Annette Mlle (177)
 RUBIN, Lionel (336 - 340)
 RUTH, C.J. (441)
 RYSCHPAN, Virginia Mme (140)
 ST-DENIS, Manon Mlle (351)
 ST-GERMAIN, Jean-Marie (47)
 ST-JACQUES, André (52)
 ST-JACQUES, Madeleine (354)
 ST-LOUIS, Aimé (128)
 SAINTE- MARIE, Richard (260)
 SAINT-PIERRE, Paul (196)

SALEH, George Dr. (445)
 SALLEE, Rick (431)
 SANCHEZ, J. Gaston (292)
 SANFORD, Graham (172)
 SARRASIN, Jacques (8)
 SASSEVILLE, Roland (383)
 SAUCIER, André Dr. (217)
 SAULNIER, Jules (268)
 SAUVÉ, Cécile Mme (420)
 SAUVÉ, Jean-Claude (287)
 SAUVÉ, Jeanne Mme (285)
 SAVARD, Raymond (427)
 SAVARD, Réal (254)
 SAVIGNAC, Julien Me (320)
 SAVOIE, Hervé (147)
 SAUVEGEAU, Philippe (13)
 SCHLOEN, J.H. (179)
 SCHUCK, E.R. (349)
 SCHWARTZ, M.A. (399)
 SCOFFIELD, C. Herb (204)
 SCOTT, R. (363)
 SÉGUIN, Jean-Guy (84)
 SÉGUIN, Raymond (335)
 SEHASGREEN, Larry Sr. (439)
 SEITERLE, J.E. (201)
 SENEAL, Madeleine Mlle (37)
 SHOONER, Agathe Mlle (149)
 SHOONER, Pierre (205)
 SHULAKEWYCH, B.L. (134)
 SIMARD, Raymond (150 - 271)
 SIMOND, Gérald (226)
 SITAHAL, Lawrence (344)
 SKELLY, Léo L. (436)
 SLOAN, George A. (181)
 SMITH, Ed (26)
 SMITH, Judy Mme (443)
 SMITH, M.K. (174)
 SMITH, William (353)
 SNYDER, Bert (105)
 SOUCY, Jacques (263)
 SOUCY, Roland (242)

SOUPRAS, Robert (286)
 SOUTHMAYD, C.G. (173 - 187)
 SPELLER, R.A. (357)
 SPINARD-PILON, Thérèse Mme (221)
 SPIRES, John (431)
 STEWART, David M. (370)
 STEWART, Peter M. (194)
 TALBOT, Claude (143)
 TALBOT, Louis (261)
 TAPP, E.G. (179)
 TASCHEREAU, Charles Mme (366)
 TASSÉ, Eugène (58)
 TAYLOR, Jacqueline Mme (398)
 TAYLOR, Madeleine (119)
 TELLIER, Jean J. (123)
 TESSIER, Jacques (116)
 TETREAULT, Jacques M. Me (405)
 TETREAULT, Yves (282)
 THÉORET, Hélène Mme (212)
 THÉORET, Lionel (212)
 THÉORET, Marcel (15)
 THÉRIAULT, Michel Dr. (253)
 THIBEAULT, Jean (227)
 THIBEAULT, Marc (198)
 THOMAS, S.B. (441)
 THOMSON, R.D. (311)
 TISSEUR, Jacques Me (156)
 TISSEYRE, Pierre (247)
 TKACKEUK, Vic (136)
 TOBIN, Bernard (298)
 TODD, John E. (438)
 TOUPIN, Armand (111)
 TRACEY, Lorne E. (338)
 TRACHY, Guy (22)
 TRAHAN, Jacques M. Le Juge (373)
 TRAHAN, Urgel (425)
 TREMBLAY, Jacques (147)
 TREMBLAY, Jean-Paul (302)
 TREMBLAY, Lucien (280)
 TREMBLAY, Marc-Adélaïde (126)
 TREMBLAY, Paul (34)

TREMBLAY, Yvon (315)
 TRÉPANIÉ, Marcelle B. (Mme) (258)
 TRÉPANIÉ, Russell (418)
 TRINGALI, Santo (279)
 TROLLOPE, R.W. (29)
 TRUDEAU, Gilberte (Soeur) (95)
 TRUDEL, Michèle (Mlle) (392)
 TURCOT, Bernard (174)
 TURCOT, Bernard P. (70)
 TURCOT, Marc (400)
 TURCOTTE, Gérard (394)
 TURCOTTE, René (214)
 VACHON, Jean (284)
 VAILLANCOURT, Armand (124)
 VAILLANCOURT, Paul (82)
 VAILLANCOURT, Philippe (228)
 VALLIÈRES, Roger (420)
 VALOIS, Jacques (259)
 VANDENDRIES, C.A. (200)
 VAN EMMERIK, Paul (200)
 VANIER, Claire (Mlle) (387)
 VERMETTE, Jean-Paul (49)
 VIAU, Jacques (Mme) (372)
 VILLENEUVE, Jacques (103)
 VON MALTZAHN, D. (Mlle) (186)
 WAECHTER, Raymond (57)
 WALLACE, W. (325)
 WALSH, John (Father) (433)
 WARNER, A.B. (101)
 WASSON, B.K. (Mme) (339)
 WATT, Bob (56)
 WEBBER, Pearl (Mlle) (167)
 WESTON, Douglas R. (79)
 WILKES, R.E. (358)
 WILLIAMS, R.D. (357)
 WILSON, James (435)
 WOLFE, Ray D. (206)
 WOLOFSKY, Max (330)
 WOOD, Peter G. (319)
 YERGEAU, Gilles (300)
 WRIGHT, Harold M. (141)
 WRIGHT, John B. (163)



les déjeuners-causerie de la chambre de commerce de Montréal

LA TRIBUNE DE LANGUE FRANCAISE LA PLUS PRESTIGIEUSE AU CANADA

Le seul lieu de rencontres régulières pour les hommes de l'entreprise - Une agréable façon d'être au courant de l'actualité - D'octobre à mai, tous les mardis
 Les entreprises et les associations qui y délèguent leurs cadres donnent à ceux-ci l'occasion de se tenir au courant de l'actualité et de rester en contact avec leurs confrères des autres entreprises et des autres associations.

Renseignements, **Manon Fournier (866-2861)**

Président**Secrétariat****1- ACADÉMIE CANADIENNE-FRANÇAISE**

M. VICTOR BARREAU, prof. émérite
163e est, rue St-Paul
Montréal 127 — 661-7581

2- ADVERTISING & SALES EXECUTIVES CLUB OF MONTREAL

M. GÉRARD GIGUÈRE
Air Canada
Place Ville-Marie
40e étage
Montréal 113 — 874-4448

Mlle MARJORIE MURDOCH
Hôtel Reine Élisabeth
Chambre 369
Montréal 101 — 866-1668

3- ALLIANCE DES PROFESSEURS DE MONTRÉAL

M. ROBERT CHAGNON
4455, rue St-Hubert
Montréal 176 — 527-8011

M. MARC RONDET
4455, rue St-Hubert
Montréal 176 — 527-8011

4- ALLIANCE FRANÇAISE DE MONTRÉAL

Dr. JEAN ÉTHIER BLAIS
3425, avenue Ridgewood
Montréal 247 — 392-591

M. JEAN RAYMOND BOUDOU
5607, avenue Darlington
Montréal 250 — 731-4877

**5- AMERICAN MARKETING ASSOCIATION
MONTREAL CHAPTER**

M. RHÉAL PROULX
Bell Canada
800, Place Victoria Suite 330
Montréal 115 — 875-2515

AMERICAN MARKETING ASSOCIATION
Fairbrother & Barnes
1422, avenue McGill College
Montréal 110 — 879-4544

**6- AMERICAN SOCIETY OF HEATING, REFRIGERATING AND AIR
CONDITIONING ENGINEERS, INC. - MONTREAL CHAPTER**

M. JOHN T. DUGAN
The Powers Regulator
Co. of Canada Ltd.
8040 est, rue Jarry
Montréal 437 — 352-9220

Mme JACQUELINE DUBOIS
2100, rue Drummond
Suite 800
Montréal 107 — 849-1269

7- AMERICAN SOCIETY OF TRAVEL AGENTS INC.

M. J. BOYCE MacDOUGALD
Bel-Air Travel Inc.
2155, rue de la Montagne
Montréal 107 — 844-8817

M. RICHARD COPEMAN
Intervoyage C.T.A.L.
1500, rue Stanley
Montréal 110 — 842-8115

**8- ASSOCIATION ATHLÉTIQUE NATIONALE DE LA JEUNESSE
(PALESTRE NATIONALE)**

M. JACQUES SARRASIN
7569 — 8e avenue
St-Michel — 737-1131

M. ROGER BOISVERT
4000 est, rue Beaubien
Montréal 408 — 376-8780

9- ASSOCIATION BELGIQUE-CANADA

Me JULES DUPRÉ
Place Victoria
Suite 3312
Montréal 115 — 875-6270

Me GUY DUPRÉ
Bureau des Procureurs
Palais de Justice
100 est, rue Notre-Dame
Montréal 127 — 873-4534

Président**Secrétariat****10- ASSOCIATION CANADIENNE D'ARTICLES DE SPORT
CANADIAN SPORTING GOODS ASSOCIATION**

M. H.E. KENT
Guelph Elastic Hosiery
Company Limited
40, rue Northumberland
Guelph, Ontario

Mlle G. DESCHAMPS
2115, rue Drummond
Suite 20
Montréal 107 — 844-6454

**11- ASSOCIATION CANADIENNE D'URBANISME
(RÉGION MONTRÉAL)
COMMUNITY PLANNING ASSOCIATION OF CANADA**

M. JEAN ALAURENT
83, Place Elmwood
Outremont 153 — 277-9540

**12- ASSOCIATION CANADIENNE DE LA RADIO
ET DE LA TÉLÉVISION DE LANGUE FRANÇAISE INC.**

M. PAUL J. AUDETTE
Station CJPM-TV
Mont Ste-Claire, Chicoutimi
Québec

Mlle LOUISE BRUMAT
1454, rue de la Montagne
Suite 400
Montréal 107 — 849-9351

qui transporte vos produits?

Confiez vos marchandises aux camionneurs
membres du Bureau des Tarifs du Québec Inc.;
ils achemineront vos expéditions
en toute sécurité à des taux
justes et raisonnables.



BUREAU DES TARIFS DU QUÉBEC INC.
1259 rue Berri, suite 400
Montréal 132, P.Q.
Tél. (514) 844-2563 — Télex 05-25832

Président**Secrétariat****13- ASSOCIATION CANADIENNE DES BIBLIOTHÉCAIRES
DE LANGUE FRANÇAISE**

M. PHILIPPE SAUVAGEAU
Bibliothèque centrale de prêt
de l'Outaouais
Chemin Freeman
Case Postale 938
Hull, Québec

M. HUBERT PERRON
360, rue Le Moyne
Montréal 125 — 844-8023

**14- ASSOCIATION CANADIENNE DES CENTRES DE LOISIRS INC.
(DIVISION DU QUÉBEC)**

Père MARCEL de la SABLONNIÈRE
Centre Immaculée Conception
4265, rue Papineau
Montréal 178 — 527-1256

M. JEAN-GUY BOISVERT
2275 est, boulevard St-Joseph
Montréal 178 — 526-4926

**15- ASSOCIATION CANADIENNE DES COMPAGNIES
D'ASSURANCES-VIE (L')**

M. J.A. RHIND
National Life Assurance Co.
of Canada
350 est, rue Bloor
Toronto 285, Ontario

M. MARCEL THÉORET
666 ouest, rue Sherbrooke
Suite 908
Montréal 111 — 845-9235

**16- ASSOCIATION CANADIENNE DES CONSEILLERS
EN ADMINISTRATION (L')
CANADIAN ASSOCIATION OF MANAGEMENT CONSULTANTS**

M. R.A. READ
Boîte Postale 289
Toronto Dominion Centre
Toronto 111, Ontario

M. JOHN PONTING
630 ouest, boulevard Dorchester
Suite 2560
Montréal 128 — 861-7082

**17- ASSOCIATION CANADIENNE DES COURTIER EN VALEURS
MOBILIÈRES (DIVISION DU QUÉBEC)
INVESTMENT DEALER'S ASSOCIATION OF CANADA**

M. ANDRÉ GODIN
Lévesque, Beaubien Inc.
360 ouest, rue St-Jacques
Montréal 126 — 879-2434

M. JEAN P. BRANCHAUD
La Maison du Commerce
1080, côte du Beaver Hall
Suite 1110
Montréal 128 — 878-2854

**18- ASSOCIATION CANADIENNE DES GROSSISTES
EN QUINCAILLERIE (SECTION DU QUÉBEC) (L')
CANADIAN WHOLESALE HARDWARE ASSOCIATION**

M. JACQUES GOUGEON
Hardware Import Co. Ltée
2222, rue Létourneux
Montréal 403 — 259-3741

M. H.E. HARVEY
290, rue Morton
Toronto 295, Ontario

**19- ASSOCIATION CANADIENNE DES RADIODIFFUSEURS
CANADIAN ASSOCIATION OF BROADCASTERS**

M. D.M.E. HAMILTON
CAB Head Office
85, rue Sparks
Ottawa, Ontario
K1P 5S2

Mlle LOUISE BRUMAT
1454, rue de la Montagne
Suite 400
Montréal 107 — 849-9351

Président**Secrétariat****20- ASSOCIATION CANADIENNE DES RADIOLOGISTES
CANADIAN ASSOCIATION OF RADIOLOGISTS (THE)**

Dr. R. BRIAN HOLMES
1555, avenue Summerhill
Suite 101
Montréal 109 — 866-2035

Mme ALVA E. PENTECOST
1555, avenue Summerhill
Suite 101
Montréal 109 — 866-2035

21- ASSOCIATION CANADIENNE DES RESTAURATEURS

M. E. BURNS
4253 ouest, rue Ste-Catherine
Montréal 215 — 933-1311

**22- ASSOCIATION CANADIENNE DU GOLF PROFESSIONNEL
CANADIAN PROFESSIONAL GOLFERS ASSOCIATION**

M. JEAN-PAUL ALARY
350, rue Durpé
Beloeil, Qué.—467-2705

M. GUY TRACHY
3300, boulevard Cavendish
Suite 240
Montréal 206 — 481-1958

**23- ASSOCIATION CANADIENNE FRANÇAISE
POUR L'AVANCEMENT DES SCIENCES (ACFAS)**

M. SERGE LAPOINTE
2730, côte Ste-Catherine
Montréal 250 — 342-1411

M. SERGE HAMEL
2730, côte Ste-Catherine
Montréal 250 — 342-1411

**24- ASSOCIATION CANADIENNE POUR LA SANTÉ MENTALE (L')
CANADIAN MENTAL HEALTH ASSOCIATION (THE)**

M. PIERRE DANSEREAU
Université du Québec
1200, rue St-Alexandre
Montréal 111 — 876-3034

M. PAUL-MARCEL GÉLINAS
550 ouest, rue Sherbrooke
Suite 1080
Montréal 111 — 849-3291

**25- ASSOCIATION CIMENT PORTLAND
PORTLAND CEMENT ASSOCIATION**

M. ROBERT D. MACLEAN
Old Orchard Road
Skokie, Illinois 60076

M. ROBERT H. ROBERGE
1010 ouest, rue Ste-Catherine
Suite 639
Montréal 110 — 866-1882

26- ASSOCIATION COOPÉRATIVE D'ÉCONOMIE FAMILIALE

M. ED SMITH
University Settlement of Montreal
3553, rue St-Urbain
Montréal 130 — 842-8836

M. NORMAND CARON
3510 est, boulevard St-Joseph
2e étage
Montréal 405 — 259-6991

27- ASSOCIATION D'ÉDUCATION DU QUÉBEC

M. RAYMOND BEAUCHEMIN
3, Place Jean-Talon
Suite 338
Québec 2, Qué.

M. BERNARD PLOUFFE
50 ouest, boulevard Crémazie
Suite 414
Montréal 351 — 382-2250

**28- ASSOCIATION DE GOLF DU QUÉBEC
QUEBEC GOLF ASSOCIATION (THE)**

M. MICHEL DE HAERNE
3320, chemin Somerset
Montréal 388 — 336-1255

M. CHRISTOPHER H. GRIBBIN
3300, boulevard Cavendish
Suite 240
Montréal 261 — 481-0471

Président**Secrétariat****29- ASSOCIATION DE L'AUTOMOBILE DOMINION (L')
DOMINION AUTOMOBILE ASSOCIATION**

M. R.W. TROLLOPE
210, rue King
London, Ontario

M. J.P. LEWICKI
5980, Côte-des-Neiges
Montréal 249 — 731-7671

**30- ASSOCIATION DE L'INFORMATIQUE DU CANADA
(SECTION DE MONTRÉAL)
INFORMATION PROCESSING SOCIETY OF CANADA
(MONTREAL) (THE)**

M. RON FAUVEL
Sûreté du Québec
1701, rue Parthenais
Chambre 707
Montréal 133 — 395-4060

Mme MARJORIE FIELD
Boîte Postale 1172
Station B
Montréal — 697-3969

**31- ASSOCIATION DE LA CONSTRUCTION DE MONTRÉAL
MONTREAL CONSTRUCTION ASSOCIATION**

M. ROLAND CYR
R & G Gagné Inc.
190 est, boulevard Crémazie
Montréal 351 — 381-2565

M. ROBERT E. NUTH
4970, Place de la Savane
Montréal 308 — 739-2381

32- ASSOCIATION DES LOISIRS MUNICIPAUX DU QUÉBEC

M. JEAN LAVOIE
Directeur de la Récréation
Ste-Foy, Qué.

M. HENRI JAMET
922 est, rue Liège
Montréal 352 — 388-0361

**33- ASSOCIATION DE PRÉVENTION DES ACCIDENTS
INDUSTRIELS — QUÉBEC (L')**

M. G.W. CONLEY
H. Smith Transport Ltd.
Boîte Postale 1140
Montréal 101 — 631-6761

M. J.L. NOËL
50, Place Crémazie
Chambre 812
Montréal 351 — 389-8295

**34- ASSOCIATION DE PROTECTION AUTOMOBILE
AUTOMOBILE PROTECTION ASSOCIATION**

M. LOUIS-PHILIPPE EDMONSTON
292 ouest, boulevard St-Joseph
Montréal 151 — 273-5318

M. PAUL TREMBLAY
292 ouest, boulevard St-Joseph
Montréal 151 — 273-5318

Président**Secrétariat****35- ASSOCIATION DES ABATTOIRS AVICOLES DU QUÉBEC INC.**

M. ROGER MAINVILLE
La Coopérative Fédérée de Québec
203, avenue du Pont
Marieville, Co. Rouville
Québec

M. LOUIS J. MALTAIS
10819, rue St-Denis
Montréal 357 — 384-2111

**36- ASSOCIATION DES ADMINISTRATEURS D'HÔPITAUX
DE LA PROVINCE DE QUÉBEC**

M. ROGER LEPAGE
Hôtel-Dieu
143, rue Wolfe
Lévis, Québec

Me ANDRÉ-GAËTAN CORNEAU
4237, rue Bordeaux
Montréal 178 — 526-0875

**37- ASSOCIATION DES ADMINISTRATEURS
DE PERSONNEL DE MONTRÉAL (L')
MONTREAL PERSONNEL ASSOCIATION (THE)**

M. GEORGES BELLAVANCE
Hydro-Québec
75 ouest, boulevard Dorchester
Montréal 128 — 875-4311
poste 448

Mlle MADELEINE SÉNÉCAL
Boîte Postale 278
Station B
Montréal 110 — 861-4426

**38- ASSOCIATION DES AGENTS DE RÉCLAMATION DU QUÉBEC
QUEBEC CLAIMS ADJUSTERS ASSOCIATION**

M. MICHEL GOUGEON
2425, rue de Salaberry
Suite 113
Montréal 356 — 331-1160

Mlle GABRIELLE GUAY
477, rue St-François-Xavier
Montréal 125 — 845-8086

**39- ASSOCIATION DES ARCHITECTES
DE LA PROVINCE DE QUÉBEC (L')
PROVINCE OF QUEBEC ASSOCIATION OF ARCHITECTS**

M. JEAN-LUC POULIN
590, rue Du Verger
Duvernay — 669-5616

M. ANTOINE GHATTAS
1826 ouest, boulevard Dorchester
Montréal 108 — 937-6168

**Les Produits
Imperial Tobacco
Limitée**

**Au coeur de
la vie québécoise
depuis 60 ans**

Président**Secrétariat****40- ASSOCIATION DES ASSUREURS-VIE DE MONTRÉAL (L')
LIFE UNDERWRITERS ASSOCIATION OF MONTREAL (THE)**

M. GUY BELLEMARE
1155, rue Metcalfe
Suite 43
Montréal 110 — 866-6411

M. JACQUES E. GRENIER
1455, rue Peel
Suite M-41
Montréal 110 — 288-4277

**41- ASSOCIATION DES BANQUIERS CANADIENS (L')
CANADIAN BANKERS' ASSOCIATION (THE)**

M. FRED H. McNEIL
Banque de Montréal
129 ouest, rue St-Jacques
Montréal 126 — 877-7110

M. J. HARVEY PERRY
Place Victoria
Suite 3920
Montréal 115 — 878-3148

**42- ASSOCIATION DES BIBLIOTHÉCAIRES DU QUÉBEC
QUEBEC LIBRARY ASSOCIATION**

Mme ISABEL BEST
Town of Mount Royal Library
1967, boulevard Graham
Montréal 305 — 342-1892

Mlle MONIQUE LAVOIE
Dawson College Library
535, avenue Viger
Montréal 132 — 849-2351
poste 357

**43- ASSOCIATION DES CAMPS DU QUÉBEC
QUEBEC CAMPING ASSOCIATION INC.**

M. ROBERT LAZANIK
952, rue Cherrier
Montréal 132 — 527-3511

M. YVES BEAUREGARD
952, rue Cherrier
Montréal 132 — 527-3511

**44- ASSOCIATION DES CHEFS DE POLICE ET POMPIERS
DE LA PROVINCE DE QUÉBEC
PROVINCE OF QUEBEC POLICE & FIRE CHIEF'S**

M. GÉRARD GIROUX
Chef de Police
201, rue Racine
Chicoutimi, Québec

M. DOLLARD GOULET
1236 est, rue Bélanger
Montréal 328 — 273-1735

45- ASSOCIATION DES COLLÈGES COMMERCIAUX

M. PHILLIP PAGE
Graham's Secretarial College
2100, rue Drummond
Montréal 107 — 843-8441

**46- ASSOCIATION DES COLLÈGES COMMUNAUTAIRES DU CANADA
ASSOCIATION OF CANADIAN COMMUNITY COLLEGES**

Dr. WALTER B. PENTZ
Mount Royal College
Calgary, Alberta

M. JACQUES FOURNIER
845, boulevard Ste-Croix
Montréal 379 — 334-9411

47- ASSOCIATION DES COLLÈGES DU QUÉBEC (ACQ)

M. P. GEORGES LEGAULT
Collège Jean-de-Brébeuf
3200, Côte Ste-Catherine
Montréal 250 — 342-1320

M. JEAN-MARIE ST-GERMAIN
1940 est, boulevard Henri-Bourassa
Montréal 360 — 381-8891

48- ASSOCIATION DES COMMISSAIRES INDUSTRIELS DU QUÉBEC

M. JEAN-YVES PAPINEAU
Commissaire au Développement
Hôtel de Ville
Cité de Lachute — 562-5252

M. ROBERT BOITEAU
922 est, rue Liège
Montréal 352 — 387-2576

Président**Secrétariat****49- ASSOCIATION DES COMMISSIONS SCOLAIRES
DE LA RÉGION DE MONTRÉAL (L')**

M. HUBERT LAVIGNE
8849, boulevard Lasalle
Lasalle — 366-5595

M. JEAN-PAUL VERMETTE
2425, de Salaberry
Suite 120
Montréal 356 — 334-2911

**50- ASSOCIATION DES COMPAGNIES DE FIDUCIE
DU CANADA (SECTION DU QUÉBEC) (L')
TRUST COMPANIES ASSOCIATION OF CANADA -
QUÉBEC SECTION (THE)**

M. R.W. LALIBERTÉ
Canada Trust
800 ouest, boulevard Dorchester
Montréal 113 — 861-9781

M. PAUL MARCHAND
Byers Casgrain & Stewart
800, carré Victoria
Suite 2401
Montréal 115 — 878-3711

**51- ASSOCIATION DES COMPOSITEURS, AUTEURS
ET ÉDITEURS DU CANADA LIMITÉE
COMPOSERS, AUTHORS AND PUBLISHERS
ASSOCIATION OF CANADA LIMITED**

M. ROSAIRE ARCHAMBAULT
Ed. Archambault Inc.
500 est, rue Ste-Catherine
Montréal 132 — 849-6201

Me MICHEL PARÉ
1245 ouest, rue Sherbrooke
Bureau 1470
Montréal 109 — 845-3139

**52- ASSOCIATION DES COMPTABLES GÉNÉRAUX LICENCIÉS
DE LA PROVINCE DE QUÉBEC (L')
CERTIFIED GENERAL ACCOUNTANTS ASSOCIATION
OF THE PROVINCE OF QUEBEC (THE)**

M. ANDRÉ ST-JACQUES
60, rue Renaud
Chomedey — 487-3544

M. VICTOR MacDONALD
5165, chemin Reine-Marie
Suite 512
Montréal 248 — 487-3544

**53- ASSOCIATION DES CONSOMMATEURS DU CANADA
(SECTION QUÉBEC)
CONSUMER'S ASSOCIATION OF CANADA (QUEBEC)**

Mme MICHELLE LEJEUNE
449, rue Boischatel
Sherbrooke, Québec

Mme IRÈNE LEMERISE
45 est, rue Jarry
Montréal 351 — 388-2709

**54- ASSOCIATION DES CONSTRUCTEURS D'HABITATION
DU MONTRÉAL MÉTROPOLITAIN**

M. RÉGENT LORANGER
12113, rue Marsan
Montréal 390 — 331-4722

M. PIERRE PAUL AIRD
47, rue Bedford, Place Bonaventure
Montréal 114 — 875-5105

**55- ASSOCIATION DES COURTIER D'ASSURANCES
DE LA PROVINCE DE QUÉBEC (L')
INSURANCE BROKERS' ASSOCIATION
OF THE PROVINCE OF QUEBEC (THE)**

M. GÉRARD HUDON
Dugas, Hudon & Dow Inc.
Case Postale 430
New Richmond, Qué.

M. MARCEL LALONDE
550 ouest, rue Sherbrooke
Chambre 1570
Montréal 111 — 842-2591

Président**Secrétariat**

**56- ASSOCIATION DES COURTIERES
EN ALIMENTATION DU QUÉBEC
QUEBEC FOOD BROKERS ASSOCIATION**

M. BOB WATT
Post & Watt
5581, rue Paré
Montréal 307 — 739-2334

M. FRANK BROPHY
Watt & Scott Ltée
5470, rue Ferrier
Montréal 379 — 731-7621

**57- ASSOCIATION DES DÉTAILLANTS DE BOIS
ET MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION DU QUÉBEC
QUEBEC RETAIL LUMBER & BUILDING
MATERIALS DEALERS ASSOCIATION**

M. RAYMOND WAECHTER
1255, carré Phillips
Chambre 505
Montréal 111 — 861-4188

Mme MARCELLE RANGER
1255, carré Phillips
Chambre 505
Montréal 111 — 861-4188

**58- ASSOCIATION DES DÉTAILLANTS EN
ALIMENTATION DU QUÉBEC (L')**

M. EUGÈNE TASSE
6000 est, boulevard Métropolitain
Suite 210
Montréal 451 — 254-7184

M. FERNAND LÉVEILLÉ
6000 est, boulevard Métropolitain
Suite 210
Montréal 451 — 254-7184

**59- ASSOCIATION DES DIPLÔMÉS DE L'ÉCOLE
DES HAUTES ÉTUDES COMMERCIALES**

M. RAYMOND MORCEL
Price Waterhouse Cie
5, Place Ville-Marie
Montréal 113 — 866-9710

M. GASTON LAFLAMME
5255, avenue Decelles
Suite 6232
Montréal 250 — 343-4550

**60- ASSOCIATION DES DIPLÔMÉS
DE L'UNIVERSITÉ DE MONTRÉAL**

M. JACQUES LORANGE
Alliance Cie Mutuelle
d'Assurance-Vie
680 ouest, boulevard Dorchester
Montréal 110 — 849-2491

Mlle MARCELLE CROTEAU
2910, Bd Édouard Montpetit
Montréal 250 — 343-6230

61- ASSOCIATION DES DIPLÔMÉS DE POLYTECHNIQUE

M. EMERIC G. LÉONARD
Bau Val Inc.
1150, boulevard Marie Victorin
Longueuil — 679-3110

Mlle YOLANDE GINGRAS
Case Postale 501
Montréal 248 — 344-4764

**62- ASSOCIATION DES DIRECTEURS
D'ÉCOLE DE MONTRÉAL (L')**

M. ROGER LÉTOURNEUX
11740, rue Laurier
Montréal 462 — 323-6291

M. DENIS ROY
3760, rue St-Hubert
Montréal 132 — 288-5422

**63- ASSOCIATION DES DIRECTEURS
DE FUNÉRAILLES DE MONTRÉAL
FUNERAL DIRECTORS ASSOCIATION OF MONTREAL (THE)**

M. ANDRÉ LEMAY
17 est, rue Laurier
Montréal 151 — 274-2487

M. VITALIEN CHARTRAND
1290, rue St-Denis
Montréal 129 — 866-4328

Président**Secrétariat**

**64- ASSOCIATION DES DIRECTEURS ET DES ÉTABLISSEMENTS
PRIVÉS — SANTÉ ET BIEN-ÊTRE
DE LA PROVINCE DE QUÉBEC**

M. JEAN LANGELIER
11570 est, rue Notre-Dame
Pointe-aux-Trembles —
645-1673

M. J.P. DESLIÈRES
203 ouest, boulevard St-Joseph
Montréal 152 — 279-7348

65- ASSOCIATION DES DIRECTEURS MUNICIPAUX DU QUÉBEC

M. JEAN LAVOIE
Hôtel de Ville
1000, route de l'Église
Ste-Foy, Qué.

M. HENRI JAMET
922 est, rue Liège
Montréal 352 — 388-0361

**66- ASSOCIATION DES DISTILLATEURS CANADIENS
ASSOCIATION OF CANADIAN DISTILLERS**

M. G. ROSS HERINGTON
1201 ouest, rue Sherbrooke
Suite 200
Montréal 110 — 849-7573

M. GÉRALD B. BEAUDOIN
1201 ouest, rue Sherbrooke
Suite 200
Montréal 110 — 849-7573



À VOTRE SERVICE
DANS LE
GROUPE
DE
POINTE



SOCIÉTÉ NATIONALE DE FIDUCIE
L'ÉCONOMIE MUTUELLE D'ASSURANCE
SOCIÉTÉ NATIONALE D'ASSURANCES

- Assurance-vie régulière et variable
- Assurance collective ● Rentes
- viagères ● Revenu-épargne variable

L' É CONOMIE
MUTUELLE D'ASSURANCE

Agences et unités

DRUMMONDVILLE • GRANBY • JOLIETTE • LAVAL • LONGUEUIL

MONTRÉAL • OTTAWA • QUÉBEC • SHERBROOKE

385 est, rue Sherbrooke, Montréal 129, tél.: 844-2050

Président**Secrétariat****67- ASSOCIATION DES ÉDITEURS CANADIENS**

M. JACQUES HÉBERT
436 est, rue Sherbrooke
Montréal 132 — 849-4566

M. J.Z. LÉON PATENAUE
436 est, rue Sherbrooke
Montréal 132 — 849-4566

**68- ASSOCIATION DES EMBOUTEILLEURS
D'EAUX GAZEUSES DU QUÉBEC INC.
QUEBEC SOFT-DRINK BOTTLERS ASSOCIATION INC.**

M. RICHARD LEDUC
Breuvages Joliette Inc.
759, rue de Lanaudière
Joliette, Qué.

M. ALBERT BONARDELLI
La Maison du Commerce
1080, côte du Beaver Hall
Suite 904
Montréal 128 — 866-7774

**69- ASSOCIATION DES EMPLOYEURS MARITIMES
MARITIME EMPLOYERS ASSOCIATION**

M. ARNOLD E. MASTERS
Édifice du Port de Montréal
Aile 2
Cité du Havre
Montréal 103 — 878-3721

M. MARCEL JETÉ
Édifice du Port de Montréal
Aile 2
Cité du Havre
Montréal 103 — 878-3721

**70- ASSOCIATION DES ÉPICIERS EN GROS
DE LA PROVINCE DE QUÉBEC**

M. JOHN A. BROCHET
Brochet & Tremblay Ltée
Rivière-au-Renard, Qué.

M. BERNARD P. TURCOT
6000 est, boulevard Métropolitain
Chambre 122
Montréal 451 — 259-2527

**71- ASSOCIATION DES FABRICANTS DE MEUBLES DU QUÉBEC
QUEBEC FURNITURE MANUFACTURER'S ASSOCIATION INC.**

M. RENÉ CIMON
Cimon Limitée
4590 est, rue Hochelaga
Montréal 404 — 255-7729

M. GILLES MARTIN
Case Postale 1002
Place Bonaventure
Montréal 114 — 866-3631

**72- ASSOCIATION DES FABRICANTS DU QUÉBEC
DE PRODUITS PHARMACEUTIQUES**

M. YVES CHICOINE
30, avenue de l'Épée
Montréal 153 — 273-3696

M. JEAN-MARIE PÉPIN
30, avenue de l'Épée
Montréal 153 — 273-3696

**73- ASSOCIATION DES FEMMES DIPLÔMÉES
DES UNIVERSITÉS (CLUB DE MONTRÉAL)**

Mme RAYMONDE MARINIER
155, avenue Dunrae
Ville Mont-Royal 304 —
737-2873

Mme ANDRÉE C. PARENT
2910, boulevard Edouard Montpetit
Montréal 250 — 343-6874

**74- ASSOCIATION DES FOURNISSEURS A L'INDUSTRIE
DE LA CHAUSSURE DU CANADA
SHOE INDUSTRY SUPPLIERS' ASSOCIATION OF CANADA**

M. GEORGE T. BOURNE
Bourne & Robitaille Ltd.
400 ouest, rue Sauvé
Chambre 104
Montréal 357 — 389-5989

Mme DIANE CAPPELLA
1010 ouest, rue Ste-Catherine
Chambre 710
Montréal 110 — 878-9337

Président**Secrétariat****75- ASSOCIATION DES FOURNISSEURS D'HÔTELS
ET DE RESTAURANTS INC.
HOTEL AND RESTAURANT SUPPLIERS ASSOCIATION INC.**

M. MARC FARIBAULT
Bell, Rinfret & Cie Ltée
368 ouest, rue Notre-Dame
Montréal 126 — 844-2523

M. GÉRARD A. HUOT
474, rue St-Alexis
Montréal 125 — 844-8889

**76- ASSOCIATION DES GARAGISTES SPÉCIALISÉS INC.
SPECIALIZED GARAGE OPERATOR'S ASSOCIATION INC.**

M. CLAUDE GIRARD
750, rue St-Grégoire
Montréal 176 — 271-2456

M. GILLES N. RIVET
Case Postale 975
Montréal 101 — 376-6132

**77- ASSOCIATION DES GARDES-BÉBÉS
DE LA PROVINCE DE QUÉBEC**

Mme CARMEL O'ROURKE
1380, rue Gilford
Montréal 177 — 522-3572

M. GAÉTAN FERLAND
1380, rue Gilford
Montréal 177 — 522-3572

**78- ASSOCIATION DES GROSSISTES EN FRUITS
ET LÉGUMES DU QUÉBEC (L')**

M. RINO CARON
Courchesne Larose Ltée
1455, rue Bercy
Montréal 134 — 525-6381

M. LÉO DÉRY
775, rue du Marché Central
Suite 53
Montréal 355 — 381-7211

**79- ASSOCIATION DES GROSSISTES
EN MÉDICAMENTS DU CANADA
CANADIAN WHOLESALE DRUG ASSOCIATION**

M. F. BLEAU
2052 ouest, rue Ste-Catherine
Chambre 404
Montréal 108 — 935-8713

M. DOUGLAS R. WESTON
2052 ouest, rue Ste-Catherine
Chambre 404
Montréal 108 — 935-8713

80- ASSOCIATION DES HOMMES D'AFFAIRES D'AHUNTSIC

M. GEORGES DEBOYARD
1845, rue Parent
Duvernay — 663-3659

M. PAUL DESJARDINS
1395 est, rue Fleury
Montréal 359 — 387-0806

81- ASSOCIATION DES HOMMES D'AFFAIRES DE LAVAL INC.

M. MICHEL MONTARULLI
88, Montée Masson
Duvernay — 661-2544

Mme NICOLE DUPONT
175, rue Berri
Pont-Viau — 669-3350

**82- ASSOCIATION DES HOMMES D'AFFAIRES
DE LA PLACE D'ARMES
RUE ST-JACQUES — CARRÉ VICTORIA
PLACE D'ARMES — ST.JAMES ST.-VICTORIA SQUARE
BUSINESS MEN'S ASSOCIATION (THE)**

M. ÉTIENNE CREVIER
La Prévoyance Cie d'Assurance
507, Place d'Armes
Suite 715
Montréal 126 — 842-4251

M. PAUL VAILLANCOURT
Édifice de la Prévoyance
507, Place d'Armes
Suite 1604
Montréal 126 — 849-8669

83- ASSOCIATION DES HOMMES D'AFFAIRES DE ST-LAURENT INC.

M. LOUIS PERRON
462, boulevard Décarie
Montréal 260 — 744-6355

M. PAUL-ÉMILE LETOURNEAU
842, boulevard Ste-Croix
Montréal 379 — 744-5764

84- ASSOCIATION DES HOMMES D'AFFAIRES DE ST-LÉONARD

M. GILLES DROUIN
5955 est, rue St-Zotique
Montréal 451 — 256-7564

M. JEAN-GUY SEGUIN
5425, rue Marquis
Montréal 457 — 322-9196

Président**Secrétariat****85- ASSOCIATION DES HOMMES D'AFFAIRES
DU NORD DE MONTRÉAL (L')**

M. MARCEL A. ARBOUR 8584, rue Waverley Montréal 351 — 384-0045	Mlle JEANNINE LOISELLE 7334, rue Drolet Montréal 327 — 273-6454
--	---

**86- ASSOCIATION DES HOMMES D'AFFAIRES
DU QUARTIER FRONTENAC**

M. PAUL ÉMILE GÉLINAS 2408, rue Sheppard Montréal 134 — 525-0900	Mlle MICHELINE DEMERS 10407, Place Prieur Montréal 357 — 849-4161
--	---

**87- ASSOCIATION DES HOMMES D'AFFAIRES
ET DES PROFESSIONNELS GERMANO-CANADIENS
GERMAN CANADIAN BUSINESS
& PROFESSIONAL ASSOCIATION**

M. HAROLD KROSS German Canadian Social Centre 20 est, boulevard Crémazie Montréal 351 — 684-3151	Mlle V. FISHER German Canadian Social Centre 20 est, boulevard Crémazie Montréal 351 — 684-3151
---	--

**88- ASSOCIATION DES HOMMES D'AFFAIRES
ET PROFESSIONNELS CANADIEN-ITALIENS DU QUÉBEC INC.**

M. LÉOPOLD MORETTI 19 ouest, rue Le Royer Montréal 127 — 842-5887	M. JOS. A. CAROFALO 892 ouest, boulevard Crémazie Montréal 303 — 273-4475
---	---

**89- ASSOCIATION DES HÔPITAUX DE LA PROVINCE DE QUÉBEC
(SECTION DE MONTRÉAL) (L')**

M. RENÉ HOULE Hôpital St-Julien Rue Principale St-Ferdinand, Co. Mégantic, Qué.	M. RENÉ AUGER 505 ouest, boulevard Dorchester Montréal 128 — 878-1833 poste 283
--	--

**90- ASSOCIATION DES HÔTELS DU GRAND MONTRÉAL
HOTEL ASSOCIATION OF GREATER MONTREAL**

M. F. LAUBI 1228 ouest, rue Sherbrooke Montréal 109 — 842-4212	M. JACQUES E. GRENIER 1455, rue Peel Suite M-41 Montréal 110 — 288-4277
--	--

**91-ASSOCIATION DES HÔTELLIERS DE LA PROVINCE DE QUÉBEC (L')
PROVINCE OF QUEBEC HOTEL ASSOCIATION**

M. MARC DESBIENS Hôtel Chicoutimi Chicoutimi, Qué.	Me GÉRARD DELAGE 1500, rue Stanley Porte 410 Montréal 110 — 849-1157
--	---

**92- ASSOCIATION DES INFIRMIÈRES ET INFIRMIERS
DE LA PROVINCE DE QUÉBEC (L')
ASSOCIATION OF NURSES OF THE PROVINCE OF QUEBEC (THE)**

Mlle RACHEL BUREAU 264, rue Chénier Québec 8, Qué.	Mlle NICOLE DuMOUCHEL 4200 ouest, boulevard Dorchester Montréal 215 — 935-2501
--	--

**93- ASSOCIATION DES INFIRMIÈRES LICENCIÉES
POUR SERVICE PRIVÉ EN MURSING,
RÉGISTRE VILLE-MARIE INC.**

Mlle THÉRÈSE MARION 3445, avenue Papineau Suite 47 Montréal 135 — 527-1536	Mme AUDETTE GOUGEON 3445, avenue Papineau Suite 47 Montréal 135 — 527-1536
---	---

Président**Secrétariat****94- ASSOCIATION DES INSTITUTIONS
D'ENSEIGNEMENT SECONDAIRE**

M. F. PAUL-C. L'ARCHEVÊQUE Collège Notre-Dame 3791, chemin Reine-Marie Montréal 247 — 739-3371	M. GILLES-ANDRÉ GRÉGOIRE 1940 est, boulevard Henri-Bourassa Montréal 360 — 381-8891
---	---

**95- ASSOCIATION DES INSTITUTIONS DE NIVEAUX
PRÉSCOLAIRE ET ÉLÉMENTAIRE DU QUÉBEC (AIEQ)**

SOEUR GILBERTE TRUDEAU 1360, boulevard Mont-Royal Outremont 153 — 272-1035	Mme LOUISE LEMAY-NADON 1940 est, boulevard Henri-Bourassa Montréal 360 — 381-8891
--	---

96- ASSOCIATION DES JEUNES SCIENTIFIQUES

M. JEAN MARC ROUSSEAU 230 est, Bd Henri-Bourassa Suite 14 Montréal 357 — 5934	M. FERNAND MIRON 230 est, boulevard Henri-Bourassa Suite 14 Montréal 357 — 381-5934
--	--

97- ASSOCIATION DES LIBRAIRES DU QUÉBEC

M. RAYMOND CARIGNAN 436 est, rue Sherbrooke Montréal 132 — 849-4566	M. J.Z. LÉON PATENAUE 436 est, rue Sherbrooke Montréal 132 — 849-4566
---	---

EATON



Monsieur en première

MONSIEUR CHEZ EATON, Centre-ville (2^e étage).

Président**Secrétariat****98- ASSOCIATION DES LOCATAIRES DE CÔTE-DES-NEIGES**

Mlle JASCINTE DEAULT 5186, Côte-des-Neiges 3e étage Montréal 249 — 738-0101	M. MARC ANDRÉ ROY 5950, Côte-des-Neiges Suite 108 Montréal 249 — 738-0101
--	--

99- ASSOCIATION DES LOCATAIRES DU MONTRÉAL MÉTROPOLITAIN

M. PAMPHILE PICHÉ 428 est, boulevard St-Joseph Montréal 176 — 849-3211	Mme MARIE-JOSÉE DAIGNEAULT 428 est, boulevard St-Joseph Montréal 176 — 849-3211
--	---

100- ASSOCIATION DES MAGASINS-CHAÎNES DU QUÉBEC INC. QUEBEC CHAIN STORES ASSOCIATION

M. STANLEY F. ENGLISH Steinberg Limitée 1500, rue Atwater Montréal 216 — 931-9131	M. JACQUES BERTHIAUME 10060, rue Jeanne-Mance Montréal 357 — 388-9481
--	---

101- ASSOCIATION DES MAÎTRES-COUVREURS DU QUÉBEC (L')

M. A.B. WARNER 750, boulevard Laurentien Suite 127 Montréal 379 — 748-6381	M. HENRI D. LAMARRE 750, boulevard Laurentien Suite 127 Montréal 379 — 748-6381
---	--

102- ASSOCIATION DES MAÎTRES-IMPRIMEURS DE MONTRÉAL INC. (L')

M. GUY BILODEAU Bilodeau Inc. 8000, avenue Léonard de Vinci Montréal 456 — 725-6433	Mlle HÉLÈNE LAGADEC 480 est, avenue Mont-Royal Chambre 22 Montréal 176 — 842-2751
--	--

103- ASSOCIATION DES MANUFACTURIERS CANADIENS (L') CANADIAN MANUFACTURERS' ASSOCIATION

M. JACQUES VILLENEUVE Volcano Limitée 8635, boulevard St-Laurent Montréal 351 — 381-6281	M. GÉRARD LÉPINE La Maison du Commerce 1080, côte du Beaver Hall Suite 904 Montréal 128 — 866-7774
---	--

104- ASSOCIATION DES MANUFACTURIERS DE CHAUSSURES DU CANADA (L') SHOE MANUFACTURERS' ASSOCIATION OF CANADA (THE)

M. ÉMILE GAGNON Les Industries Aird Ltée 916 est, rue Ontario Montréal 132 — 527-4541	M. JEAN-GUY MAHEU 1010 ouest, rue Ste-Catherine Chambre 710 Montréal 110 — 878-9337
--	--

105- ASSOCIATION DES MANUFACTURIERS DE PRODUITS ALIMENTAIRES DU QUÉBEC QUEBEC FOOD PROCESSORS ASSOCIATION

M. BERT SNYDER Synder & Sons 15737, Pierrefonds Ste-Geneviève, Qué. — 626-0140	Dr. BRUNO LANDRY Case Postale 135 Napierville, Qué. — 245-3525
--	--

Président**Secrétariat****106- ASSOCIATION DES MARCHANDS D'AUTOMOBILES DE MONTRÉAL LTÉE (L') MONTREAL AUTOMOBILE DEALERS' ASSOCIATION LTD. (THE)**

M. MICHEL POIRIER Bonaventure Chevrolet Oldsmobile Ltée 10765, rue Lajeunesse Montréal 357 — 384-8550	M. YVON GOULET 3600, rue Barclay Suite 460 Montréal 390 — 731-0278
---	---

107- ASSOCIATION DES MARCHANDS D'HUILE A CHAUFFAGE DU QUÉBEC

M. JACQUES J. GENDRON 203, boulevard Fiset Sorel, Qué.	M. J. ALPHONSE LAPOINTE 294, boulevard Desmarais Montréal 204 — 769-1508
--	--

108- ASSOCIATION DES MARCHANDS DÉTAILLANTS DU CANADA (QUÉBEC) INC. (L') RETAIL MERCHANT'S ASSOCIATION OF CANADA QUEBEC INC.

M. DENIS LEMIEUX G.J. Lemieux Ltée 15, rue St-Louis Lévis, Qué.	M. GILLES RIVEST Case Postale 975 Montréal 101 — 376-6132
--	---

109- ASSOCIATION DES MÉDECINS DE LANGUE FRANÇAISE DU CANADA

Dr. BERNARD LEFEBVRE 115, rue Bruyère Ottawa, Ontario K1N 5C7	Mlle FRANÇOISE PERRON 5064, avenue du Parc Montréal 154 — 273-2321
--	--

110- ASSOCIATION DES MÉDECINS OMNIPRATICIENS DE MONTRÉAL

Dr. FLORENT BRETON 12245, rue Grenet App. 307 Montréal 390 — 332-9883	Dr. RAYMOND RIVEST 1440 ouest, rue Ste-Catherine Suite 1100 Montréal 107 — 878-1911
--	--

111- ASSOCIATION DES PAPETIERS DE MONTRÉAL (L) (THE) STATIONERS ASSOCIATION OF MONTREAL

M. GRANGER ROBERTSON Granger Frères 210 ouest, boul. Crémazie Montréal 354 — 389-3561	M. ARMAND TOUPIN Boîte postale 412 Place d'Armes Montréal — 527-3673
--	---

112- ASSOCIATION DES PARENTS CATHOLIQUES DU QUÉBEC (L)

Mme ADELIN MATHIEU 14, boul. Taillon St-Basile-le Grand	Mme PIERRE DERMINE 3675, rue St-Hubert Montréal 132 — 526-0844
---	--

113- ASSOCIATION DES PARENTS DE ST HENRI INC.

M. JEAN-PAUL MOREAU 955, rue St-Philippe Montréal 207 — 933-7581 poste 308

Président**Secrétariat****114- ASSOCIATION DES PATISSIERS DÉTAILLANTS
DE MONTRÉAL INC.**

M. PABLO MARTINEZ
Pâtisserie Granada
2645, boul. Lacordaire
Montréal 426 — 259-6750

M. CLAUDE LUSSIER
Case Postale 263
Station Bourassa
Montréal 359 — 321-2538

**115- ASSOCIATION DES PAYSAGISTES ET
PÉPINIERISTES DU QUÉBEC INC.
QUEBEC LANDSCAPERS & NURSERYMEN'S
ASSOCIATION INC.**

M. CLAUDE DESJARDINS
Arbo Service Inc.
3011, boul. Dagenais
Fabreville, Qué. — 622-2555

M. JEAN-PAUL GARIÉPY
Case postale 129
Montréal 405 — 872-4587

**116- ASSOCIATION DES PHOTOGRAPHES PROFESSIONNELS
DE LA PROV. DE QUÉBEC
PROFESSIONAL PHOTOGRAPHERS ASSOCIATION
OF THE PROV. OF QUEBEC**

M. JACQUES TESSIER
89, rue Turgeon
Ste-Thérèse — 435-2200

Mme YVETTE ROY
Hôtel Mont-Royal
1455, rue Peel
Mezzanine 21
Montréal 110 — 845-8710

**117- ASSOCIATION DES POMPIERS DE MONTRÉAL
(SECTION LOCAL 985) INC.
MONTREAL FIRE FIGHTERS ASSOCIATION
(LOCAL 985) INC.**

M. JACQUES MORIN
2600 est, boulevard St-Joseph
Suite 200
Montréal 405 — 527-9691

M. RICHARD PLOURDE
2600 est, boulevard St-Joseph
Suite 200
Montréal 405 — 527-9691

**118- ASSOCIATION DES PROPRIÉTAIRES
DE CINÉMAS DU QUÉBEC INC.**

M. PAUL GENDRON
150 est, rue Notre-Dame
Victoriaville, Qué.

M. THOMAS CLEARY
3720, rue Van Horne
Suite 45
Montréal 249 — 738-2715

Président**Secrétariat****119- ASSOCIATION DES PROPRIÉTAIRES
DU VIEUX MONTRÉAL
ASSOCIATION OF PROPRIETORS
OF OLD MONTREAL**

M. LÉOPOLD BERNIER
48, avenue Hazelwood
Outremont 257 — 738-2351

Mme MADELEINE TAYLOR
459, rue St-Sulpice
Montréal 125 — 844-4427

**120- ASSOCIATION DES PSYCHIATRES DU QUÉBEC
QUEBEC PSYCHIATRIC ASSOCIATION**

Dr. JAMES NAIMAN
3875, rue St-Urbain
Suite 110
Montréal 131 — 845-3259

Mlle CÉLINE POUDRETTE
3875, rue St-Urbain
Suite 110
Montréal 131 — 845-3259

121- ASSOCIATION DES PUÉRICULTRICES

Mlle GABRIELLE LANDRY
5107, rue St-Hubert
Montréal 176 — 274-5631

Mme DIANE LÉONARD
5107, rue St-Hubert
Montréal 176 — 274-5631

**122- ASSOCIATION DES RESTAURATEURS
DU QUÉBEC (L')
QUEBEC RESTAURANT ASSOCIATION**

M. RÉJEAN GINGRAS
Restaurant Vita
10714, boulevard Pie IX
Montréal 459 — 321-2340

Mme EDDY PRÉVOST
423 est, rue Ontario
Montréal 132 — 849-2692

123- ASSOCIATION DES SCOUTS DU CANADA

M. J. JEAN TELLIER
407, de Maricourt
Longueuil — 674-8608

M. PIERRE DIONNE
3075, rue Lacombe
Montréal 250 — 342-2522

124- ASSOCIATION DES SCULPTEURS DU QUÉBEC (L')

M. ARMAND VAILLANCOURT
1237, rue Sanguinet
Montréal 129 — 866-8126

M. JEAN GAUGUET-LAROUCHE
1237, rue Sanguinet
Montréal 129 — 866-8126



les stages de perfectionnement de la Chambre de commerce de Montréal

Techniques de la vente - Sélection du personnel - Marketing - Correspondance commerciale - Gestion des dossiers -
Leadership et communication - etc

CONCRETS - PRATIQUES - SUR MESURE

Une mise en commun d'expériences dans la solution des problèmes pratiques de la vie des entreprises et des associations, sous la direction de praticiens dont la compétence est reconnue.

Renseignements, Pierre Boucher (866-2861)

Président**Secrétariat****125- ASSOCIATION DES SERVICES DE L'AUTOMOBILE**

M. AUGUSTIN ROY
190, avenue St-Jacques
St-Raymond-de-Portneuf, Qué.

M. LIONEL COUTURE
50 ouest, boulevard Crémazie
Suite 502
Montréal 351 — 388-1324

126- ASSOCIATION DES SERVICES DE RÉHABILITATION SOCIALE

M. MARC-ADÉLARD TREMBLAY
835, rue Nouvelle-Orléans
Ste-Foy, Qué.

M. EMMANUEL GRÉGOIRE
4217, rue Iberville
Montréal 178 — 526-0481

127- ASSOCIATION DES TAVERNIERS ET DES BRASSERIES DU DISTRICT DE MONTRÉAL INC.

M. ÉMILE DUFRESNE
4180, avenue de Courtral
Suite 205
Montréal 249 — 733-8812

M. PAUL-ÉMILE LANDRY
4180, avenue de Courtral
Suite 205
Montréal 249 — 733-8812

128- ASSOCIATION DES TECHNICIENS-DENTAIRES DE LA PROVINCE DE QUÉBEC

M. AIMÉ ST-LOUIS
6305, rue St-Denis
Montréal 326 — 274-4673

Mme LOUISE LANARI-BERTRAND
3699, rue St-Hubert
Montréal 132 — 522-6853

129- ASSOCIATION DES TECHNICIENS EN PRÉVENTION-INCENDIE DU QUÉBEC

M. PAUL GAGNON
1811, rue Iberville
Montréal 134 — 878-1611

M. BERNARD DESSUREAU
1811, rue Iberville
Montréal 134 — 525-8161

130- ASSOCIATION DES UNIVERSITÉS PARTIELLEMENT OU ENTIÈREMENT DE LANGUE FRANÇAISE

M. ROBERT MALLET
Recteur de l'Académie
et Chancelier des Universités
de Paris
173, boulevard St-Germain
75272 Paris-Cedex
06 France

M. JEAN MARC LÉGER
Boîte Postale 6128
Université de Montréal
Montréal 101 — 343-6630

131- ASSOCIATION DU CAMIONNAGE DU QUÉBEC INC. (RÉGION DE MONTRÉAL) TRUCKING ASSOCIATION OF QUEBEC INC.

M. GÉRARD R. HUOT
Champalin Sept-Iles Express Inc.
Case Postale 30
St-Hubert — 676-7971

M. CAMILLE ARCHAMBAULT
8575, rue Pascal-Gagnon
Montréal 458 — 322-8120

132- ASSOCIATION DU PROGRÈS DU PLATEAU MONT-ROYAL

M. WILLIE GASCO
S.W. Gasco Ltd.
1317 est, rue Mont-Royal
Montréal 177 — 522-2322

M. BERNARD PARADIS
Boutique Plateau Mont-Royal Inc.
857 est, rue Marie-Anne
Montréal 176 — 524-4525

Président**Secrétariat****133- ASSOCIATION DU QUÉBEC POUR LES DÉFICIENTS MENTAUX QUEBEC ASSOCIATION FOR THE MENTALLY RETARDED**

Mme T.H. DUNN
1050, chemin St-Louis
Québec 6, Qué.

M. MICHEL CLERK
5890, avenue Monkland
Suite 306
Montréal 261 — 481-0213

134- ASSOCIATION FOR SYSTEMS MANAGEMENT (MONTREAL CHAPTER)

M. B.L. SHULAKEWYCH
1390 ouest, rue Sherbrooke
Montréal 109 — 845-5616

1390 ouest, rue Sherbrooke
Montréal 109 — 845-5616

135- ASSOCIATION FRANCE-CANADA

Mme A.D. ARCHAMBAULT
300 est, rue Sherbrooke
Montréal 129 — 849-3695

Mme SOLANGE BOUTIN
300 est, rue Sherbrooke
Montréal 129 — 849-3695

136- ASSOCIATION INTERNATIONALE DES ÉTUDIANTS EN SCIENCES ÉCONOMIQUES ET COMMERCIALES (A.I.E.S.E.C.)

M. VIC TKACEK
1411, rue Crescent
Suite 407
Montréal 107 — 288-6898

Mlle JOHANNE LACHAPPELLE
1411, rue Crescent
Suite 407
Montréal 107 — 288-6898

137- ASSOCIATION MATHÉMATIQUE DU QUÉBEC

M. ANDRÉ JOYAL
3842, boulevard Edouard
Montpetit
Montréal 249 — 737-7261

Mme MIREILLE PAQUETTE
4342, rue Bourbonnière
Montréal 406 — 254-0656

138- ASSOCIATION MÉDICALE DU QUÉBEC

Dr. GUY E. JORON
St. Mary's Hospital
3830, avenue Lacombe
Montréal 249 — 344-3416

M. GUY BLOUIN
1350 ouest, rue Sherbrooke
Suite 1410
Montréal 109 — 849-5773

139- ASSOCIATION NATIONALE DES SECRÉTAIRES (INTERNATIONALE) SECTION VILLE-MARIE (L')

Mlle GISELE MICHAUD
325, avenue Joliette
App. 1008
Longueuil — 527-3141

Mlle MARTHE DUBEAU
Boîte Postale 454
Station B
Montréal 110 — 334-0109

140- ASSOCIATION OF CANADIAN TELEVISION AND RADIO ARTISTS

M. DONALD MacINTYRE
2105, rue Atwater
App. 15
Montréal 108 — 937-0219

Mme VIRGINIA RYSCHPAN
1434 ouest, rue Ste-Catherine
Suite 418
Montréal 107 — 484-7551
866-8149

141- ASSOCIATION OLYMPIQUE CANADIENNE CANADIAN OLYMPIC ASSOCIATION

M. HAROLD M. WRIGHT
Wright Engineers Ltd.
1101 ouest, rue Pender
Vancouver, B.C.

M. A.A. CROWELL
La Maison Olympique
Cité du Havre
Montréal 103 — 878-9618

Président

Secrétariat

142- ASSOCIATION PÉTROLIÈRE DU QUÉBEC
QUEBEC PETROLEUM ASSOCIATION

M. J.J. CÔTÉ
Pétrofina Canada Ltée
Division du Québec
1440 ouest, rue Ste-Catherine
Suite 612
Montréal 107 — 866-3911

M. ROGER H. de GINET
1255, rue University
Suite 1008
Montréal 110 — 866-8122

143- ASSOCIATION POUR LA DÉFENSE DES DROITS
SOCIAUX ET DE LA PETITE BOURGOGNE

M. A. DANDURAND
2461 ouest, rue St-Jacques
Montréal 106 — 931-2446
poste 5

M. CLAUDE TALBOT
1850 est, rue Ontario
Montréal 133 — 526-2323

144- ASSOCIATION POUR LA PLANIFICATION
FAMILIALE DE MONTRÉAL (L')
FAMILY PLANNING ASSOCIATION
OF MONTREAL (THE)

M. JEAN-YVES DESJARDINS
5650, rue Parizeau
Brossard — 672-3723

Mlle DENISE OUELLETTE
336 est, rue Sherbrooke
Montréal 129 — 844-3349

145- ASSOCIATION PROFESSIONNELLE
DES BOULANGERS DU QUÉBEC

M. MARIUS LAROCHELLE
1520 ouest, rue King
Sherbrooke, Qué.

M. PAUL E. BRODEUR
4101, est, rue Jarry
Suite 307
Montréal 456 — 722-8034

146- ASSOCIATION PROFESSIONNELLE DES ESTIMATEURS
EN EXPROPRIATION DU QUÉBEC INC.

M. JEAN N. PICARD
Leroux, Beaudry, Picard
& Associés Inc.
110, Place Crémazie
Suite 220
Montréal 351 — 384-4220

M. ANDRÉ PAYMENT
507, Place d'Armes
Suite 1300
Montréal 126 — 872-3655

147- ASSOCIATION PROFESSIONNELLE DES NETTOYEURS
ET BUANDIERS DU QUÉBEC (L)
THE PROFESSIONAL ASSOCIATION OF CLEANERS
AND LAUNDERERS OF QUEBEC

M. HERVÉ SAVOIE
126, rue St-François
Drummondville, Qué.

M. JACQUES TREMBLAY
710, Bord du Lac
Dorval, Qué. — 486-7566

Président

Secrétariat

148- ASSOCIATION PROFESSIONNELLE DES OPTICIENS
D'ORDONNANCES DU QUÉBEC

M. MARC COSSETTE
510, rue J.J. Joubert
Duvernay, Qué. — 667-9278

M. NORMAND CHEVRIER
776 est, boul. St-Joseph
Montréal 176 — 845-7330

149- ASSOCIATION PROFESSIONNELLE DES PHARMACIENS
SALARIÉS DU QUÉBEC

Mlle AGATHE SHOONER
4217, rue St-Hubert, app.3
Montréal 176 — 521-5444

Mlle HUGUETTE GAGNON
4217, rue St. Hubert, app. 3
Montréal 176 — 521-5444

150- ASSOCIATION PROFESSIONNELLE DES TECHNOLOGISTES
MÉDICAUX DU QUÉBEC (SYNDICAT PROFESSIONNEL)
QUEBEC PROFESSIONAL ASSOCIATION
OF MEDICAL TECHNOLOGISTS

Mlle RENÉ BRUNELLE
1150 est, boul. St-Joseph
Montréal 176 — 527-9811

M. RAYMOND SIMARD
1150 est, boul. St-Joseph
Montréal 176 — 527-9811

151- ASSOCIATION PROFESSIONNELLE DES VOYAGEURS
DE COMMERCE DU CANADA INC.

M. MARCEL CINQ-MARS
170, rue Glendale
Rosemère, Qué.

Mme NICOLE NANTEL
1950, rue Masson, Suite 204
Montréal 405 — 728-4548

152- ASSOCIATION PROVINCIALE DES
ASSUREURS-VIE DU QUÉBEC
PROVINCIAL ASSOCIATION OF QUEBEC
LIFE UNDERWRITERS (THE)

M. ROSAIRE BERTRAND
2835, chemin Gomin
Ste-Foy, Qué.

M. JACQUES E. GRENIER
1455, rue Peel
Suite M-41
Montréal 110 — 288-4277

153- ASSOCIATION QUÉBÉCOISE DES
PHARMACIENS PROPRIÉTAIRES (A.Q.P.P.)

M. YVES COMTOIS
Pharmacie Ansell
111, nord Wellington
Sherbrooke, Qué.

M. PAUL-ÉMILE PAYETTE
5115, rue St-Denis
Montréal 176 — 273-1721

Le Bureau d'Expertises des Assureurs Liée

au service de l'industrie de l'assurance
avec 84 succursales à travers le Canada

V. O. Walsh, Président et Directeur Général
R. Corbin, Directeur Général Adjoint
Siège Social : 4300 ouest, rue Jean Talon
Montréal, Québec
Téléphone : 735-3561

Président**Secrétariat****154- ASSOCIATION QUÉBÉCOISE
DES TECHNICIENS DE L'EAU**

M. FRANÇOIS LALANDE
Lalande, Tétreault & Associés
1470, chemin Chamblay
Longueuil — 521-1234

M. BERNARD BEAUPRÉ
6065 ouest, rue Sherbrooke
Montréal 261 — 488-9519

155- BARREAU DE MONTRÉAL (LE)

M. le Bâtonnier DONALD N. BYERS
800, carré Victoria
Bureau 2401
Montréal 115 — 878-3711

Me PAUL J. FAUTEUX
84 ouest, rue Notre-Dame
Montréal 126 — 849-4547

**156- BARREAU DU QUÉBEC
BAR OF THE PROVINCE OF QUEBEC**

Me JEAN MOISAN
Bâtonnier du Québec
84 ouest, rue Notre-Dame
Montréal 126 — 845-9253

Me JACQUES TISSEUR
84 ouest, rue Notre-Dame
Montréal 126 — 845-9253

**157- BETTER BUSINESS BUREAU OF MONTREAL
BUREAU D'ÉTHIQUE COMMERCIALE
DE MONTRÉAL INC.**

M. CÔME O. ROCHON
Banque Royale du Canada
1, Place Ville-Marie
Montréal 113 — 874-8791

M. G.A. BLUNDELL
B.B.B.
1155 ouest, boulevard Dorchester
Suite 518
Montréal 102 — 861-9281

**158- BOURSE DE MONTRÉAL
MONTREAL STOCK EXCHANGE**

M. MICHEL BÉLANGER
Case Postale 61
800, Place Victoria
Montréal 115 — 861-9431

M. JOHN McCALLUM
Case Postale 61
800, Place Victoria
Montréal 115 — 861-9431

159- BRITISH CANADIAN TRADE ASSOCIATION

M. J.R. GORMAN
2100, rue Drummond
Suite 610
Montréal 107 — 288-4625

M. D.C. AINSWORTH
2100, rue Drummond
Suite 610
Montréal 107 — 288-4625

**160- BUILDING OWNERS AND MANAGERS ASSOCIATION
OF MONTREAL INC.
ASSOCIATION DES PROPRIÉTAIRES ET
ADMINISTRATEURS D'IMMEUBLES
DE MONTRÉAL INC.**

M. MICHAEL N. NOVAC
Trizec Equities
5, Place Ville-Marie
Montréal 113 — 861-9393

M. DAVID S. KEAST
3710, Place Victoria
Montréal 115 — 866-7279

**161- BUREAU D'ASSURANCE DU CANADA
INSURANCE BUREAU OF CANADA**

M. D.B. MARTIN
La Maison du Commerce
1080, côte du Beaver Hall
Suite 724
Montréal 128 — 866-6321

M. CHARLES E. MOREAU
La Maison du Commerce
1080, côte du Beaver Hall
Suite 724
Montréal 128 — 866-6321

Président**Secrétariat****162- BUSINESS AND PROFESSIONAL
WOMEN'S CLUB OF MONTREAL**

Mlle DOROTHY G. FOSS
168, avenue Trenton
Chateauguay Centre, Qué.
691-0377

Mlle ISABEL MENZIES
798, avenue Outremont
App. 8
Montréal 154 — 272-4305

163- CANADIAN AIRLINE PILOTS ASSOCIATION

CAPTAIN JOHN B. WRIGHT
9675, Côte-de-Liesse
Dorval — 631-1895

M. P.J. BRADY
9675, Côte-de-Liesse
Dorval — 631-1895

**164- CANADIAN ASSOCIATION OF TEXTILE
COLOURISTS & CHEMISTS (QUEBEC SECTION)**

M. P.W. BENN
395, rue Windmere
Beaconsfield — 384-6700

165- CANADIAN AUTHORS ASSOCIATION

Mme B.S. PHILLIPS
336, rue Berkeley
Montréal 780 — 631-0202

M. A.L. FOSBROOKE
420 est, rue Jean-Talon
Chambre 301
Montréal 327 — 273-3559

**166- CANADIAN CARPET INSTITUTE
INSTITUT CANADIEN DU TAPIS**

M. S.A. FRIEDMAN
Peeters Textile Mills Ltd.
245, avenue Victoria
Montréal 215 — 931-6241

M. P.T. NANCE
La Maison du Commerce
1080, Côte du Beaver Hall
Suite 1002
Montréal 128 — 866-2081

**167- CANADIAN COTTON COUNCIL'S
CONSEIL CANADIEN DU COTON**

M. R.F. PEROWNE
666 ouest, rue Sherbrooke
Suite 307
Montréal 111 — 849-1666

Mlle PEARL WEBBER
666 ouest, rue Sherbrooke
Suite 307
Montréal 111 — 849-1666

**168- CANADIAN CREDIT INSTITUTE
(SECTION MONTREAL) (THE)
INSTITUT CANADIEN DU CRÉDIT (L')**

M. N.J. McCONNELL
Craig Plumbing & Heating
Supplies
1630, rue Bois-Franc
St-Laurent — 332-5331

M. JEAN F. LARIVIÈRE
Boite Postale 631
Montréal 307 — 731-3811

**169- CANADIAN ELECTORAL ASSOCIATION
ASSOCIATION CANADIENNE DE L'ÉLECTRICITÉ**

M. R.A. BOYD
Hydro-Québec
75 ouest, boulevard Dorchester
Montréal 128 — 875-4311

M. D.C. CAMPBELL
1, carré Westmount
Suite 580
Montréal 216 — 935-7471

**170- CANADIAN EXPORT ASSOCIATION
ASSOCIATION CANADIENNE DES EXPORTATEURS**

M. JAMES M. McAVITY
La Maison du Commerce
1080, côte du Beaver Hall
Suite 1020
Montréal 128 — 866-4481

M. J.D. MOORE
La Maison du Commerce
1080, côte du Beaver Hall
Suite 1020
Montréal 128 — 866-4481

Président**Secrétariat****171- CANADIAN FREIGHT ASSOCIATION**

M. P.J. LAVALLÉE
7270, rue Fielding
Montréal 265 — 488-9835

M. F. NORMAND McEVOY
1162, rue St-Antoine
Montréal 102 — 866-2731

**172- CANADIAN FRUIT WHOLESALE ASSOCIATION
ASSOCIATION CANADIENNE DES GROSSISTES
EN FRUITS ET LÉGUMES (L')**

M. GRAHAM SANFORD
Roy O'Brien Ltd.
141, rue Barrington
Halifax, N.S.

M. B. JONES
775, rue du Marché Central
Montréal 355 — 381-7231

**173- CANADIAN GEOTECHNICAL SOCIETY (THE)
SOCIÉTÉ CANADIENNE DE GÉOTECHNIQUE (LA)**

M. G.G. MEYERHOF
2050, rue Mansfield
Suite 700
Montréal 110 — 842-8121

M. C.G. SOUTHMAYD
2050, rue Mansfield
Suite 700
Montréal 110 — 842-8121

**174- CANADIAN GROCERY DISTRIBUTORS' INSTITUTE
INSTITUT CANADIEN DE LA DISTRIBUTION ALIMENTAIRE**

M. M.K. SMITH
Boland's Limited
Boîte Postale 440
Dartmouth, N.S.

M. BERNARD TURCOT
6000 est, boulevard Métropolitain
Suite 122
Montréal 451 — 259-2527

**175- CANADIAN IMPORTERS ASSOCIATION INC.
ASSOCIATION DES IMPORTATEURS CANADIENS INC.**

M. JEAN-LOUIS GERVAIS
St-Arnaud & Bergevin Ltée
410, rue St-Nicolas
Montréal 125 — 845-4161

M. KEITH G. DIXON
2180, rue Yonge
Suite 602
Toronto, Ontario
M4S 2B9

176- CANADIAN INDUSTRIAL PREPAREDNESS ASSOCIATION

M. O.H. BARRETT
152, avenue Morrison
Montréal 305 — 842-8251

Président**Secrétariat****177- CANADIAN INDUSTRIAL TRAINERS ASSOCIATION**

M. BARRY BARNES
AVA Audio Visuel Airds Ltd.
1180, rue St-Antoine
Montréal 102 — 861-8506

Mlle ANNETTE ROZON
3422, rue Durocher
Suite 19
Montréal 130 — 849-2897

**178- CANADIAN INFORMATION PROCESSING
SOCIETY OF CANADA (MONTREAL)
ASSOCIATION CANADIENNE DE L'INFORMATIQUE
(SECTION MONTRÉAL)**

M. RONALD FAUVEL
Sûreté du Québec
Case Postale 1400
Montréal 133 — 395-5541

Mme MARJORIE FIELD
21 est, Gables Court
Beaconsfield — 697-3969

**179- CANADIAN INSTITUTE OF MINING
AND METALLURGY (THE)
INSTITUT CANADIEN DES MINES
ET DE LA MÉTALLURGIE (L')**

M. J. H. SCHLOEN
Canadian Copper Refiners Limited
Boîte postale 338
Place d'Armes
Montréal 126 — 645-8861

M. E.G. TAPP
1117 ouest, rue Ste-Catherine
Chambre 906
Montréal 110 — 842-3461

**180- CANADIAN INSTITUTE OF PLUMBING AND HEATING
INSTITUT CANADIEN DE PLOMBERIE ET CHAUFFAGE (L')**

M. D.F. O'NEIL
American-Standard Products
(Canada) Ltd.
80, rue Ward
Toronto 172, Ontario

M. G.H. DIXON
785, rue Plumouth
Suite 305
Montréal 306 — 733-7169

**181- CANADIAN INTERNATIONAL FREIGHT FORWARDERS
ASSOCIATION INC.
ASSOCIATION DES TRANSITAIRES INTERNATIONAUX
CANADIENS INC.**

M. HUGH H. COOK
Border Brokers Limited
Place Bonaventure
Suite 52 E
Montréal 114 — 861-1921

M. GEORGE A. SLOAN
Boîte Postale 156
Place d'Armes
Montréal 126 — 849-2966

Dimanche-Matin
La Patrie
Le Petit Journal
Photo-Journal
Dernière Heure
T.V. Hebdo
Allo Police
Vivre
Decormag

**Les Distributions Eclair Ltée**

8320 Place De Lorraine, Anjou 437, Qué. Tél. 353-6060

Astérix
Lucky Luke
Salut les Copins
Tintin
Pilote
Almanach Eclair

JOURNAUX — REVUES — ALMANACH — ALBUMS POUR LA JEUNESSE — CASSE-TÊTE — LIVRES A COLORIER

Président**Secrétariat****182- CANADIAN MANAGEMENT CENTRE OF THE AMERICAN MANAGEMENT ASSOCIATION INC.**

M. JAMES HAYES
630 ouest, boulevard Dorchester
Suite 1538
Montréal 101 — 868-1805

M. JOHN McARTHUR
630 ouest, boulevard Dorchester
Suite 1538
Montréal 101 — 868-1805

183- CANADIAN PAINT MANUFACTURERS ASSOCIATION ASSOCIATION DES FABRICANTS DE PEINTURES DU CANADA

M. D. E. BURNHAM
Canadian Industries Ltd.
Paints Division
130 ouest, rue Bloor
Toronto 181, Ontario

M. ÉRIC BARRY
La Maison du Commerce
1080, côte du Beaver Hall
Chambre 900
Montréal 128 — 866-6945

184- CANADIAN PULP AND PAPER ASSOCIATION ASSOCIATION CANADIENNE DES PRODUCTEURS DE PATES ET PAPIERS (L')

M. HOWARD HART
Edifice Sun Life
Suite 2300
Montréal 110 — 866-6621

M. I.B. CHENOWITH
Edifice Sun Life
Suite 2300
Montréal 110 — 866-6621

185- CANADIAN SHIPPERS COUNCIL

M. A.S. MARSHALL
Canadian Export Association
La Maison du Commerce
1080, côte du Beaver Hall
Suite 1020
Montréal 128 — 866-4481

M. J.M. McAVITY
Canadian Export Association
La Maison du Commerce
1080, côte du Beaver Hall
Suite 1020
Montréal 128 — 866-4481

186- CANADIAN SILK AND SYNTHETIC TEXTILES ASSOCIATION INC. ASSOCIATION CANADIENNE DE LA SOIE ET DES TEXTILES SYNTHÉTIQUES INC.

Dr. JOSEPH M. BESSO
Doric Textile Mills Ltd.
1155 ouest, boulevard Dorchester
Suite 1005
Montréal 102 — 866-8205

Mlle D. VAN MALTZAHN
Doric Textile Mills Ltd.
1155 ouest, boulevard Dorchester
Suite 1005
Montréal 102 — 866-8205

187- CANADIAN SOCIETY FOR CIVIL ENGINEERING (THE) SOCIÉTÉ CANADIENNE DE GÉNIE CIVIL (LA)

M. C.A. DAGENAIS
2050, rue Mansfield
Suite 700
Montréal 110 — 842-8121

M. C.G. SOUTHMAYD
2050, rue Mansfield
Suite 700
Montréal 110 — 842-8121

188- CANADIAN TEXTILE INSTITUTE INSTITUT CANADIEN DES TEXTILES

M. J.I. ARMSTRONG
La Maison du Commerce
1080, côte du Beaver Hall
Suite 1002
Montréal 128 — 866-2081

M. IAN C. KENNEDY
La Maison du Commerce
1080, côte du Beaver Hall
Suite 1002
Montréal 128 — 866-2081

Président**Secrétariat****189- CANADIAN UNDERWRITERS' ASSOCIATION ASSOCIATION CANADIENNE DES ASSUREURS**

M. D.D. McKAY
Canadian Surety Company
2180, rue Yonge
Toronto, Ontario
M4S 2C2

M. GEORGES FOY
410, rue St-Nicolas
Chambre 524
Montréal 125 — 849-1601

190- CENTRE COMMERCIAL DE MONTRÉAL INC.

M. JEAN-PIERRE PRUD'HOMME
Hôtel Royal Rousillon
1610, rue St-Hubert
Montréal 132 — 849-3214

Me ANDRÉ DUCEPPE
1595, rue St-Hubert
Montréal 132 — 526-6621

191- CENTRE D'ANIMATION DE DÉVELOPPEMENT ET DE RECHERCHE EN ÉDUCATION (CADRE)

M. GEORGES LEGAULT
Collège Jean-de-Brébeuf
3200, Côte Ste-Catherine
Montréal 250 — 342-1320

M. MATHIEU GIRARD
1940 est, boulevard Henri-Bourassa
Montréal 360 — 381-8891

192- CENTRE DE LA CHAUSSURE DU CANADA FOOTWEAR BUREAU OF CANADA

M. NORMAND LEFEBVRE
700, rue Marsolais
L'Assomption, Qué.
837-3727

Mlle FRANCES KELLEY
1010 ouest, rue Ste-Catherine
Suite 711
Montréal 110 — 878-9636

193- CENTRE DES DIRIGEANTS D'ENTREPRISE

M. ANDRÉ DÉOM
5875, rue Papineau
Montréal 331 — 279-7376

M. JEAN BRUNELLE
5875, rue Papineau
Montréal 331 — 279-7376

194- CENTRE DU CUIR DU CANADA LEATHER BUREAU OF CANADA

M. PETER M. STEWART
3777, Côte-des-Neiges
Suite 208
Montréal 109 — 932-1932

Mme ÉLIZABETH HAMMOND
3777, Côte-des-Neiges
Suite 208
Montréal 109 — 932-1932

195- CENTRE SOCIAL D'AIDE AUX IMMIGRANTS (LE)

Mme FRANÇOISE LAPORTE
725, rue Robitaille
St-Lambert — 283-5656

Mme THÉRÈSE BENGUEREL
4285 ouest, boulevard de Maisonneuve
Montréal 215 — 932-2953

196- CERCLE DE LA PRESSE D'AFFAIRES DU QUÉBEC

M. PAUL SAINT-PIERRE
625, Président-Kennedy
Montréal 111 — 845-5141

M. ANDRÉ BASTIEN
Informatec France-Québec
Place Bonaventure
Boîte Postale 160
Montréal 114 — 875-8931

197- CERCLE DES FEMMES JOURNALISTES INC. (LE)

Mme ANNE RICHER
La Presse
7 ouest, rue St-Jacques
Montréal 126 — 874-7023

Mme ANNE-F. BALLESTRAZZI
3989, rue Lacombe
Montréal 249 — 733-6771

Président**Secrétariat****198- CERCLE DES JOURNALISTES DE MONTRÉAL (LE)
MONTREAL PRESS CLUB (THE)**

M. MARC THIBEAULT Le Devoir 211, rue St-Sacrement Montréal 125 — 844-3361	M. RENÉ BEAULIEU Hôtel Mont-Royal 1455, rue Peel Montréal 110 — 849-2281
--	---

**199- CHAMBRE CANADIENNE ALLEMANDE DE L'INDUSTRIE
ET DU COMMERCE (LA)
CANADIAN GERMAN CHAMBER OF INDUSTRY
AND COMMERCE INC.**

Col. GEORGES A. COUTURE Valcartier Industries Inc. Boite Postale 790 Courcellette, Co. Portneuf, Qué.	M. KURT W. de BOER 2015, rue Peel Suite 1110 Montréal 110 — 844-3051
--	---

200- CHAMBRE DE COMMERCE BELGO-LUXEMBOURGEOISE (LA)

M. C.A. VANDENDRIES 4105, Place Ville-Marie Montréal 113 — 866-2601	M. PAUL VAN EMMERIK 4105, Place Ville-Marie Montréal 113 — 866-2601
---	---

**201- CHAMBRE DE COMMERCE CANADO-SUISSE INC. (LA)
SWISS-CANADIAN CHAMBER OF COMMERCE INC.**

M. H.P. DECKER 1572, avenue McGregor Montréal 109 — 937-5822	M. J.E. SEITERLE 1572, avenue McGregor Montréal 109 — 937-5822
--	--

**202- CHAMBRE DE COMMERCE DE LA PROVINCE
DE QUÉBEC (LA)
PROVINCE OF QUEBEC CHAMBER
OF COMMERCE (THE)**

Me RENÉ C. ALARY 500, rue St-François-Xavier Montréal 126 — 844-5571	M. JEAN-PAUL LÉTOURNEAU 500, rue St-François-Xavier Montréal 126 — 844-9571
--	---

203- CHAMBRE DE COMMERCE DE VILLE DE LAVAL (LA)

Me BERNARD CARON 1273, boulevard Labelle Suite 203 Chomedey — 688-3805	Mme JULIETTE GASCON 3009, boulevard de la Concorde Suite 206 Duvernay — 324-5923
---	---

Président**Secrétariat****204- CHAMBRE DE COMMERCE DU CANADA (LA)
CANADIAN CHAMBER OF COMMERCE (THE)**

M. A.J. ELLIS Banque de Montréal 640 ouest, rue Pender Vancouver, B.C.	M. C. HERB SCOFFIELD La Maison du Commerce 1080, côte du Beaver Hall Suite 700 Montréal 128 — 866-4334
---	--

205- CHAMBRE DE COMMERCE DU DISTRICT DE MONTRÉAL (LA)

M. BERNARD G. CÔTÉ Les Placements Oméga Ltée 465, boulevard Michel-Jasmin Dorval — 636-9450	M. PIERRE SHOONER La Maison du Commerce 1080, côte du Beaver Hall 6e étage Montréal 128 — 866-2861
--	--

**206- CHAMBRE DE COMMERCE ET D'INDUSTRIE
CANADA-ISRAËL (LA)**

M. RAY D. WOLFE Oshawa Group Ltd. 125, The Queensway Toronto, Ontario	M. STEPHEN S. BARBER 1280, rue St-Marc Suite 1208 Montréal 108 — 934-0356
--	--

207- CHAMBRE DE COMMERCE FRANÇAISE AU CANADA (LA)

M. MICHEL BARON La Maison du Commerce 1080, côte du Beaver Hall Suite 826 Montréal 128 — 866-2797	M. BERTRAND NAMY La Maison du Commerce 1080, côte du Beaver Hall Suite 826 Montréal 128 — 866-2797
---	--

**208- CHAMBRE DE COMMERCE INTERNATIONALE-
CONSEIL CANADIEN
INTERNATIONAL CHAMBER OF COMMERCE-
CANADIAN COUNCIL**

M. V.O. MARQUEZ La Maison du Commerce 1080, côte du Beaver Hall Suite 710 Montréal 128 — 866-4334	M. DOUG HENDERSON La Maison du Commerce 1080, côte du Beaver Hall Suite 710 Montréal 128 — 866-4334
---	---



le service de renseignements de la Chambre de commerce de Montréal

UN TRAITEMENT PERSONNEL DE CHACUNE DE VOS QUESTIONS

La Chambre dispose de l'édition la plus récente des listes de manufacturiers et grossistes, des bottins et annuaires les plus divers, des projets de loi provincial et fédéral, des statistiques sociales et économiques. C'est comme si vous les possédiez vous-mêmes: vous pouvez les consulter sur place, par lettre ou par téléphone. Chacune de vos questions est traitée individuellement.

Par une entente avec le Service d'analyse de l'information technologique (organisme du Centre de recherche industrielle du Québec - CRIQ), la Chambre met à votre disposition les banques de données les plus modernes sur tous les aspects de la vie économique partout dans le monde: producteurs et fournisseurs, matières premières et produits manufacturés, équipements et état des recherches industrielles, publications et congrès, sous-traitance, etc...

Renseignements, Marie-Paule Durocher: (866-2861)

Président**Secrétariat****209- CHAMBRE DE COMMERCE ITALIENNE DE MONTRÉAL**

M. J.B. ARCHER
Banque de Commerce
Canadienne Impériale
1155 ouest, boulevard Dorchester
Montréal 102-876-2920

M. SERGIO LANZIERI
1010 ouest, rue Ste-Catherine
Chambre 1020
Montréal 110 — 861-4500

**210- CHAMBRE D'IMMEUBLE DE MONTRÉAL
MONTREAL REAL ESTATE BOARD**

M. BERVELEY D. BAILY
Westmount Realities Co.
1367, avenue Greene
Westmount 215 — 935-8541

M. BENOIT J. BACHAND
La Maison du Commerce
1080, côte du Beaver Hall
Suite 800
Montréal 128 — 866-4711

**211- CHAMBRE DES NOTAIRES DU QUÉBEC (LA)
BOARD OF NOTARIES (THE)**

Me ANDRÉ COSSETTE
1019 ouest, St-Cyrille
Québec 6, Qué.

Me JEAN-BERNARD COUPAL
630 ouest, boulevard Dorchester
Suite 1700
Montréal 101 — 866-1793

212- CLUB DE SANTÉ EPIC INC.

M. LIONEL THÉORET
20, rue Jubinville
Pont-Viau — 663-4283

Mme HÉLÈNE THÉORET
20, rue Jubinville
Pont-Viau — 663-8894

**213- CLUB DES ACTUAIRES DE MONTRÉAL
ACTUARIES CLUB OF MONTREAL**

M. PIERRE MORAZAIN
La Société des Artisans
333 est, rue Craig
Montréal 129 — 861-5781

M. JEAN-LOUIS MASSÉ
The Standard Life Assurance Co.
Boite Postale 250
Station H
Montréal 107 — 844-2075 poste 310

**214- CLUB DES CADRES DE L'IMPRIMERIE
DE MONTRÉAL (LE)
MONTREAL CLUB OF PRINTING HOUSE
CRAFTSMEN INC. (THE)**

M. RENÉ TURCOTTE
111970, rue Albert-Hudon
Montréal 461 — 321-8820

M. ALBERT J. KIERAN
10877, Place Drouart
Montréal 356 — 331-8303

**215- COLLÈGE DES CHIRURGIENS DENTISTES
DE LA PROVINCE DE QUÉBEC**

Dr. CHARLES E. GOSSELIN
230 ouest, rue King
Sherbrooke, Qué.

Dr. MARCEL B. ARCHAMBAULT
801 est, rue Sherbrooke
Chambre 303
Montréal 132 — 526-6638

**216- COLLÈGE DES MÉDECINS ET CHIRURGIENS
DE LA PROVINCE DE QUÉBEC**

Dr. JULES GOSSELIN
1440 ouest, rue Ste-Catherine
Suite 914
Montréal 107 — 878-4441

Dr. AUGUSTIN ROY
1440 ouest, rue Ste-Catherine
Suite 914
Montréal 107 — 878-4441

Président**Secrétariat****217- COLLÈGE DES MÉDECINS VÉTÉRINAIRES
DE LA PROVINCE DE QUÉBEC**

Dr. ANDRÉ SAUCIER
201 est, boulevard Crémazie
Montréal 354 — 661-2690

Dr. MARCEL BOURASSA
1240, rue de Vaudreuil
St-Bruno, Qué. — 653-6868

**218- COLLÈGE DES OPTOMÉTRISTES ET OPTICIENS
DE LA PROVINCE DE QUÉBEC**

M. JEAN-LOUIS DESROSIERS
38, boulevard Jacques-Cartier Nord
Mont-Joli, Qué.

M. CLAUDE GAREAU
1012 est, rue Mont-Royal
Suite 104
Montréal 176 — 527-2062

**219- COLLÈGE DES PHARMACIENS
DE LA PROVINCE DE QUÉBEC (LE)**

M. JACQUES GAGNON
1074 ouest, rue Laurier
Montréal 153 — 274-6547

M. ANDRÉ DESAUTELS
1074 ouest, rue Laurier
Montréal 153 — 274-6547

220- COMITÉ CANADA COMMITTEE

M. GEORGES H. MERCIER
666 ouest, rue Sherbrooke
Montréal 111 — 842-4719

M. JOCELYN BEAUDOIN
1470, rue Peel
Suite 925
Montréal 110 — 849-5303

221- COMITÉ D'ACCUEIL AUX IMMIGRANTS INC.

Mme THÉRÈSE SPINARD PILON
1849, rue Gérard
Chomedey — 336-5530

**222- COMITÉ DE CITOYENS DE MONTRÉAL
MONTREAL CITIZENS COMMITTEE**

M. GEO. BALDWIN
6, avenue Somerville
Montréal 215 — 489-5181

**223- COMITÉ PARITAIRE DES COIFFEURS
POUR HOMMES DE MONTRÉAL**

M. GEORGES HENRI BÉRARD
1012 est, rue Mont-Royal
Chambre 106
Montréal 176 — 527-2179

Mme THÉRÈSE BROUSSEAU
1012 est, rue Mont-Royal
Chambre 106
Montréal 176 — 527-2179

224- COMITÉ POUR LA DÉFENSE DES DROITS DE L'HOMME

M. LOUIS LABERGE
Fédération des Travailleurs
du Québec
1290, rue St-Denis
5e étage
Montréal 129 — 866-9791

Mlle BELLINE LÉVIS
5165, rue Isabella
Montréal 248 — 731-9671

225- COMITÉ UNICEF QUÉBEC

Mme GÉRARD DELAGE
245, rue Kensington
Montréal 215 — 935-1280

Mme LAURETTE B. BERTHIAUME
1832 ouest, rue Sherbrooke
Montréal 109 — 937-4646

Président**Secrétariat****226- CONFÉDÉRATION DES SPORTS DU QUÉBEC INC.**

M. GÉRALD SIMOND
881 est, boulevard de Maisonneuve
Montréal 132 — 527-9311 poste 45

M. JEAN-ROBERT NOLET
881 est, boulevard de Maisonneuve
Montréal 132 — 527-9311 poste 45

227- CONFÉDÉRATION DES SYNDICATS NATIONAUX (C.S.N.)

M. MARCEL PEPIN
1001, rue St-Denis
Montréal 129 — 842-3181

M. JEAN THIBEAULT
1001, rue St-Denis
Montréal 129 — 842-3181

**228- CONGRÈS DU TRAVAIL DU CANADA
CANADIAN LABOUR CONGRESS**

M. DONALD MacDONALD
100, avenue Argyle
Ottawa, Ontario
K2P 1B6

M. PHILIPPE VAILLANCOURT
1290, rue St-Denis
Suite 710
Montréal 129 — 866-5515

**229- CONSEIL CANADIEN DES CHRÉTIENS ET JUIFS
CANADIAN COUNCIL OF CHRISTIANS & JEWS**

M. RICHARD D. JONES
229, rue Yonge
Suite 506
Toronto 205, Ontario

M. DENIS FLACK
1010 ouest, rue Ste-Catherine
Suite 311
Montréal 110 — 866-1929

**230- CONSEIL CANADIEN DU COMMERCE DE DÉTAIL
(SECTION DU QUÉBEC)
RETAIL COUNCIL OF CANADA**

M. AL. LEDUC
T. Eaton Co. Ltd.
677 ouest, rue Ste-Catherine
Montréal 110 — 842-9331 poste 610

M. JACQUES BERTHIAUME
1, Place Ville-Marie
Suite 2315
Montréal 113 — 866-2395

**231- CONSEIL CANADIEN DU CUIR ET DE LA CHAUSSURE
SHOE & LEATHER COUNCIL OF CANADA**

M. W. O'ROURKE
Bata Footwear
Division of Bata Industries Ltd.
Batawa, Ontario

M. JEAN-GUY MAHEU
1010 ouest, rue Ste-Catherine
Chambre 710
Montréal 110 — 878-9337

Président**Secrétariat****232-CONSEIL CENTRAL DES SYNDICATS NATIONAUX DE MONTRÉAL**

M. MICHEL CHARTRAND
1001, rue St-Denis
Montréal 129 — 842-3181

M. FERNAND FOISY
1001, rue St-Denis
Montréal 129 — 842-3181
poste 201

**233- CONSEIL CONSULTATIF DES ASSOCIATIONS D'HOMMES
D'AFFAIRES DE MONTRÉAL**

M. ÉMILE BOUCHARD
881 est, Bd de Maisonneuve
Montréal 132—527-1221

M. LAURENT LECOURS
4030 ouest, rue Notre-Dame
Chambre 2
Montréal 207 — 932-9839

234- CONSEIL D'EXPANSION ÉCONOMIQUE INC.

M. ROSAIRE MORIN
3637 est, boulevard Métropolitain
Suite 1405
Montréal 455 — 729-5296

**235- CONSEIL DE DÉVELOPPEMENT SOCIAL
DU MONTRÉAL MÉTROPOLITAIN**

M. SERGE CARREAU
5583, rue Durocher
Outremont 153 — 343-7287

Mlle FRANÇOISE MARCHAND
445, rue St-François-Xavier
Montréal 125 — 849-4217

**236- CONSEIL DE L'ALIMENTATION
DU QUÉBEC INC. (LE)
QUEBEC FOOD COUNCIL INC. (THE)**

M. MARCEL MASSE
Legault & Masse Ltée
8455, rue St-Dominique
Montréal 351 — 389-8411

M. LÉONARD ROY
50 ouest, boulevard Crémazie
Suite 304
Montréal 351 — 381-5331

**237- CONSEIL DE L'INDUSTRIE LAITIÈRE
DU QUÉBEC INC.
QUEBEC DAIRY COUNCIL INC. (THE)**

M. LAVAL RINFRET
Laiterie Laval Ltée
Limoulu, Qué.

M. LÉONARD ROY
50 ouest, boulevard Crémazie
Suite 304
Montréal 351 — 381-5331

*À la fine pointe
de l'actualité*

Audacieux dans le domaine du divertissement.

CFTM-TV CANAL 10

Le médium qui soutient efficacement l'attrait
de nombreux téléspectateurs est au service des annonceurs

SERVICE DES VENTES DE TÉLÉ-MÉTROPOLE CORPORATION
526-9251



Président**Secrétariat****238- CONSEIL DE LA JEUNESSE SCIENTIFIQUE**

M. JEAN-MARC ROUSSEAU
4866, Côte-des-Neiges
App. 604
Montréal 247 — 739-9688

M. FERNAND MIRON
230 est, boulevard Henri-Bourassa
Suite 14
Montréal 357 — 381-5934

**239- CONSEIL DES AGENCES DE SÉCURITÉ
ET D'INVESTIGATION DU QUÉBEC INC. (LE)**

M. GÉRARD HOULE
Compagnie de Sécurité S.I.S.
de Québec
2615, avenue Van Horne
Suite 211
Montréal 251 — 735-4754

M. WILLIAM-G. PHILLIPS
Agence de Sécurité Phillips Inc.
627 est, rue Faillon
Montréal 328 — 273-9971

**240- CONSEIL DES ARTS DE LA RÉGION
MÉTROPOLITAINE DE MONTRÉAL
GREATER MONTREAL COUNCIL OF ARTS (THE)**

M. LÉON LORTIE
5585, rue Gatineau
App. 1
Montréal 250 — 738-4893

M. CHARLES GOULET
700 est, rue Craig
Montréal 132 — 872-2074

**241- CONSEIL DES ÉCOLES PROFESSIONNELLES PRIVÉES
COUNCIL OF PRIVATE VOCATIONAL SCHOOLS (THE)**

M. RUSSELL DESAULNIERS
École de Radio, d'Électronique
et de T.V.
8607, boulevard St-Laurent
Montréal 351 — 381-6258

M. S.F. FLEGG
3035, rue St-Antoine
Montréal 215 — 935-2525

**242- CONSEIL DES SALAISONS DU CANADA
(COMITÉ DU QUÉBEC)
MEAT PACKERS COUNCIL OF CANADA
(QUEBEC MEMBERS COMMITTEE)**

M. JEAN-PAUL BUTLER
Canada Packers Ltd.
1260, rue Mill
Case Postale 6140
Montréal 130 — 933-7581

M. ROLAND SOUCY
689, rue Couves
Greenfield Park — 672-3760

**243- CONSEIL DIOCÉSAIN DES ASSOCIATIONS
PARENTS-MAÎTRES**

M. J. BERNARD BONNEVILLE
Case Postale 31
Station Duvernay
661-2287

**244- CONSEIL DU PATRONAT DU QUÉBEC
QUEBEC EMPLOYERS' COUNCIL**

M. CHARLES PERREAULT
La Maison du Commerce
1080, côte du Beaver Hall
Suite 1105
Montréal 128 — 866-1806

M. GHISLAIN DUFOUR
La Maison du Commerce
1080, côte du Beaver Hall
Suite 1105
Montréal 128 — 866-1806

Président**Secrétariat****245- CONSEIL DU TRAVAIL DE MONTRÉAL
MONTREAL LABOUR COUNCIL**

M. MARCEL PERREAULT
1500 est, Bd de Maisonneuve
Suite 303
Montréal 133 — 527-2146

M. GUY DUPUIS
1290, rue St-Denis
Suite 86
Montréal 129 — 871-1068

246- CONSEIL INTERPROFESSIONNEL DU QUÉBEC

Dr. AUGUSTIN ROY
1440 ouest, rue Ste-Catherine
Suite 914
Montréal 115 — 878-4441

Mlle MONIQUE LEFEBVRE
1012 est, rue Mont-Royal
Suite 104
Montréal 176 — 522-8182

247- CONSEIL SUPÉRIEUR DU LIVRE

M. PIERRE TISSEYRE
436 est, rue Sherbrooke
Montréal 132 — 849-4566

M. J.Z. LÉON PATENAUDE
436 est, rue Sherbrooke
Montréal 132 — 849-4566

**248- CONSEILLERS EN SPÉCIALITÉS PUBLICITAIRES
DU CANADA INC.
SPECIALITY ADVERTISING COUNSELLORS
OF CANADA INC.**

M. JOHN PERKINS
1911—10 avenue S.W.
Calgary, Alberta
T3C 0K3

M. RAYMOND DIONNE
2425, rue de Salaberry
Suite 124
Montréal 356 — 332-1808

249- CONSERVATOIRE D'ART DRAMATIQUE

M. FRANÇOIS CARTIER
1213 est, rue Ste-Catherine
Montréal 133 — 873-4283

250- CONSERVATOIRE DE MUSIQUE DE MONTRÉAL

M. CLERMONT PEPIN
1700, rue Berri
Montréal 132 — 873-4031

**251- CORDAGE INSTITUTE OF CANADA
INSTITUT DE CORDAGES DU CANADA (L')**

M. H. KRUG
Doon Twines Ltd.
50, rue Ottawa Sud
Kitchener, Ontario

M. J.I. ARMSTRONG
La Maison du Commerce
1080, côte du Beaver Hall
Suite 1002
Montréal 128 — 866-2081

**252- CORPORATION DES AGRONOMES
DE LA PROVINCE DE QUÉBEC (LA)**

M. BERTRAND FOREST
1570, chemin Ste-Foy
Québec, Qué.
G1S 2P3

M. THÉODORE MONGEON
262 ouest, Bd Henri-Bourassa
Montréal 357—331-5212

Président**Secrétariat**

- 253- CORPORATION DES BIBLIOTHÉCAIRES
PROFESSIONNELS DU QUÉBEC
CORPORATION OF PROFESSIONAL
LIBRAIRIANS OF QUEBEC**
- Dr MICHEL THÉRIAULT
Direction des Bibliothèques
Université de Montréal
Montréal 101 — 343-7197
- M. YVON-ALBERT LAURENDEAU
360, rue Le Moyne
Montréal 125 — 845-3327

- 254- CORPORATION DES BIJOUTIERS DU QUÉBEC (LA)**
- M. GUILLAUME GAUTHIER
588, rue Lacasse
Chicoutimi, Qué.
- M. RÉAL SAVARD
2950 est, rue Masson
Suite 405
Montréal 405 — 728-3685

- 255- CORPORATION DES CHIMISTES PROFESSIONNELS
DU QUÉBEC (LA)
CORPORATION OF PROFESSIONAL CHEMISTS
OF QUEBEC (THE)**
- M. FLORIAN BONNIER
934 est, rue Ste-Catherine
Montréal 132 — 844-3644
- Mme LUCIE LACOMBE
934 est, rue Ste-Catherine
Montréal 132 — 844-3644

- 256- CORPORATION DES CONSEILLERS D'ORIENTATION
PROFESSIONNELLE DU QUÉBEC (LA)
CORPORATION OF GUIDANCE COUNSELLORS
OF QUEBEC (THE)**
- M. JEAN-HUGUES POIRIER
1565, Maria-Chapdeleine
Duvernay — 611-4568
- M. ROBERT LANGLOIS
1895, avenue Lasalle
Montréal 403 — 254-6091

- 257- CORPORATION DES COURTIERS EN IMMEUBLE
DE LA PROVINCE DE QUÉBEC
CORPORATION OF REAL ESTATE
BROKERS OF QUEBEC**
- M. FRANÇOIS PIGEON
Fiducie Prêt et Revenu
850, carré Youville
Québec 4, Qué.
- M. J.A. GUY CHENETTE
La Maison du Commerce
1080, côte du Beaver Hall
Suite 1026
Montréal 128 — 861-9757

Président**Secrétariat**

- 258- CORPORATION DES DIÉTÉTISTES DU QUÉBEC**
- Mme GHISLAINE DELISLE
Cafeteria
6e étage
Édifice Sun Life
Montréal — 866-6411 poste 278
- Mme MARCELLE B. TRÉPANIÉ
1538 ouest, rue Sherbrooke
Suite 817
Montréal 109 — 932-4427

- 259- CORPORATION DES ÉLECTRONICIENS DU QUÉBEC
QUEBEC CORPORATION OF ELECTRONICIANS**
- M. JACQUES VALOIS
3285 — 7e rue
Chomedey — 681-7270
- Mlle DIANE FILION
2222 est, rue Beaubien
Montréal 330 — 727-9050

- 260- CORPORATION DES ÉTUDIANTS EN SCIENCES
DE L'ADMINISTRATION ET DU COMMERCE**
- M. RICHARD SAINTE-MARIE
3480, rue McTavish
Montréal 112 — 343-4521
- M. ERIC ELVIDGE
3480, rue McTavish
Montréal 112 — 343-4521

- 261- CORPORATION DES ÉVALUATEURS AGRÉÉS
DU QUÉBEC
CORPORATION OF CHARTERED APPRAISERS
OF QUEBEC**
- M. LOUIS TALBOT
Communauté Urbaine de Québec
880, chemin Ste-Foy
Québec, Qué.
- M. GILLES DION
Place du Canada
Niveau P-4
Montréal 101 — 861-9729

- 262- CORPORATION DES HUISSIERS
DU DISTRICT DE MONTRÉAL (LA)**
- M. PAUL-EMILE LINTEAU
31 ouest, rue St-Jacques
Suite 500
Montréal 126 — 845-3106
- M. MARCEL MARC
4 est, rue Notre-Dame
Bureau 505
Montréal 127 — 861-8088

- 263- CORPORATION DES INGÉNIEURS DU QUÉBEC
CORPORATION ENGINEERS OF QUEBEC**
- M. YVON C. DUPUIS
Dupuis & Guertin
6931, rue St-Hubert
Montréal 328 — 273-8506
- M. JACQUES SOUCY
625, Président-Kennedy
Suite 1601
Montréal 111 — 845-6141

POUR TOUTE CROISIÈRE OU VOYAGE TRANSATLANTIQUE
S'ADRESSER À LA
COMPAGNIE GÉNÉRALE TRANSATLANTIQUE

1255 — Phillips Square —
Montréal

Tél.: 866-4647

CROISIÈRES AUX CARAÏBES, EN EUROPE
(Cap Nord — Baltique — Méditerranée — Iles Grecques)
EN AFRIQUE OU EN AMÉRIQUE DU SUD
avec les paquebots
"FRANCE" — "DE GRASSE" — "AQUARIUS"

POUR VOTRE HÔTEL : EN EUROPE
Transat Hôtel Club de San Bastiano
(Corse)
Châteaux-Hôtels
Hôtels Relais de campagne

Président**Secrétariat**

**264- CORPORATION DES MAÎTRES-ÉLECTRICIENS
DU QUÉBEC
CORPORATION OF MASTER ELECTRICIANS
OF QUEBEC**

M. PIERRE GRÉGOIRE M. JEAN LeBON
10500, boulevard St-Laurent 2675, rue Masson
Montréal 357 — 334-8714 Montréal 405 — 729-5247

**265- CORPORATION DES MAÎTRES ENTREPRENEURS
EN RÉFRIGÉRATION DU QUÉBEC
CORPORATION OF MASTER REFRIGERATION
CONTRACTORS OF QUEBEC**

M. LAURENT JOBIDON M. JACQUES GIBAUT
580, avenue McEachran 580, avenue McEachran
Montréal 153 — 279-7732 Montréal 153 — 279-7732

**266- CORPORATION DES MAÎTRES MÉCANICIENS
EN TUYAUTERIE DU QUÉBEC
(SECTION DE MONTRÉAL)
CORPORATION OF MASTER PIPE MECHANICS
OF QUEBEC**

M. JULIEN DEMERS M. J. HENRI HUDON
10705, rue Racette 4300 ouest, rue Jean-Talon
Montréal 460 — 324-1370 Suite 307
Montréal 308 — 735-2755

**267- CORPORATION DES MARCHANDS
DE MEUBLES DU QUÉBEC**

M. JEAN C. LEBLANC M. JEAN DELAGE
1150 ouest, rue Louvain 1150 ouest, rue Louvain
Suite 2 Suite 2
Montréal 355 — 382-1400 Montréal 355 — 382-1400

**268- CORPORATION DES OPTICIENS D'ORDONNANCES
DE LA PROVINCE DE QUÉBEC
CORPORATION OF DISPENSING OPTICIANS
OF THE PROVINCE OF QUEBEC (THE)**

M. JULES SAULNIER Mme PAULINE C. BINETTE
2213 est, rue Beaubien 774 est, boulevard St-Joseph
Montréal 330 — 721-7461 Montréal 330 — 523-1636

**269- CORPORATION DES PSYCHOLOGUES
DE LA PROVINCE DE QUÉBEC**

M. JEAN COURVAL M. PIERRE GENDREAU
218, rue Hickson 8180, rue Devonshire
St-Lambert, Qué. Suite 8
Montréal 307 — 735-4178

**270- CORPORATION DES TECHNICIENS
PROFESSIONNELS DE LA PROVINCE DE QUÉBEC**

M. PAUL-EMILE GUAY M. ROBERT RAYMOND
8110, du Mail 4152, rue St-Denis
Montréal 434 — 875-4311 Montréal 131 — 845-9233
poste 409

Président**Secrétariat**

**271- CORPORATION DES TECHNOLOGISTES
MÉDICAUX DU QUÉBEC
QUEBEC CORPORATION OF MEDICAL
TECHNOLOGISTS**

M. PIERRE BERGERON M. RAYMOND SIMARD
1150 est, boulevard St-Joseph 1150 est, boulevard St-Joseph
Montréal 176 — 527-9811 Montréal 176 — 527-9811

**272- CORPORATION DES TRAVAILLEURS
SOCIAUX PROFESSIONNELS DU QUÉBEC**

M. ZENON BRYNIAWAKY M. JACQUES DUVAL
5757, avenue Decelles 5757, avenue Decelles
Suite 114 Suite 114
Montréal 251 — 731-2749 Montréal 251 — 731-2749

**273- CORPORATION DES URBANISTES DU QUÉBEC
CORPORATION OF URBANISTS OF QUEBEC**

M. CLAUDE ASSELIN Mme FRANCINE K. DESJARDINS
2100, rue Drummond 2100, rue Drummond
Suite 800 Suite 800
Montréal 107 — 849-1269 Montréal 107 — 849-1269

**274- CREDIT GRANTERS ASSOCIATION
OF MONTREAL
ASSOCIATION DES DIRECTEURS
DE CRÉDIT DE MONTRÉAL**

M. PAUL GÉLINAS M. E.R. GAUVREAU
T. Eaton Compagny Ltd. Credit Bureau of Montreal
677 ouest, rue Ste-Catherine Boite Postale 158
Montréal 110 — 842-9331 Station B
Montréal 110 — 288-7161

**275- CREDITEL DU CANADA LTÉE
CREDITEL OF CANADA LTD.**

M. R.D. McGINN M. P.H. LOUETTE
Canada Ciment Lafarge Ltd. 8585, boulevard St-Laurent
1051, rue Maine Montréal 351 — 389-8092
Vancouver, B.C.

**276- DATA PROCESSING MANAGEMENT ASSOCIATION
ASSOCIATION DES CADRES DE L'INFORMATIQUE**

M. DAVID HALTRECHT Mlle EDITH JENNINGS
Boite postale 1237 Boite postale 1237
Station B Station B
Montréal 110 — 482-0320 Montréal 110 — 877-4555
poste 308

**277- DOMINION CHARTERED CUSTOMS HOUSE BROKERS
(MONTREAL DIVISION) (THE)
ASSOCIATION CANADIENNE DES COURTIERS EN DOUANES
(DISTRICT MONTRÉAL) (L')**

M. W.P. McMAHON Mlle LORRAINE CAMPBELL
Bechard, McMahon Ltd. La Maison du Commerce
407 — 410, rue St-Nicolas 1080, côte du Beaver Hall
Montréal 125 — 842-5411 Chambre 1001
Montréal 128 — 878-4651

Président**Secrétariat**
**278- EXECUTIVE DEVELOPMENT INSTITUTE
INSTITUT DE PERFECTIONNEMENT DES CADRES
ADMINISTRATIFS (L')**

M. PHILIP JOHNSTON
Canadian Corporation Ltd.
3970, Côte-des-Neiges
Montréal 109 — 933-7323

M. W.H. ELLIS
La Maison du Commerce
1080, côte Beaver Hall
Chambre 1001
Montréal 128 — 866-1936

279- EXPO-SCIENCES DE MONTRÉAL

M. SANTO TRINGALI
8040, rue Mivevoix
Montréal 457 — 876-3221

M. MICHEL NOISEUX
230 est, Bd Henri-Bourassa
Suite 14
Montréal 357 — 381-5934

**280- FÉDÉRATION CANADIENNE
DES ASSOCIATIONS INDÉPENDANTES**

M. LUCIEN TREMBLAY
Case Postale 204
Montréal 460 — 323-7820

M. MICHEL CRAIG
Case Postale 204
Montréal 460 — 323-7820

281- FÉDÉRATION DE L'ÂGE D'OR DU QUÉBEC

M. JEAN-PAUL RAMSAY
Résidence Berthiaume-du-Tremblay
1635 est, boulevard Gouin
Montréal 359 — 381-1841

M. ROLAND DOMPIERRE
2116, boulevard Laurier
Sillery, Qué.

**282- FÉDÉRATION DE MONTRÉAL
DES CAISSES DESJARDINS**

M. MARCEL PAGEAU
1405 est, Bd Henri-Bourassa
Montréal 359 — 381-8611

M. YVES TÊTREAU
1405 est, Bd Henri-Bourassa
Montréal 359 — 381-8611

**283- FÉDÉRATION DES ASSOCIATIONS D'HOMMES
D'AFFAIRES DU QUÉBEC (L')**

M. DANTE PANI
10443, rue Pigeon
Montréal 460 — 324-5110

M. PAUL-ÉMILE LETOURNEAU
842, boulevard Ste-Croix
Chambre 3
Montréal 379 — 744-5764

Président**Secrétariat**
**284- FÉDÉRATION DES ASSOCIATIONS
DE PROFESSEURS D'UNIVERSITÉ DU QUÉBEC**

M. JEAN VACHON
6600, Côte-des-Neiges
Suite 202
Montréal 249 — 735-3654

Mlle CARMEN MONETTE
6600, Côte-des-Neiges
Suite 202
Montréal 249 — 735-3654

**285- FÉDÉRATION DES AUTEURS ET
DES ARTISTES DU CANADA**

M. ROLAND BÉLANGER
978, rue St-Jean
Pièce 104
Québec, Qué.

Mme JEANNE SAUVÉ
1290, rue St-Denis
Montréal 129 — 878-4601
878-3681

286- FÉDÉRATION DES CAISSES D'ÉCONOMIE DU QUÉBEC

M. JEAN CLOUTIER
Case Postale 75
Laval-des-Rapides, Qué.
484-7672

M. ROBERT SOUPRAS
5705 est, rue Sherbrooke
Montréal 426 — 259-2567

287- FÉDÉRATION DES CEGEP

M. JACQUES LABERGE
CEGEP de St-Jean-sur-Richelieu
30, boulevard du Séminaire
St-Jean, Qué.

M. JEAN-CLAUDE SAUVÉ
1940 est, Bd Henri-Bourassa
Montréal 360 — 8891

**288- FÉDÉRATION DES CENTRES CULTURELS
DU QUÉBEC**

M. BERNARD DUCHARME
719 — 4e Rue
Case Postale 155
Shawinigan, Qué.

M. GILBERT COMTOIS
3100, rue St-Donat
Montréal 429 — 354-0320

**289- FÉDÉRATION DES COOPÉRATIVES
ÉTUDIANTES DU QUÉBEC**

M. BRUNO CARDINAL
342, Terrasse St-Denis
Montréal 129 — 849-9371

342, Terrasse St-Denis
Montréal 129 — 849-9371



les sessions d'information de la Chambre de commerce de Montréal

ACTUALITÉ VIE ÉCONOMIQUE - LÉGISLATION - DÉVELOPPEMENT

Les sessions d'information sont organisées dans le but d'apporter aux participants une information technique sur un sujet d'actualité, un projet de législation ou un programme d'intérêt général. Les sujets mis au programme se dessinent au fil de l'actualité et doivent souvent être organisés dans un temps très court. Ces sessions dépassent rarement une journée. Elles s'adressent le plus souvent au technicien ou au spécialiste du domaine concerné.

Renseignements, Pierre Boucher (866-2861)

Président**Secrétariat**

290-

**FÉDÉRATION DES ÉCOLES PRIVÉES
DE LA PROVINCE DE QUÉBEC INC.
FEDERATION OF PRIVATE SCHOOLS
OF THE PROVINCE OF QUEBEC INC.**

M. JEAN MEUNIER
3155, rue Hochelaga
Montréal 402 — 526-0493

Mlle YOLANDE GIROUX
3155, rue Hochelaga
Montréal 402 — 525-9451

291-

FÉDÉRATION DES EMPLOYÉS DE SERVICES PUBLICS

M. JEAN-PAUL LÉVESQUE
429 est, rue Lagauchetière
Montréal 132 — 625-6994

Mme SOLANGE COUTURE
429 est, rue Lagauchetière
Montréal 132 — 842-3181

292-

FÉDÉRATION DES ENSEIGNANTS DE CEGEP (CEQ)

M. J. GASTON SANCHEZ
2121, rue Tupper
App. 1407
Montréal 108 — 931-7746

M. GUY BELLEFEUILLE
110 ouest, boulevard Crémazie
Suite 709
Montréal 351 — 384-2151

293-

FÉDÉRATION DES FEMMES DU QUÉBEC

Mme YVETTE ROUSSEAU
4600, boulevard Pie IX
App. 7
Montréal 406 — 255-2417

Mlle ALMA LEPAGE
45 est, rue Jarry
Montréal 351 — 387-2486

294-

**FÉDÉRATION DES JEUNES CHAMBRES
DU CANADA FRANÇAIS**

M. ROBERT MOREAU
593, rue Carle
Gatineau, Qué.

M. YVES MÉNARD
2745, rue Masson
Montréal 405 — 721-4919
721-4910

295-

**FÉDÉRATION DES MÉDECINS
OMNIPRATICIENS DU QUÉBEC**

Dr. GÉRARD HAMEL
1440 ouest, rue Ste-Catherine
Suite 1100
Montréal 107 — 878-1911

M. GILLES Des ROSIERS
1440 ouest, rue Ste-Catherine
Suite 1100
Montréal 107 — 878-1911

296-

**FÉDÉRATION DES MÉDECINS SPÉCIALISTES
DU QUÉBEC**

Dr. RAYMOND ROBITAILLE
4862, Côte-des-Neiges
App. 1508
Montréal 370 — 288-7277

Mme FRANÇOISE-S. McCOMBER
500, Place d'Armes
Suite 1610
Montréal 126 — 288-7277

297-

**FÉDÉRATION DES OEUVRES DE CHARITÉ
CANADIENNES-FRANCAISES INC.**

Me JACQUES DUPUIS
Bourse de Montréal
800, carré Victoria
Montréal 115 — 861-9431

Mme YVONNE R. RAYMOND
493 ouest, rue Sherbrooke
Montréal 111 — 288-1261
poste 24

298-

**FÉDÉRATION DES POMPIERS PROFESSIONNELS
DU QUÉBEC**

M. ALFRED MORIN
14, rue St-Pierre
St-Jean, Qué.

M. BERNARD TOBIN
1551 est, boulevard St-Joseph
Montréal 177 — 522-4488

Président**Secrétariat**

299-

FÉDÉRATION DES PRINCIPAUX DU QUÉBEC

M. GILL ROBERT
94 est, boulevard Henri-Bourassa
Montréal 357 — 384-3380

M. CLAUDE-M. POIRIER
94 est, boulevard Henri-Bourassa
Montréal 357 — 384-3380

300-

**FÉDÉRATION DES PRODUCTEURS D'OEUF
DE CONSOMMATION DU QUÉBEC (FEDCO)**

M. OVILA LEBEL
Case Postale 42
St-Félix-de-Kingsey,
Co. Drummond, Qué.

M. GILLES YERGEAU
515, avenue Viger
Montréal 132 — 288-0211

301-

**FÉDÉRATION DES TRAVAILLEURS DU QUÉBEC (FTQ)
QUEBEC FEDERATION OF LABOUR**

M. LOUIS LABERGE
1290, rue St-Denis
5e étage
Montréal 129 — 866-9791

M. FERNAND DAOUST
1290, rue St-Denis
5e étage
Montréal 129 — 866-9791

302-

FÉDÉRATION DES UNIONS DE FAMILLES

M. JEAN-PAUL TREMBALY
1650 est, boulevard St-Joseph
App. 1
Montréal 177 — 527-3435

Mme MONIQUE DUHAMEL
1650 est, boulevard St-Joseph
App. 1
Montréal 177 — 527-3435

303-

**FÉDÉRATION DU DÉTAIL ET DES SERVICES
DU QUÉBEC INC. (LA)
QUEBEC FEDERATION OF RETAIL AND SERVICE
ORGANIZATIONS INC. (THE)**

M. DENIS LEMIEUX
G.-J. Lemieux Ltée
15, rue St-Louis
Lévis, Qué.

M. GILLES RIVEST
Case Postale
Montréal 101 — 376-6132

304-

**FEDERATION OF ENGLISH-SPEAKING CATHOLIC
TEACHERS INC.**

M. PATRICK O'REILLY
1507, boulevard du Lac
Deux-Montagnes, Qué.

M. ROSS A. CORBETT
5654, avenue Monkland
Montréal 260 — 481-1185

305-

**FÉDÉRATION PROFESSIONNELLE DES
JOURNALISTES DU QUÉBEC**

M. CLAUDE BEAUCHAMP
La Presse
7 ouest, rue St-Jacques
Montréal 126 — 874-7017

M. LOUIS FALARDEAU
1057, rue des Érables
Bureau 8
Québec, Qué.

306-

**FÉDÉRATION QUÉBÉCOISE DE LA FAUNE
QUEBEC WILDLIFE FEDERATION**

M. TONY Le SAUTEUR
6424, rue St-Denis
Montréal 326 — 271-3579

Mlle CLÉMENCE POISSON
6424, rue St-Denis
Montréal 326 — 271-3579

307-

**FÉDÉRATION QUÉBÉCOISE POUR L'HABITATION,
L'URBANISME, LE DÉVELOPPEMENT
ET L'AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE**

M. GEORGES ROBERT
4785, Bd Édouard Montpetit
Montréal 247 — 342-9247

M. CHARLES CARLIER
1055, côte du Beaver Hall
4e étage
Montréal 128 — 878-4667

Président**Secrétariat****308- FESTIVALS DE MUSIQUE DU QUÉBEC INC. (LES)**

M. MARCEL INKEL
Steinberg Limitée
Plaza Alexis-Nihon
Montréal 216 — 931-9131

M. CLAUDE DESCHAMPS
1958 ouest, boulevard Dorchester
Suite 2
Montréal 108 — 934-0779

309- FONDATION LES AMIS DE L'ART

Mme GISÈLE B. LARIVIÈRE
4880, boulevard Cavendish
Montréal 265 — 481-2243

Mme ROGER BROSSARD
660, boulevard Dollard
Montréal 154 — 271-8834

310- FRATERNITÉ DES POLICIERS DE MONTRÉAL INC.

M. GUY MARCIL
2680, Hameury
Duvernay — 663-5791

M. RAYMOND D'ASTOUS
480, rue Gifford
Montréal 176 — 849-6012

311- FUR TRADE ASSOCIATION OF CANADA (QUEBEC) INC.

M. DAVE GILLOCK
1449, rue St-Alexandre
Chambre 1102
Montréal 111—844-1945

M. R.D. THOMSON
1449, rue St-Alexandre
Chambre 1102
Montréal 111 — 844-1945

312- GUIDES CATHOLIQUES DU CANADA INC. (SECTEUR FRANÇAIS)

Mme MADELEINE COUILLARD
2, Trianon
Dollard-des-Ormeaux —
683-3281

Mme MAUREEN EMOND
3827, rue St-Hubert
Montréal 132 — 527-0308

313- GUIDE DES MUSICIENS DE MONTRÉAL

M. GORDON A. MARSH
4328 ouest, rue Sherbrooke
App. 20
Montréal 215 — 935-7003

M. CLAUDE LANDRY
1500 est, Bd de Maisonneuve
Montréal 133—527-3401

Président**Secrétariat****314- INSTITUT CANADIEN D'ÉDUCATION DES ADULTES (ICEA)
CANADIAN INSTITUTE OF ADULT EDUCATION (CIAE)**

M. FERNAND DAOUST
Fédération des Travailleurs
du Québec
1290, rue St-Denis
Montréal 129 — 866-9791

Mlle MADELEINE JOUBERT
506 est, rue Ste-Catherine
Suite 800
Montréal 132 — 842-2766

**315- INSTITUT CANADIEN DE GESTION (DIVISION DE QUÉBEC) (L')
CANADIAN INSTITUTE OF MANAGEMENT (QUEBEC DIVISION)**

M. YVON TREMBLAY
203, rue St-Alexandre
Ville de Laval—669-0776

M. MENES AZIZI
5212, Côte-des-Neiges
Suite 2
Montréal 249 — 935-2525

**316- INSTITUT CANADIEN DES INGÉNIEURS (L')
ENGINEERING INSTITUTE OF CANADA (THE)**

M. W.P. HARLAND
G.E. Crippen & Associates Ltd.
1605, avenue Hamilton
N. Vancouver, B.C.

M. BYRON T. KERR
2050, rue Mansfield
Montréal 110 — 842-8121

317- INSTITUT DE LA FAMILLE DE MONTRÉAL

M. GEORGES-HENRI DUPUIS
1496 est, rue Laurier
Montréal 177 — 525-0385

M. MARK BOUDRÔT de NEUFCHÂTEL
1207, rue St-André
Montréal 132—288-4261

318- INSTITUT DE TOURISME ET D'HÔTELLERIE DE MONTRÉAL

M. PAUL-ÉMILE LÉVESQUE
550, rue Poupart
Montréal 143 — 873-3935

CHRISTENINGS
WEDDINGS
FUNERALS
TOURIST GUIDES

THE
LARGEST
TAXICAB
ORGANIZATION
IN CANADA

BAPTÊMES
MARIAGES
FUNÉRAILLES
GUIDES TOURISTIQUES

LA PLUS
GRANDE
ENTREPRISE
DE TAXIS
AU CANADA



**DIAMOND TAXICAB
ASSOCIATION LIMITED**

842-3221

Président

Secrétariat

319- INSTITUT DES BANQUIERS CANADIENS
INSTITUTE OF CANADIAN BANKERS

M. R.D. FULLERTON
Banque Canadienne Impériale
de Commerce
Commerce Court
Toronto, Ontario

M. PETER G. WOOD
Place Victoria
Chambre 3920
Montréal 115 — 878-3148

320- INSTITUT DES BRASSEURS DU QUÉBEC
QUEBEC BREWERS INSTITUTE

Me JULIEN SAVIGNAC
1, Place Ville-Marie
Suite 2036
Montréal 113 — 878-9623

M. MARIUS BOIVIN
1, Place Ville-Marie
Suite 2036
Montréal 113 — 878-9623

321- INSTITUT DES COMPTABLES AGRÉÉS
DU QUÉBEC (L')
INSTITUTE OF CHARTERED ACCOUNTANTS
OF QUEBEC (THE)

M. YVON NORMANDIN
MM. Bastien, Normandin,
Barrière & Associés
500, Place d'Armes
Suite 1564
Montréal 126 — 844-4445

M. C.D. MELLOR
630 ouest, rue LaGauchetière
Montréal 101 — 861-1891

322- INSTITUT DES CONSEILLERS EN ADMINISTRATION
DU QUÉBEC (L')
INSTITUTE OF MANAGEMENT CONSULTANTS
OF QUEBEC

M. E.W. NETTEN
Price Waterhouse Ass.
5, Place Ville-Marie
Montréal 113 — 866-9701

Mme HÉLÈNE GIBBINS
Case Postale 1235
Station B
Montréal 110 — 861-5323

323- INSTITUT INTERNATIONAL DE MUSIQUE
DU CANADA
INTERNATIONAL MUSIC INSTITUTE
OF CANADA

M. JEAN DURY
106, avenue Dulwich
St-Lambert, Qué. —
671-3186

Mlle LUCIENNE MARCIL
106, avenue Dulwich
St-Lambert, Qué. — 671-3186

324- INSTITUTE OF ACCREDITED PUBLIC
ACCOUNTANTS (THE)
INSTITUT DES AUDITEURS PUBLICS
ACCREDITÉS (L')

M. EUCHÈRE LEFEBVRE
4386, rue St-André
Montréal 176 — 523-5341

M. RALPH M. BELL
670, avenue Hyde Park
Dorval — 636-0211

325- INSTITUTE OF ADMINISTRATION

M. R. BECHAMP
Sidbec-Dosco
507, Place d'Armes
Montréal 126 — 392-7784

M. W. WALLACE
Steel Co. of Canada
525, rue Dominion
Montréal 105 — 868-1903
poste 225

Président

Secrétariat

326- INSTITUTE OF CHARTERED SECRETARIES
& ADMINISTRATORS (THE)

M. H.M. BOURCIER
MLW Worthington Limited
555 ouest, boulevard Dorchester
Suite 1510
Montréal 128 — 866-3477

M. E.A. HAWKINS
4516, rue Girouard
Suite 12
Montréal 260 — 482-7553

327- INTERNATIONAL AIR TRANSPORT
ASSOCIATION
ASSOCIATION DU TRANSPORT AÉRIEN
INTERNATIONAL

M. KNUT HAMMARSKJÖLD
1155, rue Mansfield
Montréal 113 — 866-1011

328- JEUNE CHAMBRE DE MONTRÉAL (INC) (LA)

M. ANDRÉ PERRAULT
1380, rue Gifford
Suite 206
Montréal 177 — 526-3309

Mme MONIQUE MASSÉ-CÔTÉ
1380, rue Gifford
Suite 206
Montréal 177 — 526-3309

329- JEUNESSES MUSICALES DU CANADA (LES)

Mme MAUREEN FORRESTER
30, Rosedale
Toronto 289, Ontario

M. GASTON GERMAIN
462, Côte Ste-Catherine
Montréal 153 — 274-4378

330- JEWISH IMMIGRANT AID SERVICES
OF CANADA (THE) (JIAS)
SERVICES CANADIENS D'ASSISTANCE
AUX IMMIGRANTS JUIFS

M. MAX WOLOFSKY
6525, avenue Wilderton
App. 304
Montréal 251 — 735-0925

Dr. JOSEPH KAGE
5780, avenue Decelles
Montréal 251 — 342-9351

331- KNITTERS ASSOCIATION OF CANADA
ASSOCIATION DES TRICOTEURS DU CANADA (L')

M. HOWARD PIPPY
Borg Textiles Limited
Boîte postale 700
Elmira, Ontario

M. J.I. ARMSTRONG
La Maison du Commerce
1080, côte du Beaver Hall
Suite 1002
Montréal 128 — 866-2081

332- LIGUE DE SÉCURITÉ DE LA PROVINCE DE QUÉBEC
PROVINCE OF QUEBEC SAFETY LEAGUE

M. HENRI A. BÉLANGER
202, rue Sedgfield
Pointe-Claire — 697-3565

M. PAUL LEBOEUF
5576, chemin Upper Lachine
Montréal 260 — 482-9110

333- LIGUE DES DROITS DE L'HOMME
CIVIL LIBERTIES UNION

M. JEAN-LOUIS ROY
3475, rue Peel
Montréal 112 — 392-2503

M. MAURICE CHAMPAGNE
3411, rue St-Denis
Montréal 130 — 844-2815

334- LIGUE DES PROPRIÉTAIRES DE MONTRÉAL (LA)
PROPERTY OWNER LEAGUE OF MONTREAL (THE)

Dr. LOYOLA PERRAS
530, avenue Grosvenor
Montréal 217 — 937-3706

M. HENRI GUIMOND
Palais du Commerce
1600, rue Berri
Suite 299
Montréal 132 — 845-4900

Président**Secrétariat****335- MAÎTRES FOURREURS ASSOCIÉS DU QUÉBEC (LES)
MASTERS FURRIERS ASSOCIATION OF QUEBEC**

M. RAYMOND SÉGUIN
1290, rue St-Denis
Chambre 84
Montréal 129 - 866-4328

M. VITALIEN CHARTRAND
1290, rue St-Denis
Chambre 84
Montréal 129 - 866-4328

336- MEN'S CLOTHING MANUFACTURERS ASSOCIATION

M. LIONEL RUBIN
400 ouest, Bd de Maisonneuve
Montréal 111-845-1261

M. G.D. LAVIOLETTE
3500, rue Parc Lafontaine
Suite 309
Montréal 132 - 526-7781

337- MÉTIERS D'ART DU QUÉBEC

M. JACQUES MARSOT
Mystic
Co. Missisquoi, Qué.

M. PIERRE GARNIER
1637, rue St-Denis
Montréal 129 - 288-2667

338- MONTREAL BOARD OF TRADE (THE)

M. MAURICE D'AMOURS
Air Canada
Plaza Alexis-Nihon
1500, rue Atwater
6e étage
Montréal 216 - 874-8850

M. LORNE E. TRACEY
La Maison du Commerce
1080, côte du Beaver Hall
6e étage
Montréal 128 - 878-4651
poste 35

**339- MONTREAL COUNCIL OF WOMEN (THE)
CONSEIL DES FEMMES DE MONTRÉAL (LE)**

Mme B.K. WASSON
103, avenue Broadview
Valois, Qué.
697-1599

Mme E. M. ELKIN
1396 ouest, rue Ste-Catherine
Montréal 107 - 861-6010

**340- MONTREAL DRESS & SPORTWEAR MANUFACTURERS, GUILD
GUIDE DES MANUFACTURIERS DE LA ROBE
ET DU VÊTEMENT SPORT DE MONTRÉAL (LA)**

M.L. RUBIN
400 ouest, Bd de Maisonneuve
Chambre 1055
Montréal 111 - 845-9131

M. L. PETERS
400 ouest, Bd de Maisonneuve
Chambre 1055
Montréal 111 - 845-9131

Président**Secrétariat****341- MONTREAL JUNIOR BOARD OF TRADE (THE)**

M. DAVID MURDOCH
201, Rive Corot
App. 1201
Île des Soeurs
Montréal 201 - 767-2556

La MAISON DU COMMERCE
1080, côte du Beaver Hall
6e étage
Montréal 128 - 878-4651

**342- MONTREAL RISK AND INSURANCE
MANAGEMENT ASSOCIATION
ASSOCIATION MONTRÉLAISE DES DIRECTEURS
EN ASSURANCES ET EVALUATION DES RISQUES (L')**

M. R.F. NEILL
Steinberg Limitée
1500, rue Atwater
Montréal 216- 931-9131

Mme M.D. LAFONTAINE
Banque de Montréal
129 ouest, rue St-Jacques
Montréal 126 - 877-7827

343- MONTREAL SOCIETY OF FINANCIAL ANALYSTS

M. J.S. LANE
Sun Life Assurance Company of
Canada
Boite postale 6075
Montréal 101 - 866-6411 poste 479

M. M. JODOIN
Bolton Tremblay & Company
1245 ouest, rue Sherbrooke
Chambre 1225
Montréal 109 - 849-4591

344- NEGRO COMMUNITY CENTRE

M. KEITH LAWRENCE
2885, boulevard Tracy
Duvernay - 284-6410

M. LAWRENCE SITAHAL
2035, rue Coursol
Montréal 106 - 932-1107

**345- OFFICE DES CONGRÈS ET DES VISITEURS DE MONTRÉAL (L')
MONTREAL CONVENTION AND VISITORS' BUREAU**

M. G. EDWARD McLEAN
McLeans's Foods Products Limited
681, rue St-Henri
Laprairie, Qué.
878-4556

M. FRANK G. BLOODSWORTH
1400, rue Metcalfe
1er étage
Montréal 110 - 842-6684

**346- ORCHESTRE SYMPHONIQUE DE MONTRÉAL
MONTREAL SYMPHONY ORCHESTRA**

M. ROBERT J. BRUCK
Bruck Mills Ltd.
Boite postale 980
Montréal 101 - 382-1811

M. DENIS LANGELIER
Place des Arts
Montréal 129 - 844-2867

St-Justin / Montréal — Tél.: 1-800-567-2154

g

imprimerie
gagné
Itée

Membre de la Chambre de commerce de Montréal

Président**Secrétariat****347- ORGANISATION DE L'AVIATION CIVILE INTERNATIONALE
INTERNATIONAL CIVIL AVIATION ORGANIZATION**

M. WALTER BINAGHI
1080, rue Université
Montréal 101 - 866-2551

M. ASSAD KOTAITE
1080, rue Université
Montréal 101 - 866-2551

348- OUEST COMMERCIAL ET PROFESSIONNEL INC

M. MARCEL MARQUETTE
358, Parc Georges-Étienne-Cartier
Montréal 207—933-5691

M. LAURENT LECOURS
4030 ouest, rue Notre-Dame
Chambre 2
Montréal 207 - 932-9839

**349- PAKAGING ASSOCIATION OF CANADA
(CHAPITRE DU QUÉBEC)
ASSOCIATION CANADIENNE DE L'EMBALLAGE
(CHAPITRE DE QUÉBEC)**

M. E.R. SCHUCK
Boite postale 605
Montréal 260 - 489-7844

Mme MARY CAIE
Boite postale 605
Montréal 260 - 489-7844

**350- PÊCHEURS ET CHASSEURS DE MONTRÉAL INC
MONTREAL ANGLERS & HUNTERS INC**

M. MAURICE JUNEAU
6424, rue St-Denis
Montréal 326 - 271-3579

Mlle. CLÉMENCE POISSON
6424, rue St-Denis
Montréal 326 - 271-3579

351- PHOTO-CLUB AMATEURS

M. MARCEL CÔTÉ
1960 St-Just
Montréal 429—351-5361

Mlle MANON ST-DENIS
1960, St-Just
Montréal 429 - 351-5361

352- PLAZA ST-HUBERT INC

M. MARTIAL CRÊTE
4324, rue Wellington
Montréal 203 - 761-5505

Mme RAYMONDE CADIEUX
6931, rue St-Hubert
Montréal 328 - 279-7266

353- POINTE-CLAIRE CHAMBER OF COMMERCE (THE)

M. WILLIAM SMITH
Pulp & Paper Research Institute
of Canada
315, rue Lakeshore
Pointe-Claire — 695-3227

Mlle MITCHELL
315, rue Lakeshore
Pointe-Claire - 697-3222

354- PUBLICITÉ CLUB DE MONTRÉAL (LE)

Mlle. MADELEINE ST-JACQUES
1010 ouest, rue Ste-Catherine
Suite 912
Montréal 110 — 875-2565

Mme MARIELLE D. GOUIN
1010 ouest, rue Ste-Catherine
Suite 912
Montréal 110 - 875-2565

**355- PURCHASING MANAGEMENT ASSOCIATION OF CANADA
-DISTRICT MONTREAL
ASSOCIATION CANADIENNE DE GESTION DES ACHATS**

M. H.A. PATTINSON
Atlantic Aviation du Canada Ltée
Montreal International Airport
Dorval - 636-4155

M. J.A. HILL
Joseph Robb & Co. Ltée
5600, Philippe Trucot
Montréal 208 - 937-9151

Président**Secrétariat****356- QUEBEC ASSOCIATION OF PROTESTANT SCHOOL BOARDS**

M. JOHN D. AGNEW
4475, avenue Rolland
Pierrefonds - 626-3643

M. K. W. MUSGROVE
6000, avenue Fielding
Montréal 253—482-6000
Poste 218-19

357- QUEBEC INDUSTRIAL RELATIONS INSTITUTE

M. R.D. WILLIAMS
630 ouest, rue Sherbrooke
Chambre 725
Montréal 111 - 288-6104

M. R. A. SPELLER
630 ouest, rue Sherbrooke
Chambre 725
Montréal 111 - 288-6104

358- RAILWAY ASSOCIATION OF CANADA (THE)

M. F.S. BURBIDGE
Canadien Pacifique
Gare Windsor
Montréal 101 - 861-6811

M. R.E. WILKES
1117 ouest, rue Ste-Catherine
Chambre 721
Montréal 110 - 849-4274

359 SCOUTS DE MONTRÉAL (LES)

M. YVAN BOURDUAS
43, rue Desmarceaux
Laval-des-Rapides — 669-8547

M. JACQUES BOIVIN
4258, avenue Delorimier
Montréal 178 - 527-9193

360- SERVICE D'ACCUEIL AUX VOYAGEURS ET AUX IMMIGRANTS

M. L.P. GUAY
750, Place d'Armes
4e étage
Montréal 126 - 842-2971

Mlle GERTRUDE NOTEBAERT
750, Place d'Armes
4e étage
Montréal 126 - 842-2971

361- SERVICE RÉGIONAL DES LOISIRS DE MONTRÉAL

M. DOLLARD MORIN
2775, Victor-Hugo
Ville de Laval — 874-7044

M. GÉRARD ADDISON
1207, rue St-André
Montréal 132 - 844-8473

**362- SERVICE UNIVERSITAIRE CANADIEN OUTRE-MER
CANADIAN UNIVERSITY SERVICE OVERSEAS**

M. GÉRARD AUBRY
151, rue Slater
Ottawa, Ontario

M. HENRI LAFORTUNE
4824, Côte-des-Neiges
Montréal 247 - 735-4561

**363- SHIPPING FEDERATION OF CANADA (THE)
FÉDÉRATION MARITIME DU CANADA (LA)**

M.R. SCOTT
Saguenay Shipping Ltd.
1060, rue Université
Montréal 101 — 877-3730

M. J.A. CRICHTON
300, rue St-Sacrement
Chambre 326
Montréal 125 - 849-2325

**364- SOCIÉTÉ CANADIENNE CONTRE L'ARTHRITE
ET LE RHUMATISME (DIVISION DU QUÉBEC) (LA)
CANADIAN ARTHRITIS AND RHEUMATISM SOCIETY,
QUEBEC DIVISION**

M. GUY DESMARAIS
Geoffrion, Robert & Gélina Ltée
800 ouest, boul. Dorchester
17e Etage
Montréal 101 — 861-8811

M. JACQUES A. LACROIX
3465 Côte-des-Neiges
Suite 60
Montréal 109 - 935-1141

Président**Secrétariat****365- SOCIÉTÉ CANADIENNE DE GÉNIE MÉCANIQUE (LA)
CANADIAN SOCIETY FOR MECHANICAL ENGINEERING**

M. D.L. MORDILL
Ryerson Polytechnical Institute
50, rue Gould
Toronto, Ont.

M. BYRON T. KERR
2050, rue Mansfield
7e Étage
Montréal 110 - 842-8121

**366- SOCIÉTÉ CANADIENNE DE LA CROIX-ROUGE
(SECTION DE MONTRÉAL) (LA)
(THE) CANADIAN RED CROSS SOCIETY (MONTREAL BRANCH)**

Mme CHARLES TASCHEREAU
1227 ouest, rue Sherbrooke
App. 44
Montréal 109 - 844-3639

M. R.W. DESROSIERS
2170 ouest, Bd Dorchester
Montréal 108 - 937-7761

**367- SOCIÉTÉ CANADIENNE
DES RELATIONS PUBLIQUES DU QUÉBEC
CANADIAN PUBLIC RELATIONS SOCIETY OF QUEBEC**

M. FERNAND KÉROACK
2100, rue Drummond
Chambre 800
Montréal 107 - 849-1269

Mme FRANCINE K. DESJARDINS
2100, rue Drummond
800 ouest, Bd Dorchester
Montréal 113 - 866-2091

**368- SOCIÉTÉ CANADIENNE DU CANCER
CANADIAN CANCER SOCIETY**

M. ROLAND LACHANCE
Arthur Andersen & Co.
800 ouest,
boulevard Dorchester

M. J.V. CARROLL
1372 ouest, rue Ste-Catherine
Montréal 133 - 866-1037

**369- SOCIÉTÉ CANADIENNE-FRANÇAISE
DE PROTECTION DU DROIT D'AUTEUR**

M. J.Z. LÉON PATENAUDE
436 est, rue Sherbrooke
Montréal 132 - 849-4566

**370- SOCIÉTÉ D'ARCHÉOLOGIE
ET DE NUMISMATIQUE DE MONTRÉAL (LA)
ARCHEOLOGICAL & NUMISMATICS SOCIETY OF MONTREAL**

M. DAVID M. STEWART
MacDonald Tobacco Inc.
612 ouest, rue St-Jacques
Montréal 115 - 526-3701

M. JOHN D. KING
Château de Ramesay
290 est, rue Notre-Dame
Montréal 127 - 861-3708

Président**Secrétariat****371- SOCIÉTÉ D'ARCHITECTURE DE MONTRÉAL
MONTREAL ARCHITECTURAL SOCIETY**

M. CLAUDE BEAUBIEN
4855, avenue Melrose
Montréal 253 - 489-4483

1825 ouest, Bd Dorchester
Montréal 108 - 937-6160

372- SOCIÉTÉ D'ÉTUDE ET DE CONFÉRENCES

Mme PAUL-EMILE ROBERT
11268, rue Drouart
Montréal 356 - 334-3102

Mme JACQUES VIAU
1535 ouest, rue Sherbrooke
App. 10
Montréal 109 - 932-8607

373- SOCIÉTÉ D'ORIENTATION ET DE RÉHABILITATION SOCIALE

M. Le JUGE JACQUES TRAHAN
Commission du Contrôle des permis
d'alcool du Québec
Case Postale 200
Place d'Armes
Montréal 126 - 873-4856

M. EMMANUEL GRÉGOIRE
4217, rue Iberville
Montréal 178 - 526-0481

374- SOCIÉTÉ DE RELATIONS D'AFFAIRES H.E.C. INC. (LA)

M. JACQUES ARMAND
363, rue Lansdowne
Montréal 215 - 932-9366

M. BERNARD BOUGIE
5255, avenue Decelles
Montréal 250 - 343-4544

375- SOCIÉTÉ DE ST-VINCENT DE PAUL (LA)

M. ANDRÉ BOYER
2142, Galt Crescent
App. 4
Montréal 205 - 769-6218

M. J.M. CONTANT
1930, rue Champlain
Montréal 133 - 526-5937

376- SOCIÉTÉ DE SERVICE SOCIAL AUX FAMILLES

M. JEAN M. DAGENAI
2, rue Calcourt
St-Paul l'Ermite, Qué.
581-3080

M. ROGER PRUD'HOMME
3415, rue St-Urbain
Montréal 130 - 843-4211

**378- SOCIÉTÉ DES CHEFS DE CUISINE ET PÂTISSIERS
DE LA PROVINCE DE QUÉBEC**

M. ROGER BOUVET
1267, rue Labelle
Montréal 132 - 842-9125

M. EDDY PRÉVOST
Boîte Postale 924
Station B
Montréal - 849-2776

CANADA DACTYLOGRAPHE INC.

7035 Avenue du Parc • Montréal 303 • Tél: 270-1141

DISTRIBUTEUR DE REX-ROTARY**DUPLICATEUR 1050**

- Reproduit les couleurs que vous désirez.
- En formats allant de la carte postale au papier format légal.

GRAVEUR AUTOMATIQUE 2202

- Transfère sur stencils tout ce que l'oeil voit y compris des photos.



Président**Secrétariat**
**379- SOCIÉTÉ DES COMPTABLES EN ADMINISTRATION
INDUSTRIELLE DU QUÉBEC (LA)
SOCIETY OF INDUSTRIAL ACCOUNTANTS OF QUEBEC**

M. CHARLES-M. MOORE M. DONALD W. BURKE
1509 ouest, rue Sherbrooke 1509 ouest, rue Sherbrooke
Suite 15 Suite 15
Montréal 109-931-2509 Montréal 109-931-2509

**380- SOCIÉTÉ DES CONSEILLERS EN RELATIONS
INDUSTRIELLES DU QUÉBEC**

M. AIMÉ CAMPEAU M. JEAN-PAUL DESLIÈRES
1255, carré Phillips 203 ouest, boulevard St-Joseph
Montréal 111-876-8066 Montréal 152-274-6711

**381- SOCIÉTÉ DES DÉCORATEURS-ENSEMBLIERS
DU QUÉBEC (LA)**

M. BENOIT DUCHARME Mlle RENÉE LANGEVIN
7393-18e avenue Case postale 1147
Ville St-Michel-376-1880 40, Beauce
Place Bonaventure
Montréal 114-878-1113

382- SOCIÉTÉ DES ÉCRIVAINS CANADIENS (LA)

M. ROBERT CHOQUETTE Mme CÉCILE LE BEL
454, avenue Willowdale 454, avenue Willowdale
Montréal 257-284-2121 Montréal 257-739-5767

383- SOCIÉTÉ DES ÉDITEURS DE MANUELS SCOLAIRES

M. ROLAND SASSEVILLE M. J.Z. LÉON PATENAUE
436 est, rue Sherbrooke 436 est, rue Sherbrooke
Montréal 132-849-4566 Montréal 132-849-4566

**384- SOCIÉTÉ DES ÉVALUATEURS EN IMMEUBLE
SOCIETY OF REAL ESTATE APPRAISERS**

M. K.D. LÉONARD M. J.D. BOUDREAU
North Léonard & Associés Ltée 4, Place Ville-Marie
245, avenue Victoria Chambre 404
Montréal 215-931-2568 Montréal 113-861-0568

**385- SOCIÉTÉ DES HOMMES D'AFFAIRES
DE L'EST DE MONTRÉAL**

M. GUY PICARD M. YVON DORION
Ami & Amie Fleuriste 2863 est, rue Ontario
2863 est, rue Ontario Montréal 134-525-2421
Montréal 134-521-9762

**386- SOCIÉTÉ DES INFIRMIÈRES VISITEUSES
DE MONTRÉAL INC. (LA)**

M. ERROL MALOUIN Mme LOUISE C. GAREAU
880 est, rue Roy 880 est, rue Roy
Montréal 132-527-8244 Montréal 132-527-8244

**387- SOCIÉTÉ DES TRADUCTEURS DU QUÉBEC (LA)
TRANSLATORS' SOCIETY OF QUEBEC (THE)**

M. JEAN-PAUL COTY Mlle CLAIRE VANIER
Smith Kline & French 203 ouest, boulevard St-Joseph
300, boulevard Laurentien Montréal 152-274-8911
Montréal 379-747-6565

Président**Secrétariat**
388- SOCIÉTÉ DU BON PARLER FRANÇAIS (LA)

Me PAUL MASSE M. MANUEL MAITRE
235 est, boulevard Dorchester 8405, Wilfrid-Pelletier
Montréal 129-861-4776 Montréal 434-352-4043

389- SOCIÉTÉ HISTORIQUE DE MONTRÉAL

M. MAURICE daSILVA Sr. LUCIENNE LAROCHE
19, avenue Joyce 4420, rue St-Denis
Montréal 154-270-2846 Montréal 131-845-2546

390- SOCIÉTÉ MÉDICALE DE MONTRÉAL INC.

Dr. GEORGES LECLERC Mme IRÈRE POIRIER
418 est, rue Sherbrooke 418 est, rue Sherbrooke
Montréal 132-844-9478 Montréal 132-844-9478

391- SOCIÉTÉ POUR LE PROGRÈS DE LA RIVE SUD

M. A. YVES POLIQUIN M. RONALD BEAUPRÉ
Camion Sud Inc. 212, boulevard Le Baron
222, Louis Joseph Laofrtune Boucherville, Qué. — 655-1371
Boucherville, Qué. — 679-5640

392- SOCIÉTÉ POUR VAINCRE LA POLLUTION

Dr. ILONA KERNER Mlle MICHÈLE TRUDEL
3830, rue Lacombe Boîte postale 65
Montréal 249-344-3180 Place d'Armes
Montréal 126-843-5243

393- SOCIÉTÉ QUÉBÉCOISE DE SPÉLÉOLOGIE

M. ANDRÉ GAMACHE M. GÉRARD DUBUC
222, McLaren Case postale 336
App. 51 Station Delorimier
Ottawa, Ontario Montréal 178-843-8296

394- SOCIÉTÉ ST-JEAN-BAPTISTE DE MONTRÉAL

Me YVON GROULX M. GÉRARD TURCOTTE
1182, boulevard St-Laurent 1182, boulevard St-Laurent
Montréal 129-866-1761 Montréal 129-866-1761

395- SOCIETY TO OVERCOME POLLUTION (STOP)

Mme ANN O'CARROL Mme JOYCE BEATON
2052 ouest, rue Ste-Catherine 2052 ouest, rue Ste-Catherine
Montréal 108-932-7267 Montréal 108-932-7267

**396- SYNDICAT DES FONCTIONNAIRES MUNICIPAUX
DE MONTRÉAL**

M. JEAN DES TROIS MAISONS M. JEAN MAYER
429 est, rue Lagauchetière 429 est, rue Lagauchetière
Montréal 132-842-3181 Montréal 132-842-3181
poste 484 poste 480

**397- SYNDICAT DES POSTIERS DU CANADA
(LOCAL MONTRÉAL)
CANADIAN UNION OF POSTAL WORKERS**

M. MARCEL PERREAULT M. RICHARD FORGET
1500 est, Bd de Maisonneuve 1500 est, boulevard
Suite 303 de Maisonneuve
Montréal 133-527-2146 Suite 303
Montréal 133-527-2146

Président**Secrétariat**

398-

**SYNDICAT PROFESSIONNEL DES
CHIROPATICIENS DU QUÉBEC
PROFESSIONAL SYNDICATE OF QUEBEC
CHIROPRACTORS**

Dr. JEAN-PAUL BERGERON
546, rue Cherrier
Montréal 132 — 849-5186

Mme JACQUELINE TAYLOR
1334 est, rue Jean-Talon
Montréal 329 — 273-4322

399-

TEXTILE TRADE ASSOCIATION

M. IRVING I. MAKLEAN
111 ouest, rue Chabanel
Montréal 354 — 384-8100

M. M.A. SCHWARTZ
1435, rue St-Alexandre
Chambre 1059
Montréal 305 — 842-1497

400-

TOURING CLUB MONTRÉAL

M. J.V. ANDRÉ BACHAND
Université de Montréal
Case postale 6128
Montréal 101 — 343-6812

M. MARC TURCOT
1401, McGill Collège
Montréal 110 — 288-7111

401-

**TRAFFIC CLUB OF MONTREAL INC.
CLUB DE TRAFIC DE MONTRÉAL INC. (LE)**

M. LÉO CHARRON
7401, boulevard Mewman
Lachine 660 — 366-0150

M. JACK LEIGH
751, carré Victoria
Suite 201
Montréal 126 — 288-0417

402-

UNION CATHOLIQUE DES CULTIVATEURS

M. ALBERT ALLAIN
515, avenue Viger
Montréal 132 — 288-6141

M. HENRI-PAUL PROULX
515, avenue Viger
Montréal 132 — 288-6141

403-

UNION DES ARTISTES

M. ROBERT RIVARD
1290, rue St-Denis
Montréal 129 — 878-3681

M. GASTON BLAIS
1290, rue St-Denis
Montréal 129 — 878-3681

Président**Secrétariat**

404-

UNION DES LATINS D'AMÉRIQUE (L')

M. URGEL MITCHELL
575, rue Wiseman
Outremont 157 — 272-1327

Mlle ANTOINETTE FAUCHER
57 ouest, rue St-Jacques
Chambre 302
Montréal 126 — 844-6835

405-

UNION DES MUNICIPALITÉS DU QUÉBEC

Me JACQUES N. TÊTREALLT
Hôtel de Ville
1, Place du Souvenir
Laval — 688-6221

M. ROBERT BOITEAU
922 est, rue Liège
Montréal 352 — 387-2576

406-

**UNION INTERNATIONALE DES OUVRIERS
DU VÊTEMENT POUR DAMES (UIOVD)
INTERNATIONAL LADIES GARMENT
WORKERS UNION**

M. S. BRESNER
405, rue Concord
Chambre 207
Montréal 111 — 288-5151

M. STEPHEN PERKAL
405, rue Concord
Chambre 207
Montréal 111 — 288-5151

407-

UNION NATIONALE BELGE DU DISTRICT DE MONTRÉAL

M. CHARLES DevLESSCHOUWER
6427, rue Mignault
Montréal 431 — 351-0830

M. ROBERT FONTENELLE
452 est, rue Notre-Dame
Montréal 127 — 844-4943

408-

UNION NATIONALE FRANÇAISE

M. MARCEL PAOLI
429, avenue Viger
Montréal 132 — 845-5245

M. GASTON DAUGET
429, avenue Viger
Montréal 132 — 845-5245

409-

**UNION RÉGIONALE DE MONTRÉAL DES CAISSES
POPULAIRES DESJARDINS (LES)**

M. J. GAUDIOSE HAMELIN
8175, boulevard St-Laurent
Montréal 351 — 381-1891

M. FRANÇOIS RICHARD
8175, boulevard St-Laurent
Montréal 351 — 381-1891

**il est confortable
commode
sûr**

**Voyageur**

**laissez Voyageur
vous conduire**

COMMERCERCE

OCCUPEZ-VOUS
DE
CE QUI
VOUS
REGARDE
FAITES-LIRE
LA REVUE
COMMERCE!

Tous les jours, vous devez faire face à des problèmes et prendre des décisions. Tous les jours d'autres Québécois et d'autres Canadiens affrontent de semblables situations et prennent peut-être des décisions similaires. Comment résolvent-ils les problèmes d'administration, de publicité et de vente, de mise en marché et de distribution? Où décident-ils d'investir leur argent? Où en est l'économie québécoise et canadienne?

La revue Commerce vous renseigne sur l'industrie, la finance et les affaires en général; enfin, sur l'actualité économique du pays. Occupez-vous de ce qui vous regarde... lisez la revue Commerce! POSTEZ CE COUPON AUJOURD'HUI.

LA REVUE COMMERCE

1080, côte du Beaver Hall, Montréal 128, Québec, Canada.

1 an ☐ \$10.00
2 ans ☐ \$15.00

Nouvel abonné ☐
Renouvellement ☐

Nom

Entreprise

Adresse

Localité

Type d'entreprise

Fonction que vous occupez

Zone

CLUBS DE SERVICE DE MONTRÉAL

Président

Secrétariat

410- CHEVALIERS DE COLOMB INC. (CONSEIL D'ÉTAT DES CHEVALIERS DE COLOMB INC.)

M. LE JUGE MAURICE PERRON 3565, rue Berri Montréal 132 — 849-9965	M. JACQUES H. LEFEBVRE 3565, rue Berri Montréal 132 — 849-9965
---	--

411- CLUB KINSMEN ALOUETTE MONTRÉAL INC. (LE)

M. JACQUES LARIN 8670, rue Le Creusot Montréal 458 — 321-6960	M. ROBERT D. MASSIE Case postale 234 Station Delorimier Montréal — 523-6860
---	--

412- CLUB KINSMEN VILLE-MARIE MONTRÉAL INC. (LE)

M. PAUL MONTFILS 2560 est, boul. Henri-Bourassa Montréal 360 — 861-9749	M. DENIS MARTIN Case postale 127 Station R Montréal — 866-7521
---	---

413- CLUB KIWANIS ILE JÉSUS INC.

M. MARCEL LAGARDE 1785, rue Boisvert Vimont — 663-6256	Mlle MADELEINE MATHIEU 1785, rue Boisvert Vimont — 663-6256
--	---

414- CLUB KIWANIS LAVAL DE MONTRÉAL INC.

M. GASTON GAGNON 6001 ouest, boulevard Gouin Montréal 389 — 331-1718	M. ROGER POIRIER 5397, boulevard Robert Montréal 457 — 321-1030
--	---

415- CLUB KIWANIS MAISONNEUVE MONTRÉAL INC.

M. JAMES FENG 2927, rue Baldwin Montréal 430 — 695-6919	Mme LISE BOYER 2927, rue Baldwin Montréal 430 — 351-2953
---	--

416- CLUB KIWANIS MÉTROPOLITAIN INC.

M. CLAUDE DuROCHER 10350, Place Taché Montréal 359 — 389-5112	M. ANDRÉ BASTIEN 8676, Place Chaumont Montréal 435 — 352-8890
---	---

417- CLUB KIWANIS OUTREMONT

M. RENÉ BENOIT Journal Dimanche-Matin 5701, rue Christophe-Colomb Montréal 326 — 274-2501	Me FRANÇOIS HOGUE 50, Place Crémazie Chambre 1025 Montréal 351 — 381-8631
--	--

418- CLUB OPTIMISTE LAURENTIEN

M. RENÉ BROUSSEAU Crang & Ostiguy Inc. Suite 601 500 ouest, rue St-Jacques Montréal 126 — 842-4231	M. RUSSELL TRÉPANIÉ 9340, de Bretonvilliers Montréal 353 — 387-3521
--	---

Président

Secrétariat

419- CLUB RICHELIEU CHOMEDEY

Dr. JEAN-MARIE RODRIGUE 1675, rue Trépanier Chomedey — 688-1485	M. ALBERT LAMOUREUX 3155, boulevard Cartier Chomedey — 681-1040
---	---

420- CLUB RICHELIEU DUVERNAY

M. ROGER VALLIÈRES 1012, Victor-Morin Duvernay — 669-9005	Mme CÉCILE SAUVÉ Case postale 26 Duvernay — 336-1890
---	--

421- CLUB RICHELIEU HENRI-BOURASSA

M. YVON RAVARY 12690, Place Robert Montréal 462 — 321-1710	M. PIERRE FARLEY 3200 est, boul. Henri-Bourassa Montréal 459 — 322-4471
--	---

422- CLUB RICHELIEU LASALLE INC.

M. JEAN BOIVIN 7687, rue Centrale Lasalle — 933-6774	M. HENRI LOISELLE 7687, rue Centrale Lasalle — 933-6774
--	---

423- CLUB RICHELIEU-LONGUEUIL

M. J. LAURENT FOREST 50, rue Brault Longueuil — 674-4967	Case postale 46 Longueuil, Qué.
--	------------------------------------

424- CLUB RICHELIEU MAISONNEUVE INC.

M. FLORENT BOYER
Case postale 31
Station K
Montréal 427 — 527-8054

425- CLUB RICHELIEU-MONTRÉAL INC.

M. URGEL TRAHAN 751 ouest, Des Milles Iles Ste-Thérèse-en-Haut, Qué. 435-0341	Mlle BERTHE deVARENNES Hôtel Reine Elizabeth 900 ouest, boulevard Dorchester Chambre 378 Montréal 101 — 866-6049
--	--

426- CLUB RICHELIEU ST-LAURENT INC.

M. HENRI LAPOINTE 1134 ouest, rue Ste-Catherine Montréal 110 — 871-9555	M. GILLES BÉCHARD 410, rue St-Nicolas Chambre 402 Montréal 125 — 282-0303
---	--

427- CLUB RICHELIEU VERDUN INC.

M. RAYMOND SAVARD 5555, boulevard Champlain Verdun 204 — 766-0887	M. GILLES GATIEN 5926, rue Beurling Montréal 204 — 768-4233
---	---

428- CLUB ST-LAURENT KIWANIS DE MONTRÉAL INC.

M. JACQUES PANET-RAYMOND 345, avenue Querbes Montréal 154 — 279-7211	Mme CÉCILE H. BLAIS 1270 ouest, rue Sherbrooke, app. 1 Montréal 109 — 842-9195
--	--

Président**Secrétariat****429- CLUB TOASTMASTER ELOQUENTIA**

M. GASTON LANGLOIS
109, Ile-de-Mai
Ste-Thérèse-ouest,
Qué. — 622-0513

M. LOUIS BERNARD
310, rue Victoria
Montréal 215 — 487-2302

430- INNER WHEEL OF MONTREAL

Mme W. GILMOUR
1455 ouest, rue Sherbrooke
App. 1602
Montréal 109

BUREAU DU ROTARY CLUB
Hôtel Reine Elizabeth
Chambre 373
900 ouest, boul. Dorchester
Montréal 101 — 861-6285

431- KINSMEN CLUB OF LACHINE-DORVAL INC.

M. JOHN SPIRES
5460, Sunnybrooke
Montréal 267 — 489-3251

M. RICK SALLEE
Boîte postale 83
Lachine — 861-6811
poste 352

432- KINSMEN CLUB OF POINTE-CLAIRE INC. (THE)

M. G.M. NOTMAN
27 Bellerose
Dollard-des-Ormeaux — 626-2028

M. M. PHILIPPS
433, Devon
Dollard-des-Ormeaux — 626-1781

433- KIWANIS CLUB OF LAKESHORE MONTREAL INC.

FATHER JOHN WALSH
910 — 47e avenue
Montréal 610 — 637-5252

Mme ANN ROSS
910 — 47e avenue
Montréal 610 — 637-5252

434- KIWANIS CLUB OF LAKE ST-LOUIS

M. HUGH LAY
272, rue Allencroft
Beaconsfield — 695-3982

Boîte postale 236
Pointe Claire
Dorval 700

435- KIWANIS CLUB OF MONTREAL INC.

M. JAMES WILSON
277, rue Florian
Rosemère, Qué.
866-1492

Mme CÉCILE F. DOYLE
La Maison du Commerce
1080, côte du Beaver Hall
Suite 1000
Montréal 128 — 866-2224

436- KIWANIS CLUB OF ROYAL MOUNT

M. KENNETH C. HOSLEY
2168 ouest, rue Sherbrooke
App. D-4
Montréal 109 — 931-6197

M. LÉO L. SKELLY
522, rue Mitchell
Montréal 305 — 738-3618

437- KIWANIS CLUB OF ST-GEORGE MONTREAL INC.

M. GÉRALD E. MAGUIRE
Shell Canada Ltée
Place Ville-Marie
20e étage
Montréal 113 — 866-7571

M. JOHN R. CONRY
Hôtel Reine Elizabeth
900 ouest, boulevard Dorchester
Suite 359
Montréal 101 — 866-2344

Président**Secrétariat****438- LIONS CLUB OF MONTREAL (CENTRAL)**

M. JOHN E. TODD
Hutchison, Johnston,
Todd & Durso
1, carré Westmount
Montréal 216 — 931-2531

M. A.J. DAVIS
Hôtel Sheraton Mont-Royal
Chambre X-22
1455, rue Peel
Montréal 110 — 288-6583

439- LIONS CLUB OF ST-LAURENT

M. JEAN-LOUIS CARON
135, rue Quinn
Longueuil — 674-8605

M. LARRY SEHAGREEN, Sr.
963, rue Boissy
App. B
St-Lambert — 672-1281

440- MONTREAL WESTWARD LIONS CLUB INC

M. E.H. LARKIN
6014, avenue Coolbrook
Montréal 252 — 737-4795

Boîte postale 120
Station Notre-Dame-de-Grâce
Montréal

441- MONTREAL-WESTWARD ROTARY CLUB

M. S.B. THOMAS
550, boulevard Graham
Dorval 740 — 634-3511

M. C.J. RUTH
Hôtel de Ville de
Montréal ouest
50, avenue Westminster S.
Montréal ouest 263 — 489-8201

442- NORTH MOUNT LIONS CLUB - MONTREAL QUEBEC

M. LUIGI DIMASO
9083 — 2e avenue
Ville St-Michel 455 — 384-6130

M. WALTER FORREST
4080, avenue Kendersley
App. 8
Ville Mont-Royal 308 — 739-5954

443- ROTARY CLUB OF MONTREAL

M. LLOYD A. MCCLINTOCK
Hôtel Reine Elizabeth
Chambre 373
900 ouest, boulevard Dorchester
Montréal 101 — 861-6285

Mme JUDY SMITH
Hôtel Reine Elizabeth
Chambre 373
900 ouest, boulevard Dorchester
Montréal 101 — 861-6285

444- ROTARY CLUB OF ST-LAURENT — MOUNT-ROYAL INC.

M. SURIN N. GUPTA
Bell Canada
1050, côte du Beaver Hall
Chambre 1120
Montréal 128 — 870-4643

M. ALEXANDRE LAVENDEL
Boîte postale 1071
Montréal 379 — 744-2811

445- ROTARY CLUB OF VERDUN — LASALLE

Dr. GEORGE SALEH
5835, avenue Verdun
Verdun 204 — 769-0946

Le CARIBOU
730 — 90e avenue
Ville Lasalle

446- ROTARY CLUB OF WESTMOUNT (THE)

M. CYRIL J. DENDY
1090, avenue Greene
Montréal 215 — 932-3344

Mme A. CLIBBON
1090, avenue Greene
Montréal 215 — 932-3344

clermont

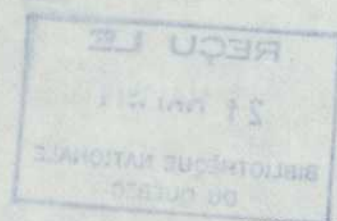
M O T O R L I M I T É E

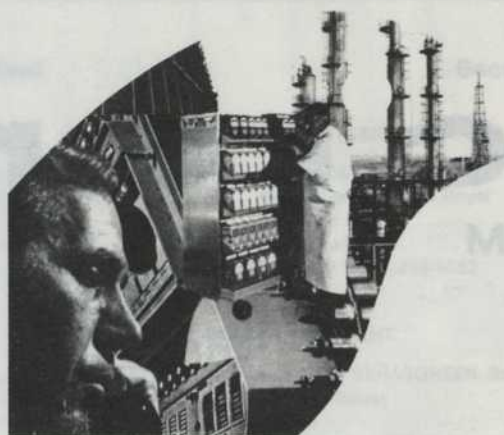


Jean-Paul et Pierre Clermont

5363, rue Saint-Denis / Montréal

Tél.: 279-6301





**un peu plus par-ci...
un peu plus par-là...**

**ça donne
beaucoup plus
avec
la BCN**



BCN Banque Canadienne Nationale